



per CARNAVAL  
tot s'hi val...  
a ROSES  
23, 24 i 25

### CONSEJO DE MINISTROS

## Regulación de la autonomía económica y presupuestaria de las Universidades



Se regula la composición de la Comisión Provincial de Urbanismo de Gerona

(PAGINA 2)

Pésame de Carter a la viuda del embajador Dubbs

(PAGINA 2)

Sonrisas y más ejecuciones en Teherán

Por enfrentamiento de dos bandas, en noviembre de 1977

(ULTIMA PAG.)

### JOVES AGRICULTORS PIDE AL GOBIERNO NEGOCIACIONES SOBRE PRECIOS

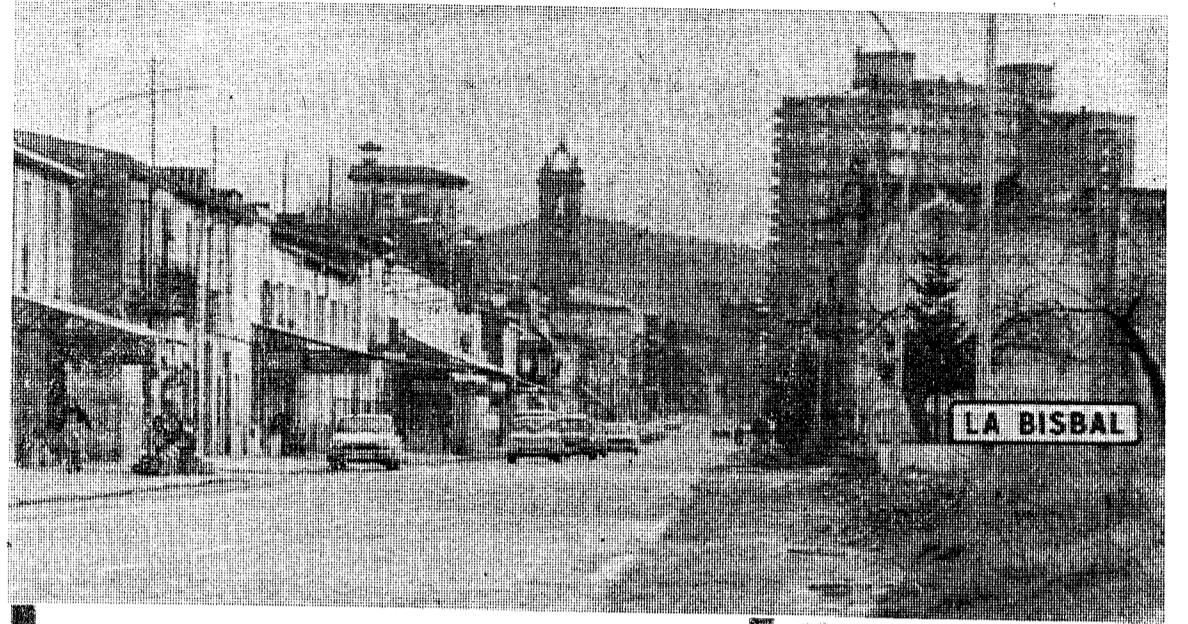
El 9 por ciento no basta, porque los gastos son muy superiores

(PAGINA 2)

Gerona, elecciones

Ernest Lluch desafía a Ramon Sala a un debate público con el tema de las comarcas como fondo

(PAGINA 5)



LA BISBAL

Sigue la polémica sobre el Plan de La Bisbal Según el señor Romaguera Amat, el acuerdo de la Comisión Ejecutiva de la Cámara de Palamós, es una "toma de posición intolerable por su ligereza y falta de objetividad"

(PAGINA 2)

La Diputación suspende la tramitación del Plan, tras los acuerdos adoptados por los Ayuntamientos

(PAGINA 2)



### Blanes: El Centro Mediterráneo de Investigación y Desarrollo, en marcha

Ayer, por la tarde, en Blanes, se reunió el Patronato del Centro Mediterráneo de Investigación y Desarrollo, para ultimar el proceso de puesta en marcha de este primer complejo investigador en nuestras comarcas, en cuya gestión intervienen directamente el Consejo Superior de Investigaciones Científicas, la Diputación de Gerona, el Ayuntamiento blandense y otras entidades y corporaciones catalanas y nacionales. (Foto Pabito)

El Hostalrich no quiere perder cuatro puntos

Obispado de Gerona: cambio de nombres en catalán en las partidas de bautismo

(PAGINA 4)



El Comité de Competición de la Federación Catalana de Fútbol sancionó al Hostalrich con la pérdida de cuatro puntos y lo cierto es que la Directiva del club no quiere perderlos. Por dicho motivo, clama justicia y realiza muchas gestiones. De todas formas, conviene señalar que en Segunda Regional no sólo el Hostalrich tiene problemas. Los hay en el Sils y, también, entre el Farners y el entrenador del Palfrugell; problemas que tratamos ampliamente en nuestras páginas deportivas.



Yaser Arafat se fotografía sonriente con todos los miembros del Consejo de Ministros del Gobierno islámico iraní, a cuya reunión asistió en Teherán. Vemos con él al Primer Ministro, Bazargan. En la misma jornada, han tenido lugar las ejecuciones de otros altos cargos militares.

# La Diputación suspende la tramitación del Plan de La Bisbal, tras los acuerdos adoptados por los Ayuntamientos

## Se detienen las obras de trasvase de tierras en Arbúcies por carecer de permiso y afectar al Montseny

Interés especial tenía el Pleno de la Diputación Provincial celebrado ayer, por la presentación y discusión del tema del debatido Plan de Ordenación de la zona de La Bisbal, que hizo se llenara al completo la sala, especialmente de personas de aquella comarca.

Presidió don Antonio Xuclá, hallándose presentes la totalidad de diputados, con la excepción del señor Ramilans, que excusó su ausencia. También se hallaban presentes el secretario y el interventor de la Corporación, señores Alfarras y Vallejo, respectivamente.

Tras leerse el acta de la sesión anterior, que fue aprobada, se pasó a dar cuenta de los Decretos dictados por la Presidencia durante el pasado mes de enero y de aquellos que precisaban de ratificación. A continuación se dio cuenta de los comunicados oficiales de interés, entre los que figuraba uno de la Diputación de Barcelona y de la Generalitat, sobre Decreto de expediente a propietarios de "Feixa Llarga", en el municipio de Arbúcies, que afecta al Montseny, por movimientos de tierras sin el correspondiente permiso, por lo que se acordaba para dichas obras.

### GOBIERNO

Se dio lectura y aprobó la relación de solicitudes aprobadas de funcionarios de la Generalitat de Catalunya en aplicación del Real Decreto 2.393-76.

Sobre el recurso de reposición del expediente interpuesto por don Francisco Izquierdo, el Pleno acordó ratificarse en los acuerdos anteriores.

Una propuesta de nombramiento de consejero de la Caja de Ahorros Provincial en representación de la Diputación, se propuso y aprobó fuera a favor de don José Ferrusola.

Una declaración de derecho de ascenso a favor de Dolores Pujol y Carmen Casals, tras el estudio, se aprobó. También se aprobaron las retribuciones del personal de plantilla y de personal contratado, en aplicación de las disposiciones que les equipara a los funcionarios del Estado, con la aceptación además, del Convenio Colectivo de los Establecimientos Sanitarios de la provincia.

Una propuesta del Tribunal Calificador de oposiciones fue aprobada.

### URBANISMO

Se llegó al punto de la propuesta de la Comisión Informativa, en relación a los trabajos de ordenación de la zona de La Bisbal. En primer lugar informó el vicepresidente señor Fina, que es también alcalde de La Bisbal, señalando que en estas fechas se iniciarán los estudios-análisis del mismo por parte de la Diputación, pero que a la misma ya no le es dada esta posibilidad de seguir, por cuanto los Ayuntamientos que un día le pidieron que lo hiciera, ahora revocan esta petición. La Diputación no tiene ya, pues, parte en el asunto.

Quiso, en nombre de todos los Ayuntamientos firmantes, que la Diputación sepa que esta decisión no es desconfianza hacia ella, sino todo lo contrario, que las Corporaciones agradecían todo cuanto había hecho y que representó situaciones difíciles y por lo tanto, disgustos.

Situaciones desagradables y conflictivas, resultado de la propia situación de la comarca. Los Ayuntamientos no podían actuar de otra forma —dijo— haciéndose eco de las peticiones.

Lamentó que el equipo que redactara el Plan no fuera realista, haciéndolo teniendo en cuenta la realidad ya actual, en lugar de dejarlo al margen y proceder cual si los terrenos y zonas fueran deshabitados y tuviera que iniciarse algo nuevo. Hay unos planteamientos obligados, hay una vida ya en la zona, que no puede olvidarse, y lamentando nuevamente que la confianza otorgada al mismo para seguir una normativa, se aprovechara para planteamientos de aspectos políticos, que han supuesto la protesta de Ayuntamientos, entidades y gran número de particulares, pidiendo se pare dicho Plan, lo que proponía al Pleno y éste aprobó por unanimidad. Largos aplausos sonaron en la sala.

### LA PROPUESTA

Se da cuenta de los escritos presentados a esta Diputación como consecuencia de la exposición pública de los trabajos de elaboración del Plan General de Ordenación de la Zona de La Bisbal, cuyo periodo finalizó en 27 de enero pasado, todo ello de acuerdo con el artículo 125.1 del Reglamento de Planeamiento de 23 de junio de 1978, agrupados de la siguiente forma:

Primero. — Escritos de los Ayuntamientos afectados, de la Cámara Agraria de La Bisbal, de los industriales de la Comarca y de los promotores y parcelistas, acompañados de sendos dictámenes técnico-jurídicos.

Segundo. — Escritos de Hotelería Turística Española, S. A., Fomento Católico de La Bisbal y su Comarca, Pavisca, Agrofitor, S. A., Fincas R.B.S.A., La Ampurdanesa, S. L., Unión de Empresarios de la Construcción de la Comarca de La Bisbal, Marimón, S. A., Societat Catalana d'Ordenació del Territori, Depana, todos ellos presentando sugerencias relativas a los trabajos expuestos.

Tercero. — Escritos de los partidos políticos PSUC, PSC-PSOE y CDC, asimismo formulando alegaciones sobre los trabajos expuestos.

Cuarto. — Escritos presentados por 2.080 vecinos o propietarios de la zona, mostrando su disconformidad con las directrices generales de los trabajos expuestos.

Asimismo y fuera del plazo legal se han presentado los escritos del Colegio Oficial de Arquitectos de Cataluña y de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Palamós.

La Comisión Informativa da también cuenta al Pleno de las copias certificadas de los acuerdos adoptados por los Ayuntamientos de La Pera, Foixá, Parlabá, Corsá y Madremaña, Cruilles-Monells-San Sadurní, Rupió, Ullastret, Forallac y La Bisbal, presentados por las propias Corporaciones, mediante los que revocan el encargo que en su día efectuaron a la Diputación en orden a la promoción y elaboración del Plan General de Ordenación de la Zona de La Bisbal.

En su consecuencia, la Comisión Informativa de Urbanismo propone al Pleno la adopción del siguiente acuerdo:

Primero. — El enterado de los escritos antes relacionados presentados con motivo del trámite de exposición al público de los trabajos del Plan General de la Zona de La Bisbal conforme el artículo 125.1 del Reglamento de Planeamiento Urbanístico.

Segundo. — El enterado de los acuerdos adoptados por los Ayuntamientos de La Pera, Foixá, Parlabá, Corsá, Madremaña, Cruilles-Monells-San Sadurní, Rupió, Ullastret, Forallac y La Bisbal.

Tercero. — Suspender la tramitación del Plan General de la Zona de La Bisbal como consecuencia de los acuerdos adoptados por los citados Ayuntamientos, mediante los cuales revocan el encargo que en su día efectuaron a la Diputación. Repetimos que la propuesta fue aprobada.

Una certificación sobre suministro de cartografía, en su segunda fase para el Archivo de la Provin-

cia, fue aprobada por 877.800 pesetas.

### OBROS

Se aprobaron asimismo certificaciones de obras y recepción definitiva de otras, lo mismo que liquidaciones. También el expediente de contratación de obras de corrección de desprendimientos en el camino de Sant Joan de les Abadesses a Ogassa.

En cuanto al expediente de contratación de obras de acondicionamiento de los 11 kilómetros del camino vecinal de Quort a Montnegre, informó el señor Boada que por no querer pagar contribuciones especiales los propietarios, la cantidad de 7.000.000 que aporta la Diputación servirían para cubrir el tramo de este presupuesto.

Las obras de acondicionamiento e intersección con la N-II caminos de Borrassá y Vilamalla, se aprueba por 1.300.000 pesetas, pendiente de que unos propietarios cedan los correspondientes terrenos.

Para las obras de acondicionamiento del camino de acceso a Rocacorba, en los 1.283 metros que faltan, se aprobó la cantidad de 6.000.000 y de que se insistiera acerca de T.V. para que montara los equipos necesarios.

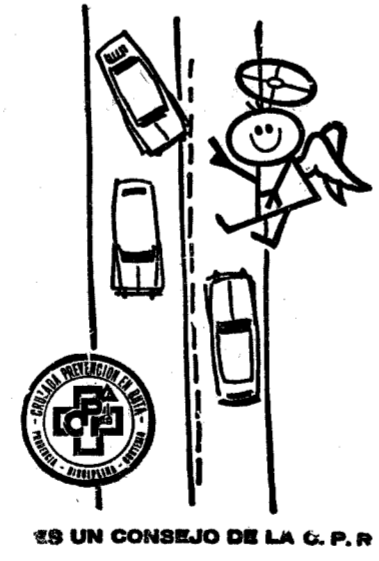
Finalmente, el proyecto de acondicionamiento de los caminos vecinales de Vilamalla a la N-II y de la N-II a la de Besalú a Rosas por Borrassá y Ordís, se acordó dos expropiaciones forzadas, una de 100.031 pesetas y otras de 100.007.

### COOPERACION

Una petición de un crédito de 500.000 pesetas formulada por el Ayuntamiento de San Julià de Vallfogona para la adquisición de terrenos destinados a casa-museo y deportes, fue aprobada, al igual que otra del Ayuntamiento de Rupió, también de 500.000 pesetas para arreglo calle Industria de interés especial según informe.

Se aprobó también la modificación del plazo de devolución de crédito solicitado por el Ayuntamiento de Queralt, y varias certificaciones de obras.

Los adelantamientos son peligrosos. Hazlos con prudencia. Ten disciplina. Permisos con correa.



### HACIENDA Y GESTION ECONOMICA

El señor Tarrés hizo un amplio informe sobre este particular, diciendo que la Corporación cerrará el ejercicio con un superávit de 27.000.000 de pesetas. Fue en su día representará una aportación a la Generalitat.

Fueron leídos, expuestos y aprobadas la liquidación provisional del presupuesto ordinario del ejercicio 1978. Liquidación provisional del Presupuesto Especial del Servicio de Recaudación de contribuciones de 1978. Presupuesto Especial del Orçamento de Gestión de los Servicios Benéficos - Sanitarios 1978. Especial de Obras y Servicios 1978.

Cuarto trimestre 1978 Cuentas Caudales y, finalmente, Cuentas de Valores Independientes y Auxiliares del Presupuesto de 1978. Nuevamente hizo uso de la palabra el señor Tarrés, aclarando algunos conceptos.

### EDUCACION Y ACCION CULTURAL

El señor Tarrés se refirió y presentó el segundo avance del Plan de Restauraciones Arqueológicas para 1979. Es el siguiente:

	Pesetas
«Can Vayreda» de Santa Pau	700.000,—
Casa Pastors de Torroella de Montgrí	700.000,—
Iglesia de San Juan de Borja	400.000,—
Amics de la Alta Garrotxa	200.000,—
Amics del Alt Empordà	100.000,—
Santuario Nuestra Señora del Coll	82.537,—
Iglesia de Rocabruna	400.000,—
Iglesia de San Pere d'Auria (Camdevànol)	500.000,—
Iglesia Romanya de la Selva	400.000,—
Monasterio San Pedro Galligens	700.000,—
Imprevistos	317.463,—
<b>TOTAL</b>	<b>4.500.000,—</b>

Con destino al Monasterio de Poblet para terminación de la sala del rey Martín, obra encomendada a la Diputación de Gerona, se aprobó la cantidad de 300.000 pesetas.

Como ayuda para edición de un libro de historia sobre Pals se aprobó la cantidad de 400.000 pesetas.

Un expediente de contratación de vitrinas con destino al Museo de Gerona en el Palacio Episcopal, se aprobó en la cantidad de 680.686 pesetas. Otro, éste de contratación de iluminación e instalaciones varias en el referido Museo, se aprobó por 1.257.247 pesetas.

Una propuesta de obras en el Palacio Episcopal, anejas al indicado Museo, se dejó sobre la mesa.

### BENEFICENCIA

Informó el señor Boada sobre la política seguida en este sentido por la Diputación, y se aprobó la cantidad de 1.945.991 pesetas para habilitación de los locales de la planta baja del Hospital Provincial.

Para obras de mejoras en dependencias de la Comunidad del Hospital Psiquiátrico, se aprobó la cantidad de 1.477.187 pesetas.

### EXTINCION DE INCENDIOS

Una petición de prórroga de entrega de vehículos con destino al Servicio Provincial de Extinción de Incendios, fue aprobada.

### DEPORTES

Para la construcción de una Piscina Polideportiva en Vidrà, se aprobó una aportación de 1.000.000 de pesetas. Para una piscina en Cornellà de Terri, de 750.000 pesetas, y finalmente para el pabellón Polideportivo de Figueras, 1.400.000 pesetas.

### RUEGOS Y PREGUNTAS

Se dio cuenta de una petición de «L'Independent» de Perpignan solicitando fotografías de archivo.

Se propuso, y aprobó, constara en acta la felicitación al presidente de la Audiencia por el nombramiento con que ha sido distinguido recientemente. Y no habiendo más asuntos a tratar, se levantó la sesión, a las 14.12 horas.

# CONSEJO DE MINISTROS

## Regulación de la autonomía económica y presupuestaria de las Universidades

### Se regula la composición de la Comisión Provincial de Urbanismo de Gerona

Madrid, 20. — (Efe). — El Consejo de Ministros, en su reunión de hoy, ha aprobado un real Decreto por el que se regula provisionalmente la autonomía económica y presupuestaria de las Universidades.

Del mismo modo, el Gabinete presidido por Adolfo Suárez aprobó dos Reales Decretos, a propuesta del Ministro de Hacienda, por los que se reorganiza la Administración Territorial de la Hacienda Pública y se regula el Régimen de retenciones a Cuenta del Impuesto sobre Sociedades, respectivamente. El Consejo ha dado su visto bueno a otro Real Decreto sobre viviendas ofrecidas en venta al I. N. V., y ha aprobado los nombramientos de los nuevos embajadores de España en Guinea, Colombia y Finlandia.

He aquí algunos de los acuerdos más importantes adoptados por el Gobierno:

### OBROS PUBLICAS Y URBANISMO

Real Decreto-Ley por el que se regula la composición de la Comisión Provincial de Urbanismo de Barcelona. Real Decreto por el que se regula la composición de las

Comisiones Provinciales de Urbanismo de Tarragona, Lérida y Gerona.

Real Decreto sobre viviendas que pueden ser ofrecidas en venta al Instituto Nacional de la Vivienda.

Real Decreto sobre ampliación del plazo de adaptación de los Planes Generales de Ordenación Urbana.

### ASUNTOS EXTERIORES

Real Decreto por el que se

## PESAME DE CARTER A LA VIUDA DEL EMBAJADOR DUBBS

WASHINGTON. — A su llegada a la base aérea de Andrews, la viuda del embajador de los Estados Unidos en Afganistán, Adolph Dubbs, asesinado la pasada semana en Kabul por el grupo terrorista «Tiranía Nacional», recibió el pésame del Presidente Carter. El cadáver del señor Dubbs llegaba en el mismo avión para ser enterrado en Estados Unidos.

designa embajador de España en Guinea a Guillermo Cebrán Montano.

Real Decreto por el que se designa embajador de España en Finlandia a Juan Ramón Parellada Soteras.

### EDUCACION Y CIENCIA

Real Decreto sobre creación del Centro Nacional de Educación Básica a Distancia.

Real Decreto por el que se crea la Subdirección General de Recursos y Fundaciones.

Real Decreto por el que se crea una Comisión Interministerial para planificar la integración en las Universidades estatales de los Colegios Universitarios adscritos.

### TRABAJO

Real Decreto por el que se crea el Instituto de Formación Cooperativa.

Real Decreto por el que se determina la estructura orgánica del Instituto Nacional de Empleo.

Real Decreto por el que se modifica la estructura orgánica y funcional del Instituto Español de Emigración.

# JOVES AGRICULTORES PIDE AL GOBIERNO NEGOCIACIONES SOBRE PRECIOS

## El 9 por ciento no basta, porque los gastos son muy superiores

El Sindicato agrícola Joves Agricultors de Gerona nos ruega la publicación de la siguiente nota:

«El Sindicato Agrario Joves Agricultors de Gerona ha solicitado recientemente al Ministro de Agricultura la celebración inmediata de negociaciones para fijar los precios de los productos agrarios, señalando que no puede aceptarse que se sigan retrasando dichas negociaciones y que esta actitud del Gobierno es poco seria y en nada se aproxima a una política de Estado de carácter europeo, puesto que en primer lugar las partes negociadoras (Administración y Sindicatos) convinieron ya el pasado año en la necesidad de adelantar para el próximo las negociaciones con el objetivo de ofrecer unas perspectivas de precios para propiciar la toma de decisiones en los planteamientos productivos de las explotaciones agrarias. En segundo lugar, está claro que el Gobierno no tiene ninguna prisa en negociar, con lo cual está demostrando que no quiere comprometerse a unos precios antes de las elecciones y esto no ocurre en otros países europeos por no estar los precios agrarios subeditados a unas elecciones y ni tan siquiera a la existencia de un Gobierno formalmente constituido.

Joves Agricultors de Gerona puntualiza además que no puede aceptarse el 9% de subida que se ha filtrado, puesto que los gastos de fuera del sector han venido experimentando subidas superiores a las previstas por la Administración, lo que indica que dichas previsiones no son representativas ni fiables. En este punto, dicho Sindicato considera que los gastos de fuera del sector van a subir muy por encima del 9%, teniendo en cuenta que se pueden sumar a los ya tradicionales, los del gas-oil. Por otra parte, el mismo sindicato ha propuesto que el sistema de negociaciones se base fundamentalmente en los costes de producción que facilite el sector y considere que para los agricultores siguen siendo prioritarios todas las subidas que mejoren las condiciones de vida y renta del sector, como la seguridad social agraria y aquellas medidas complementarias que mejoren la productividad del sector y su capacidad competitiva en el mercado».

repita en voz alta:

# no me importa el mundo de los niños

seguro que le será difícil la primera vez... aún más difícil repetirlo una segunda.

UNICEF le pide ayuda en nombre de los niños que necesitan alimentarse, recibir atenciones sanitarias, educación, respeto y cariño. UNICEF con su colaboración pretende la protección integral de la infancia.

contribuya a lograr un mundo más justo, haciéndose socio de UNICEF

Si desea más información sobre UNICEF envíe este cupón al:  
Apartado de Correos N.º 281 - Gerona  
Nombre.....  
Dirección.....  
Población.....



Toda la publicidad de UNICEF es realizada gratuitamente

## Cruza con precaución



# LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:  
C. Barcelona, 29

### TELEFONOS:

Dirección: 20 39 30  
Redacción y Talleres: 20 20 42  
Administración: 20 18 82  
Depósito Legal: GE-2-1.953

Edita: M. C. S. E.

Director: Gonzalo Garrido  
Año XXXVII

Precio del ejemplar: 15 pesetas



Suscribase a  
LOS SITIOS

# ESTRECHECES



Es cuestión de óptica. Del Greco decían —unos— que pintaba esas figuras alargadas, porque tenía un defecto visual. Otros, se apuntaban a que el pintor lo hacía en razón de que quería dar espiritualidad a sus figuras. Vamos a dejarlo en la duda, porque no somos profundos conocedores de la vida del genio de la pintura.

La imagen que intentan reflejar las anteriores palabras, nos la ha dado un paseo por la Gerona vieja, por la Gerona antigua. Una Gerona llena de estrecheces que presagian contactos. Una Gerona distinta y encantadora.

Evidentemente eran tiempos distintos, vidas distintas que vivieron las personas. Ahora las ciudades se hacen para que circulen más coches. Es un engaño eso que nos dicen los urbanistas de que las ciudades deben tener calles amplias para que haya espacios. Esos espacios no los necesitan para las personas, los necesitan para que cuantos más coches y más deprisa pasen, mejor. Pero nos tienden delante de nuestros ojos el velo de las bondades del espacio sobre el que se ocultan los rasca-cielos, los cementos y el valor del metro cuadrado.

De verdad que nos hubiera gustado vivir en otra época. En esa, por ejemplo, en la que el trozo de pan de última hora pasaba de balcón a balcón. En la que las noticias corrían de ventana en ventana sin tener necesidad de bajar a la calle, porque la calle se divisaba en su totalidad desde cualquier lugar del habitáculo.

Nos gustaría andar sin prisa, sin el susto del claxon, o la atención del semáforo. Andar rozando a la gente, no por aglomeración, sino por la estrechez de las calles. Tocando con los codos las paredes. Rozando el aire de la vida.

Porque, pese a esas estrecheces, en las viejas calles, en las calles antiguas, se respira la vida. Una vida lenta, pero intensa. Una vida que valía la pena vivir porque era una vida en la que participaban todos. Ahora, las calles anchas, las grandes espacios, han matado, aunque pueda parecer lo contrario, las intimidades. Esas intimidades de puertas a fuera que son las más importantes.

Darse una vuelta por las estrechas callejuelas de la vieja ciudad es como tomar un nuevo impulso para vivir. Hay como una tranquilidad dormida, como un silencio agazapado, del que parece que van a salir las voces ocultas del mercader diciendo —que no vocando— su mercancía. Del afilador, del colchonero, de los que vendían vinos y aceites.

Las calles estrechas de la vieja ciudad de Gerona, no son otra cosa más que una sinfonía de saber y querer vivir. Cuando se vuelve a la ciudad amplia, a la ciudad moderna, con más espacios, la verdad es que no se respira mejor. La verdad es que se respira mejor con las estrecheces de las ciudades que se hacían para las personas. Casi para cada una. Aunque parezca un contrasentido...

BOUSO MARES

# GERONA CAPITAL

## NUEVAS MATIZACIONES EN LOS EXAMENES DE CONDUCCION

### “LA CAMPAÑA DEL “STOP” ES TOTALMENTE NECESARIA”

#### Entrevista con el jefe de Tráfico, señor Aguilar Muñoz

No se arme usted ningún lío. Desde hace tiempo en muchas carreteras se encontrará con dos señales de “stop”. La que ya se conoce, redonda, con el triángulo en rojo invertido es la que hasta ahora ha venido usándose para avisarnos del peligro y de la obligación. Porque éste es el tema. La obligación. ¿Hasta dónde llega? Es lo que preguntamos al jefe provincial de Tráfico.

—La obligación es de parada absoluta.

—¿Qué se entiende por parada absoluta?

—Algo que tiene cuatro tiempos bien claros y especificados. Primero, detención absoluta. Después, observación. En tercer término, la decisión. Y por último, la incorporación a la circulación.

Son cuatro aspectos de una maniobra que debe hacerse correctamente, porque cualquier fallo en cualquiera de las cuatro maniobras o actuaciones puede comportar un accidente. Un grave accidente. Es más, y según las estadísticas, accidentes en gran parte mortales.

La Jefatura Central de Tráfico ha iniciado una campaña de mentalización sobre la señal del “stop”. Y una de las facetas es la de la puesta en marcha de la implantación de la nueva señal de “stop”.

—¿Cómo y por qué de esta nueva señal?

—La señal de “stop” en su forma octogonal fue aprobada en el Con-

venio Internacional de Viena del año 1968.

—Dice usted forma octogonal. ¿Puede describirla de alguna manera?

—Es un octógono —ocho lados— de fondo rojo, con la orla y el símbolo “stop” de color blanco. La antigua señal, homologada en el protocolo de Ginebra de 1949 quedó, por razones económicas, vigente durante un plazo de 10 años a contar desde la ratificación del acuerdo de Ginebra de 1971. Esta es la razón por la que actualmente existen aún los dos formatos de señal. Conviene recordar que la señal octogonal quedó integrada en nuestra legislación mediante decreto de 25 de noviembre de 1975 que modificó el artículo 171 de nuestro Código de Circulación.

—Habrà justificación y motivaciones para esta campaña...

—Naturalmente. La necesidad de esta campaña viene fundamentada principalmente en las dos razones siguientes. De un lado, la infracción de la señal del stop es causa de gran número de accidentes, siendo éstos, en la mayoría de los casos, muy graves cualitativamente. De

otro, la vigencia conjunta de la señal octogonal y de la antigua puede crear confusión entre los usuarios.

—¿Qué pretende la campaña?

—En primer lugar, el conocimiento y la habituación a la señal de “stop” de forma octogonal. Y luego, concienciar de la vigencia de la anterior señal. Normalmente el usuario seguirá respetando la antigua señal. No obstante pudiera darse el caso de que, al estar cada vez más generalizada la nueva, el conductor pensara que la antigua había perdido vigencia legal.

—Aparte de esta Campaña nacional, ¿en Gerona se ha hecho algo en concreto?

—Sí. Hemos tenido reuniones de planificación con la Comisión delegada de Tráfico. Después hemos celebrado Asambleas con las Autoescuelas. Se han enviado a las gasolineras. Y se ha conectado con los colegios en razón del curso anual de dibujo para escolares que monta la Jefatura de Tráfico...

#### OTROS TEMAS

El principio de la charla era el de enfrentarnos con el tema de la Campaña. Pero hay otros problemas. De ellos hablamos con el señor Aguilar.

—Hay otros temas importantes. Por ejemplo, los exámenes...

—De esto le puedo decir varias cosas.

—Veamos.

—Primero. Se suprime el lugar habitual que tenían las salidas de los vehículos para los exámenes de circulación. Usted sabe que se hacía desde el lugar situado entre la iglesia de San José y la Escuela de Magisterio. Sabemos que esto había creado muchos problemas y de ahí que hayamos decidido cambiar la salida.

—Más...

—Vamos a un mayor tiempo de duración en los exámenes de circulación. Queremos observar el comportamiento de los conductores y esto hay que hacerlo con tiempo. Ya sabemos que el ideal sería el de estar con ellos circulando durante unos 20 minutos. Pero creemos que con diez o doce, que será el tiempo que durará la actual prueba, tendremos elementos de juicio suficientes para poder juzgar.

—Mayor tiempo para circulación. ¿Tendrá esto una compensación en algunos otros aspectos?

—Sí. Se suavizarán las pruebas de pista.

—Más cosas...

—En el aspecto administrativo se ha dado más agilidad para presentación de documentación de las Escuelas...

—¿Acabamos...?

—Con la insistencia sobre la campaña del “stop”...

—Nos paramos...

Félix BOUSO MARES

### Suscríbase a LOS SITIOS

## Programas de Televisión y Radio

<b>HOY, MIERCOLES</b>	19,31 Polideportivo	14,00 Cadena Catalana	8,40 Espacio propaganda electoral
<b>Sobremesa</b>	20,00 Redacción de noche	14,30 Informativo SER	9,00 Sardanes
12,45 Carta de ajuste: Lirica: Zan Tiret Antón Larrauri	20,30 Imágenes	15,00 15 minutos con Piscis Toreros. Emisión taurina	9,15 Mundo musical
14,00 Apertura y presentación	21,30 Pop-Grama	16,00 Milagros. Cap. 101. Radio-Novela	10,45 Información local y provincial
14,01 Avance informativo	22,30 Tribuna de la Historia	17,00 Informativo. (S.E.R.)	11,00 Boletín de noticias de RNE
14,05 Programa regional simultáneo	Despedida y cierre	17,03 ...Y creó la familia. Cap. 116	11,30 Girona agrícola i ramadera
14,30 Gente hoy	<b>Programas del Circuito Catalán</b>	Radio-Novela	12,00 La música a 33 r.p.m.
15,00 Telediario. (Primera edición)	13,15 Carta de ajuste: Ramon Calbuchi	Musical	12,15 Propaganda electoral: Bloc d'Esquerres d'Alliberament Nacional
15,35 Hora 15	13,30 De bat a bat. (Color). Mesa redonda sobre temas que afectan a la sociedad en que vivimos. Editor y presentador: Joan Castelló Rovira. Coordinador: Iván Méndez Vigo. Realizador: Rafael Martín. Tema: «El impuesto religioso».	18,00 La SER informa	12,30 Parlem, amics
15,45 Vivir cada día	<b>Noche</b>	18,05 Temas al día. (S.E.R.)	13,00 Radiocadena musical
16,15 Despedida y cierre	Crónica 2. (Color)	18,35 Fidecaya, su Caja Fuerte. (S.E.R.)	13,30 Panorama
<b>Tarde</b>	Lletres catalanes. (Repetición de la tarde)	18,45 Consejos para mamá. (S.E.R.)	14,00 Diario hablado de RTVE
18,45 Carta de ajuste: «Primera Sinfonía», Robert Gerhard	<b>RADIO GIRONA E.A.J. 38</b>	18,50 Programa especial. (S.E.R.)	14,30 Espacio propaganda electoral
19,00 Apertura y presentación	6,55 Apertura	19,00 Informativo. (S.E.R.)	15,05 Polideportivo
19,01 Avance informativo	6,56 Sintonía y pensamiento	19,05 Cancionero español	15,15 Espacio propaganda electoral
19,05 Un globo, dos globos, tres globos: Dibujos animados: «Los peligros de Penélope».	7,00 Informativo. (S.E.R.)	19,30 Catorce aciertos	15,35 Propaganda electoral: Falange Española. Unidad Falangista (local)
«Los peligros de Penélope» de nieve»	7,05 Sant Rosari	19,45 Girona al día	16,30 Novela
20,00 Mujeres: «Ella y sus maridos» (1964)	7,30 Musical	20,00 Informativo de las ocho. (S.E.R.)	17,25 Francis
<b>Noche</b>	7,45 Matinal Cadena SER	20,30 Bañalabes	18,00 Variedades radiofónicas
21,30 Telediario. (Segunda edición)	8,30 La saga de los Porretas	20,45 Ranking internacional	19,20 Santo Rosario
22,05 Estudio 1: «Sur», de Julien Green	8,45 Musical	21,00 Velada selecta	20,00 Paseo musical
23,30 Últimas noticias	9,00 Informativo. (S.E.R.)	22,00 Informativo. (S.E.R.)	20,30 Espacio propaganda electoral
Buenas noches	9,05 El matí és nostre	22,15 Diario musical. (S.E.R.)	21,00 Radiocadena actualidad
Despedida y cierre	11,00 Mediodía Cadena SER	23,15 Los superventas. (S.E.R.)	21,30 E: heraldo de la verdad
<b>UHF</b>	11,50 Novedades musicales	23,30 Hora 25. (S.E.R.)	21,40 Discoteca
19,00 Carta de ajuste: Percy Faith y su orquesta	12,00 Informativo. (S.E.R.)	0,30 Medianoche. (S.E.R.)	22,00 Boletín de noticias de RNE
19,30 Presentación y avances	12,05 Desfile de éxitos	1,00 Sintonía y pensamiento	22,15 Páginas maestras
	12,30 Sardanes en la radio	1,05 Cierre	23,00 Nocturno
	12,50 Qué en sabem de Catalunya	<b>LA VOZ DE GERONA</b>	24,00 Sumario y cierre
	13,00 Informativo. (S.E.R.)	8,00 Bon dia, Gironal	
	13,05 Comentarís esportius	8,05 Feliz despertar	
	13,10 Girona, avui		
	13,30 Micrófono deportivo		

## La ciudad hoy

- SANTORAL**  
**HOY**  
 San Pedro Damián.  
**MAÑANA**  
 Catedral de San Pedro.  
**FARMACIAS DE TURNO**  
 FARMACIA CIURANA  
 Calle Abeuradors, 2.  
 FARMACIA NOGUERA  
 Calle Rutlla, 95.  
**URGENCIAS**  
 (De 10,30 noche a 9 mañana)  
 FARMACIA CIURANA  
 Abeuradors, 2.  
**DE LA SEGURIDAD SOCIAL**  
 Avisos: Calle Santa Clara, 23.  
 Teléfono 20 00 12.  
 Domingos y festivos: De 9 mañana, a 9 mañana del día siguiente.  
 Días laborales: de 5 tarde a 9 mañana del día siguiente.  
**TELEFONOS PARA CASOS URGENTES**  
 POLICIA MUNICIPAL 20 45 26  
 POLICIA 20 14 44  
 GUARDIA CIVIL 20 86 50  
 GUARDIA C. TRAF. 20 13 81  
 POLICIA ARMADA 20 16 37  
 AMBULANCIAS GIRONA 21 50 50  
 CRUZ ROJA 20 04 15  
 BOMBEROS 20 00 80  
 TELEGRAFOS 22 20 00

**CUPON PRO CIEGOS**

Lorenzana, 45 T. 208 208

**BANCO OCCIDENTAL**  
 GIRONA

**BOUTIQUE eva**

Jaime I, 18. - Tels. 20.95.23 - 20.47.16

Tiene el gusto de invitar a su distinguida clientela, a la presentación de la colección

**PRET A PORTER**  
**PRIMAVERA - VERANO 1979**

que tendrá lugar el viernes, día 23, a las 22 horas, en el TEATRO MUNICIPAL

con la colaboración de:

**ALTA PELUQUERIA THEO**  
 La Salle, 8, entrlo.

**ESTETICA MARTA**  
 Norte, 22. 1.º 1.º

Gran fin de fiesta con

**JOSE MARIA PURON**  
 Representante de TVE, en el Festival de la O. T. I.

**INVITACIONES: Boutique EVA, Alta Peluquería THEO y Estética MARTA.**

# CENTRISTES DE CATALUNYA-UCD

## CAMPANYA ELECCIONS GENERALS

**CAMPDEVANOL** DIMECRES, DIA 21

**CINE DIAGONAL** — 20,30 hores

**Hi parlaran:** LUIS PLAZA, MAURICI DURAN, JOAN BOTANCH

**CENTRE CULTURAL I RECREATIU** — 20 hores

**Hi parlaran:** JORDI COMAS, ANGEL RABAT, PERE GIRO

**MAÇANET DE CABRENYS**

**LA MASSANETENSE** — 22 hores

**Hi parlaran:** JORDI COMAS, ANGEL RABAT, PERE GIRO

## Disposición del Obispado Cambio de nombres en catalán para las Partidas de Bautismo

### Podrán traducirse los originales castellanos

En el último número del Boletín del Obispado (Butlletí de l'Església de Girona), por la Vicaría General se establece la normativa para el cambio de nombre en las partidas de bautismo, de acuerdo con el siguiente articulado:

1. — Los párrocos, a petición del interesado, mayor de edad, o de sus padres o tutores si fuese un menor, pueden cambiar el

nombre de pila por el correspondiente en catalán. Es necesario que lo hagan constar al margen de la propia partida con la nota siguiente: «El tachado «N» léase «X». Media firma.

2. — Cuando se pida una copia literal, los párrocos podrán hacer una traducción. Esta traducción deberá ser rigurosamente literal, haciéndose así constar.

## La actualidad del paro de textil en Gerona y convoca- toria de asambleas

La CSUT de Gerona nos ruega la publicación de las dos notas siguientes:

Los Sindicatos de Textil de CC. OO., UGT y CSUT, comunican que el paro estatal por la consecución del convenio del ramo ha sido secundado en un 65 por ciento en la provincia de Gerona, celebrándose asambleas informativas en distintas localidades, sin haberse producido ningún tipo de incidente.

Asimismo aprovechamos esta nota para convocar a todos los trabajadores del textil de Gerona a las asambleas que se celebrarán el próximo jueves, día 22, a las 6 de la tarde, en los locales de la Asociación de Vecinos de Salt y el sábado, día 24, a las 6 de la tarde, en los locales de la AISS. (Antiguo Sindicato).

### ASAMBLEA DE INDUSTRIAS CARNICAS

El pasado, sábado, día 17, tuvo lugar una asamblea de trabajadores de Industrias Carnicas en los locales de la AISS, convocada por la CSUT, la cual contó con numerosos trabajadores del Ramo.

Dicha asamblea fue convocada para tratar sobre la posibilidad de un convenio provincial; en la misma se presentó una plataforma que fue aprobada por mayoría, con la inclusión de a igual trabajo, igual salario. La asamblea se pronunció por inmensa mayoría a favor de un Convenio Provincial. La mesa pidió un voto de confianza para la CSUT para que en el caso de que la negociación de un Convenio Provincial no fuera posible, se iniciara la negociación de un acuerdo provincial, el cual recogería fundamentalmente mejoras salariales, siendo aprobado por la totalidad de la asamblea, así como pedir un aumento lineal de 8.000 pesetas, tanto si se negocia el acuerdo como el convenio.

La CSUT, recogiendo la voluntad unitaria de los trabajadores, hace un llamamiento a todas las centrales presentes en el ramo para iniciar un proceso unitario que culmine con la unidad de todos los trabajadores del ramo y podamos conseguir unas reivindicaciones justas.



CASA DE CULTURA  
"BISBE LORENZANA"  
GIRONA

## Avui, sessió de cinema: "Siete novias para siete hermanos"

Un nou cicle de sessions públiques de cinema s'ofereix a partir d'avui a l'aula magna de la Casa de Cultura.

El primer film d'aquest cicle, Siete Novias para Siete Hermanos és una comedia musical dirigida per Staley Donen. Una trama alegre i juvenil, dinàmica i optimista és totalment diferent a altres obres musicals americanes. L'argument està inspirat en «El Rapte de les Sabinas» de Plutarc, traslladat a l'Oest Americà. Aquest film, interpretat per Jane Powell i Howard Keel obtingué «Oscar» de l'Acadèmia de Ciències i Arts d'Hollywood a la millor partitura; va ser realitzada el 1957.

Cal recordar que aquestes sessions de cinema estan reservades a persones majors de 16 anys i que l'accés a la sala està

limitat al nombre disponible de seients. La sessió començarà a les vuit de la tarda, puntualment.

### CONCERT

El proper divendres actuarà el pianista Llucho Talisa amb un important concert amb obres de Handel «Suite número 5 en Mi Major»; de Beethoven «Sonata número 8 en Do Major»; dos obres de Salvador Brotons «Elegia per la mort d'en Shostakovich» i «Ideals utòpics»; de Debussy «Dos arabesques», i finalment «Tres Nocturnos» de Chopin.

Es recorda la màxima puntualitat per no molestar l'entrada un cop iniciat el concert, que es donarà a les vuit de la tarda ben puntualment.

Instituto Nacional  
de Previsión

## MEJORA DE PENSIONES

Establecida por Real Decreto 177/79, de 2 de febrero, y Orden Ministerial de la misma fecha la mejora de pensiones de la Seguridad Social, se pone en conocimiento de los pensionistas de los Regímenes Especiales Agrario y de Empleados de Hogar, que tienen a su disposición en las oficinas distribuidoras habituales respectivas (Comisiones Locales de la Mutualidad Agraria, Delegación Provincial y Agencias del I. N. P.) los talones de revalorización de sus pensiones, del período enero a junio de 1979. Para su recogida, deberán exhibir su Documento Nacional de Identidad y el talonario ya obrante en su poder, a efectos de identificación.

La misma mejora, en los respectivos justificantes de pago, será reflejada dentro del presente mes de febrero, a los pensionistas por Accidentes de Trabajo.

## OFERTA A EMPRESAS PROTEGIDAS

Se considera EMPRESA PROTEGIDA, a aquella cuya plantilla está mayoritariamente integrada por trabajadores minusválidos.

Las ayudas que se ofrecen por la contratación de trabajadores minusválidos son:

- Subvenciones de hasta 750.000 pesetas por trabajador, para instalaciones y maquinaria.
- Préstamos complementarios.
- Compensación del 50% del salario mínimo interprofesional.
- Asistencia técnica.
- Bonificación en las cuotas de la S. S. del 75% al 100%.

Información:

FONDO NACIONAL DE  
PROTECCION AL TRABAJO

Ministerio de Trabajo  
Delegaciones Provinciales de Trabajo

DISSABTE, 24 DE FEBRER — NIT

## GRAN CARNAVAL

a

### maquina

Anúnciese  
en  
LOS SITIOS



### HIPER MERCADO

# SANT PONÇ

## SUPERMERCAT SALT

## OFERTAS

QUINCENA DEL 16 FEBRERO AL 8 MARZO

### HIPER SANT PONÇ

- Detergente COLON Barril de 5 kgs.
- Detergente LUZIL Barril de 5 kgs.
- Detergente DIXAN Barril de 5 kgs.
- Detergente SKIP Barril de 5 kgs.
- Detergente ARIEL E-3 de 640 grs.
- Suavizante SOFLAN de 2 litros
- VIM Clorex bote de 750 grs.
- AJAX Pino líquido de 500 c.c.
- Deterjabón GIOR de 1 litro
- Anís del MONO 1 litro dulce
- Cóñac SOBERANO de 1 litro
- Vermouth CINZANO ROJO de 1 litro
- Vermouth CINZANO BLANCO de 1 litro
- Vino Rioja CASTILLO DEL ROMERAL Tinto de 3/4 litro.
- Jerez seco TIO PEPE de 3/4 litro
- Ginebra D. G. de 1 litro
- Champán RONDEL Extra
- Moscatel DON PEDRO
- Cóñac SOREL de 1 litro
- Arroz MIQUELET bolsa de 1 kg.
- Café soluble BUNTI 200 grs. D. S. Obsequio de azúcar.
- Café soluble BUNTI 200 grs. D. S. Obsequio 1 kg. de azúcar.
- Cacahuets salados ANTIU XIXONA bote
- Galletas BERTA Río de 900 grs.
- Alubias Manteca Redonda MIQUELET bolsa de 1/2 kg.
- Aceitunas Rellenas HERALDO de 1/2 kg.
- Tomate triturado SUPRIMAX de 1 kg.
- Lentejas MIQUELET bolsa de 1/2 kg.
- Rovellons PICUEZO Extra frasco cristal
- Tomate Natural Extra de 1/2 kg.
- Atún CALVO estuchado.

### SUPERMERCAT SALT

- Detergente COLON barril
- Detergente ELENA barril
- Detergente LUCIL barril
- Detergente DIXAN barril
- Detergente ARIEL E-3
- Suavizante SOFLAN de 2 litros
- VIM clorex de 750 grs.
- AJAX pino líquido de 500
- Lavavajillas PRIL limón, de 1 litro
- Anís del MONO de 1 litro
- Cóñac SOBERANO
- Vermouth CINZANO rojo y blanco
- Vino tinto ROMERAL de 3/4 litro
- Jerez seco FINO LA INA
- Ginebra D.G., de 1 litro
- Champán RONDEL
- Arroz MIQUELET de 1 Kg.
- Café soluble BUNTI normal 200 grs.
- OBSEQUIO 1 Kg. azúcar.
- Café soluble BUNTI desca. 200 grs.
- OBSEQUIO 1 Kg. azúcar.
- Cacahuets ANTIU XIXONA
- Galletas BARTA de 900 grs. RIO
- Alubias Manteca MIQUELET de 500 grs.
- Aceitunas rellenas HERALDO de 450 grs.
- Tomate triturado SUPRIMAX de 500 grs.
- Lentejas MIQUELET de 500 grs.
- Rovellons PICUEZO cristal de 500 grs.
- Tomate natural de 1 Kg.
- Atún claro en aceite
- Filetes de caballa en aceite Rianxeira de 1/4

NO DEJEN DE VISITAR TAMBIEN LAS PRIMERAS PLANTAS COMERCIALES, DONDE ENCONTRARAN PRECIOS INTERESANTISIMOS.

NUESTRAS OFERTAS SON VERDADERAS.



## URVISA PARQUE DE MONTJUICH INFORMA

Datos meteorológicos registrados en el día de ayer en la ciudad de Gerona

Datos meteorológicos registrados en la Estación de Bell-lloc del Pla de Gerona y Parque de Montjuich, durante el día de ayer:

	GERONA CAPITAL	PARQUE DE MONTJUICH
TEMPERATURA MAXIMA	11°	12°
TEMPERATURA MINIMA	- 2°	- 1°
LLUVIA	-	-
VIENTO DOMINANTE	SE	SE
VELOCIDAD DEL VIENTO	3'5	3'6
PRESION ATMOSFERICA MEDIA	749	741
HUMEDAD RELATIVA MEDIA	84%	78%
VISIBILIDAD	15 Kilómetros	20 Kilómetros

## RESTAURANT-BAR

### MONTJUIC

PRUEBE SUS ESPECIALIDADES



Suscríbese a LOS SITIOS



A 9 días de las elecciones

Ernest Lluch desafía a Ramon Sala a un debate público con el tema de las comarcas como fondo

Prudencia en el gasto por parte de los partidos en toda la campaña

De alguna forma tiene que animarse la campaña electoral hasta ahora evidentemente en un tono más bajo que la precedente al 15 de junio de 1977. Hoy ya podemos comentar algunas de estas notas de «animación», pero paralelamente tenemos otras de prudencia y mesura que mantienen así el tono general de la campaña. Así, por ejemplo, uno de los temas que más preocupan, y con razón a las diversas candidaturas se refiere a la cuestión financiera. No habrá gastos más allá de los posibles, por lo menos en todas aquellas candidaturas en las que la gente es responsable y sería. El lector, sin duda, habrá apreciado que hay más de una candidatura que no ha gastado un duro en publicidad en estas páginas, por otro lado abiertas a todos los partidos, dentro de esta exquisita neutralidad, si se nos permite el autocalificativo, que hemos mantenido desde el primer día. Los espacios gratuitos utilizados en sus tres cuartas partes por los distintos partidos, han sido lo que se han permitido algunos de los que aspiran a representar a los gerundenses en Madrid.

¿QUIEN TIENE SOBRES? Uno de los elementos necesarios para la última fase de la campaña es poder remitir las papeletas correspondientes, de acuerdo con la normativa al respecto, sobre colores, dimensiones y demás características. Pero, sucede también que las papeletas han de remitirse y después depositarse en las urnas, dentro de los correspondientes sobres. Y ahí está la cuestión: ¿Quién tiene sobres? En estos momentos en España se necesitan millones y millones de sobres. ¿Dónde están, quién los tiene? Almacenistas y fabricantes han sido físicamente saqueados, y más todavía. Las máquinas de producir sobres están batiendo todas las marcas. El sobre se ha convertido en una pieza buscada hasta los más recónditos rincones de nuestras comarcas, donde los alma-

cenistas, libreros e incluso los colmados, que en muchas de nuestras localidades venden sobres, han sido visitados por nuestros amigos de los partidos en demanda de este producto que se ha convertido en extraño y ansiado. Podría escribirse la historia del sobre, con unos deliciosos capítulos de estos días.

PEGATINAS, OTRA «GUERRA»

Entre el material propagandístico, hay una pieza indispensable: la pegatina. Puede que su eficacia sea discutible y hasta limitada en algunos casos, pero no hay candidatura que se precie que se resista a lanzarla y en gran cantidad. Puede que los niños sean los que más de mejor valoren estas piezas, con las que podría hacerse estas días una pequeña, pero interesante co-

lección. Además no se pueda olvidar que muchas de estas piezas, ahora movidas a centenares, con el paso del tiempo constituirán un documento histórico importante. Para los curiosos del coleccionismo guardar estas pegatinas, no habrá pasado desapercibido.

OTRAS PIEZAS DE PROPAGANDA

Podríamos pensar que toda la propaganda termina, con los carteles, adhesivos o pegatinas y folletos. La verdad es que los objetos generados por los fabricantes de reclamos han sido variados. Personalmente podemos dar fe de publicaciones, desde libros hasta excelentes monografías, algunas de ellas sumamente interesantes para la documentación del estudio y hasta del científico. Tenemos ceniceros, cajas de cerillas, bolígrafos (la pieza más apreciada por el profesional del periodismo), cintas grabadas con discursos, y una lista de «souvenirs», que incluyen juguetes, camisetas y numerosos productos de la artesanía de nuestras comarcas.

Precisamente Convergència Democràtica, prepara para el próximo fin de semana una auténtica feria de productos catalanes a celebrar en Barcelona, como conclusión de la campaña electoral. Toda esta serie de productos son perfectamente válidos a la hora de explicar y propagar las ideas defendidas por cada candidatura. Por lo menos, en este sentido, no podrá decirse que no se haya trabajado con imaginación, bien por los partidos y candidaturas, bien por los fabricantes de reclamos.

J. Víctor GAY

ACTOS ELECTORALES PREVISTOS PARA HOY

PARTIT DELS SOCIALISTES DE CATALUNYA (PSC - PSOE)

A les 20 hores. Caldes de Malavella. Associació de Veïns. Parlaran: Ernest Lluch, Fernando Rodríguez, Lluís Maria de Puig i Jaume Sobrequès.

A les 21 hores. Llagostera, Casino Espanya. Parlaran: Ernest Lluch, Josep Lluís Boixada, Joaquim Espanyol, Jaume Sobrequès i Francesc Ferrer.

A les 22 hores. Tossa de Mar, Sala Municipal. Parlaran: Ernest Lluch,



Esta semana tendremos actos electorales en nuestra ciudad a diario. Ha sido la última fase de la campaña, y con presencia de líderes nacionales de las distintas candidaturas. Así, ayer, a última hora de la tarde, en la Fontana d'Or, intervino en apoyo de la candidatura del BEAN, el número uno de lista a diputados por Barcelona de dicha formación, el popular padre Lluís Maria Xirinacs. (Foto Pablito)

Fernando Rodríguez, Lluís Maria de Puig, Jaume Sobrequès i Francesc Ferrer.

A les 20 hores. Pau, Escola. Parlaran: Esteve Ripoll, Mestre de Perelada i Rafel Callol.

A les 20 hores. Sant Mori. Parlaran: Jaume Curbet i Eugeni Giralt.

A les 22 hores. Palau Savardera, Cinema Califòrnia. Parlaran: Esteve Ripoll, Mestre de Perelada i Rafel Callol.

A les 20 hores. Sant Mori. Parlaran: Jaume Curbet i Eugeni Giralt.

A les 20 hores. Ventalló, Escoltes. Parlaran: Jaume Curbet i Eugeni Giralt.

A les 20 hores. Llambilles, Escoltes. Parlaran: Joan Paredes, Josep Maria Llach i Francesc Ferrer.

A les 22 hores. La Creueta, Associació de Veïns. Parlaran: Joan Paredes i Josep Maria Llach.

A les 20 hores. Beuda. Lluís Sacrest.

A les 22 hores. Argelaguer. Parlaran: Lluís Sacrest.

A les 22 hores. Montjuïc, Taller de can Fita, Francesc Macià, 7. Parlaran: Tomàs Sobrequès i Joaquim Nadal.

UNIO D'LECTORS PER L'ENTESA

A les 20 hores, en el Saló de Descans del Teatre Municipal. Col·loqui debat. Participaran Pere Portabella, Ponc Feliu i Pere de Palol.

A les 22.15, a Llagostera, Casa Consistorial. Debat col·loqui amb participació de Pere Portabella, Ponc Feliu i Pere de Palol.

P. S. U. C.

Lloret de Mar, a las 20.30, sala Felícia Serra Mont (Frente al Anabel). Oradores: Paco Frutos, dirigente del movimiento obrero, candidato a diputado; Francesc Parols, ingeniero, candidato a diputado y Germinal Ros, presentará a los candidatos a concejales.

PRESENTACION DE UN LIBRO

Demà, dia 22 de febrer, a les 13 hores, a la cafeteria l'Arcada es celebrará l'acte de presentació del llibre «Alternativa socialista per a les comarques gironines», amb intervenció dels candidats al Congrés de Diputats Ernest Lluch, Lluís M. de Puig i Lluís Sacrest, i els candidats al Senat, Jaume Sobrequès i Francesc Ferrer.

También hay que añadir, a ello, la prudencia con que actúan los comerciantes e industriales, en algunos casos escudados, por la campaña anterior. Precisamente y para evitar desajustados de esta categoría se han tomado, nos consta, prudentes medidas respecto a este tipo de pedidos.

ERNEST LLUCH DESAFIA A RAMON SALA EN UN DEBATE PUBLICO

La secretaria de prensa e informació de los socialistas, nos remite la siguiente nota:

«Davant dels continuats atacs que en tots els actes electorals Convergència Democràtica de Catalunya dirigeix als socialistes, i per tal d'aclarir les confusions que aquests atacs han provocat en els electors, el candidat del Partit dels Socialistes de Catalunya, Ernest Lluch proposa en l'acte que es realitza el diumenge passat a Olot, la celebració d'un debat públic amb el cap de llista de CDC, senyor Ramon Sala.

Acte públic que demanarem sigui transmès en directe per les diverses emissores existents a les Comarques de Girona, i en el que podran ésser tractats temes com les comarques, la reconstrucció de Catalunya, el programa de govern, etc., en els que els socialistes defensarem posicions que no comparteix Convergència Democràtica».

ACTE

GIRONA

Sala descans TEATRE MUNICIPAL

DIMECRES, 21 DE FEBRER,

A LAS 8 DEL VESPRE

PORTABELLA  
FELIU  
PALOL

VOTA PER L'ENTESA

SENAT

A TODOS LOS TRABAJADORES DE ENERGETICAS, COMUNICACIONES Y TRANSPORTES

Charla-coloquio sobre

- EL ESTATUTO DE LA EMPRESA PUBLICA
- PLAN ENERGETICO
- NACIONALIZACIONES
- TELEGRAFOS Y TELEFONOS
- DERECHOS SINDICALES
- PARO, etc.

Hablarán:

SANTIAGO ROLDAN

Economista y Catedrático de Economía Política

ERNEST LLUCH

Economista. Primer Candidat per Girona al Congrés de Diputats del Partit dels Socialistes de Catalunya (PSC-PSOE)

Moderará:

JOAN GAYA

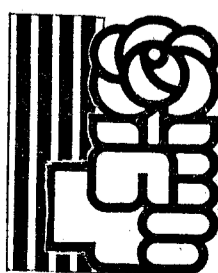
Día: HOY, 21 FEBRERO

Hora: 6'15 TARDE

Local: SALON DESCANSO TEATRO MUNICIPAL

Organiza:

PARTIT DELS SOCIALISTES DE CATALUNYA (PSC-PSOE)



CONVERGÈNCIA I UNIO

...I PER AL SENAT

JOSEP M. CAPELLA  
JAUME CASADEMONT  
PERE RIBAS

CATALUNYA NO POT SER UNA SUCURSAL: Els nostres problemes són específicament diferents de la resta d'Espanya i si bé tenim bases comuns de necessària solidaritat amb tots els altres pobles d'Espanya, tenim uns problemes específicament nostres que no admeten un tractament genèric.

VOLEM UNA ECONOMIA ESTABLE EN UNA SOCIETAT DE PROGRES: Les empreses de Catalunya no viuen de la mà de l'Estat; els nostres petits i mitjans empresaris necessiten solucions concretes a una situació que Madrid sovint ignora.

SEGURETAT i ORDRE CIVIC: Hem de retornar la confiança als ciutadans i hem de fer més humanes les nostres ciutats. Cal reforçar les mesures d'ordre que donin seguretat: creació de policies de barri, reforçament dels serveis d'urgència i acció coordinada contra les diverses formes de delinqüència.

AIXÒ OFERIM FER-HO I ACONSEGUIR-HO ELS SENADORS DE LA COALICIÓ CONVERGÈNCIA I UNIO

ESPACIO GRATUITO POR R. D. 32/79, DE 5 DE ENERO



Nacer es una maravillosa función de la naturaleza. Vivir y dormir es un acto que se puede hacer hasta en los brazos amorosos de una madre, pero descansar sin que la espalda se resienta, es una necesidad vital que los nuevos equipos

FLEX - MULTIELASTIC convertirán para usted, en atracción irresistible. Este niño, usted, todos, necesitamos una superficie tersa, elástica e higiénica. Exactamente un colchón FLEX - MULTIELASTIC. No se conforme con menos.

NUEVOS MODELOS  
**multiElastic**



lasticFlexMultielasticFlexMultielasticFlexMultielasticFlex

# PARTIT CARLI DE CATALUNYA

- PER LA PARTICIPACIÓ RESPONSABLE DE TOT EL POBLE ENTER...
- PERQUÈ VOLEM LA TEVA PARTICIPACIÓ EN ELS PROBLEMES DE LA TEVA COMUNITAT...
- PERQUÈ ESTIMEM LA LLIBERTAT, PERQUÈ LA VOLEM COMPARTIR AMB TOTHOM...

## VOTA PARTIT CARLI

UN SOCIALISME DEMOCRÀTIC A PARTIR DE LES NOSTRES PRÒPIES ARRELS.

◆ UN PARTIT MODERN PER UN POBLE ENTER.

ESPACIO GRATUITO POR R. D. 32/79, DE 5 DE ENERO

## Cartas al DIRECTOR

### LA PACIÈNCIA, I MOLTA, DELS VEÏNS DE LA FÀBRICA PAGANS

#### El voto del católico en las próximas elecciones

Senyor director del "Diari LOS SITIOS".  
Fá uns quants dies que estem llegint i per tant està d'actualitat —a part de la política, naturalment— l'assumpte de "Pagans, S. A."  
No vull entrar aquí en polèmica de veïns ni de treballadors de l'Empresa, però sí voldria el meu sincer parer donar-li sobre aquest afer.  
Crec fermament el que en carta del diumenge pasat deien els obrers de la mentada fàbrica i en defensa dels seus interessos i dels seus patrons; crec la carta de l'altre dia —potser també era del diumenge— de Pagans, S. A. sobre la impossibilitat d'una intoxicació denunciada per uns veïns i crec que seria molt deplorable que per culpa d'unes falses alarmes es perdessin uns il·lotes de treball.  
Per altra banda es pot creure també l'esverament del veïnatge perquè ja fa molts anys que estan aguantant les molèsties d'una indústria que pel que es veu és tant important de cara al desenvolupament nacional que fins ara cap partit polític de la capital no ha fet servir aquest afer per atraure's vots.  
Això sol ja ens ha donat al veïnatge la dèria deq ue poca cosa es pot fer per mitigar la preocupació d'una colla de famílies, que a part dels mals olors suportats, la majoria d'elles durant més de vint-i-cinc anys, ara han de suportar explosions de calderes i veure com han de tornar a rentar la roba estesa quan es lleven al matí.  
Que no es preocupin els operaris de la fàbrica en qüestió, que no tenen perquè quedar sense feina, doncs personalment i de bona font sabem que ja s'han fet els passos per al trasllat definitiu de la indústria a Cervià o a altre lloc.  
El que tots plegats necessitem —sobretot els veïns— són uns mesos més de paciència i també que no es preocupin els accionistes de Pagans, S. A., per nosaltres, doncs la paciència ens ha donat a quasibé tots una fortalesa que difícilment ens pot fallar.  
Ah! això sí; ja fa temps que suspirem per aquells diables d'abans de la guerra. Aquells que —segons contaven els nostres avis a la vora del foc— en una nit enderrocaven un monestir de culpables freres de la trapa o bé per aconseguir una ànima construïen un pont.  
I com que veiem tots plegats que no hi ha forma normal d'acabar amb aquest enganyador assumpte, esperem confiats de la benevolència d'algun dimoni cornut que en una nit de llamps i trons ens desplaci —no, enderroqui, eh!— la ditxosa fàbrica a un altre lloc més bucòlic.  
Sense ànims de molestar a ningú Déu ens en guardi, el salutda molt atentament i per poders d'una colla d'impacients, el seu segur servidor i amic.

Antoni BARTOLI i MOLLERA (GIRONA)

Querido director:  
Una cosa hay que agradecer a los políticos: para ellos no hay lugar pequeño en su estrategia electoral. Un ejemplo reflejado en la literatura actual lo tenemos en la más reciente obra de Miguel Delibes: "El disputado voto del señor Cayo". Pero en la vida real lo palpamos constantemente. Pueblos de mil y pico de habitantes de nuestra provincia reciben vistas constantes de mitineros. Es de agradecer. De agradecer que, en efecto, estos lugares cuenten para ellos. De que no teman "desperdiciar energías" mitineando para cosechar votos por medias docenas.  
Pero el motivo de esta carta es el siguiente: en una discusión entre amigos, uno de ellos, muy aficionado a la política —aunque no pasa de esto, de aficionado, pues no vive de ella— dijo: "Estoy convencido de que muchos católicos pueblerinos de poder votar libremente lo harían por la izquierda". Yo no sé qué quiso decir este señor exactamente. ¿Acaso los católicos de pueblo no votamos libremente? ¿O acaso los católicos de la ciudad lo hacen más libremente que nosotros? ¿O acaso no es tan secreto el voto pueblerino que el de la ciudad? Creo que este señor quiso decir lo siguiente: los católicos de pueblo damos demasiada importancia a lo que puedan aconsejar ciertos importantes señores del Catolicismo Español. Y en esto, creo, se equivoca nuestro opinante. Tan liberados estamos en los pueblos como en las ciudades. Y esta imagen arcaica de mujeres de negro que se santiguan porque pasa un "rojo" pertenece totalmente al pasado. En mi sencilla opinión —y corroborada después por las de amigos con los cuales hablé del tema— la condena del comunismo vie-

ne de sí mismo. No proviene de consejos de gente derechista. Es el propio ateísmo del comunismo lo que le condena ante un católico... sea de pueblo o de ciudad. Y en los pueblos —tiene que saber este señor opinante— se está tan liberado de prejuicios políticos como en la ciudad. Y si en el pueblo hay bastante indiferencia ante la política no se debe a que los pueblerinos pensamos más en la azada o el tractor que en lo "trascendente", sino que damos, la mayoría, inteligente valor a cosas que nada tienen que ver con opiniones políticas. No, no somos los pueblerinos menos interesados que los ciudadanos en cuestiones políticas. Ni, por supuesto, más influenciados ante ciertas opiniones anatemizantes. De ahí que es de agradecer que se venga a mitinear a pequeños pueblos gerundenses. Significa que estos políticos nos tienen para algo. Y, a juzgar por los diferentes colores mitinescos, es palpable que no se nos etiqueta por nuestra religión. (Del mismo modo que yo, que ahora me dejo una barba pequeña, quizá por una temporada, no me siento "progre" en absoluto).

A. CONSTANS (Sant Feliu de Pallarols)

Diario de Gerona

## LOS SITIOS

Carretera Barcelona, 29

Apartado 37 - GERONA

### BOLETIN DE SUSCRIPCION

D. ....  
Profesión ... .. Calle ... ..  
..... núm. .... piso ... ..

Localidad ... ..  
Se suscribiré el diario LOS SITIOS de Gerona a partir del día ... .. (1 ó 16 de cada mes)

Señalo con una (X) el período de suscripción y la forma de pago que deseo

- |                                    |  |
|------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> Trimestre | <input type="checkbox"/> Talón                 |
| <input type="checkbox"/> Semestre  | <input type="checkbox"/> Giro Postal           |
| <input type="checkbox"/> Año       | <input type="checkbox"/> Transferencia         |
|                                    | <input type="checkbox"/> Recibo a domicilio    |
|                                    | <input type="checkbox"/> Reembolso             |
|                                    | <input type="checkbox"/> Recibo domiciliado en |

Banco ... .. Cta. núm. ... ..  
Gerona, a ... .. de ... .. de 19 ... ..

### Tarifa de Suscripción a LOS SITIOS

	Trimestre	Semestre	Año
Gerona y provincia	1.170,—	2.340,—	4.680,—
Resto España	1.170,—	2.340,—	4.680,—

Extranjero:  
La misma tarifa más los gastos de franqueo.

EL PRIMER COBRO ES POR ADELANTADO  
(Giro postal, Talón bancario o Transferencia)

# 35

DIARIOS PARA

# 35

MILLONES DE ESPAÑOLES

MEDIOS DE COMUNICACION SOCIAL DEL ESTADO

Comercio y Economatos

LA GUERRA QUE NO HA TERMINADO

El tema de los economatos es como un Guadiana periodístico, que aparece y desaparece de forma intermitente. De él nos hemos ocupado muchas veces en estas páginas, y hoy volvemos a abordarlo a través de una crónica de la revista «Nueva Empresa».

Un Real Decreto sobre nuevo funcionamiento de los economatos laborales ha levantado fuertes inquietudes entre los trabajadores que realizan sus compras en este tipo de establecimientos, a la vez que los comerciantes siguen presionando para que se acorten sus funciones. En medio, la Administración se encuentra indecisa y, de momento, todo ha quedado en el aire.

El Decreto estipula una serie de medidas entre las que sobresalen tres: no permitir la compra en economatos laborales a quienes no justifiquen plenamente su identificación, establecer un sistema de pago mediante bono que facilitará la empresa y establecer un tope de compras, tanto en cantidad como en variedad de productos.

Las centrales sindicales, tanto las mayoritarias CC. OO., UGT, como las restantes, han coincidido en manifestar su total oposición a este tipo de restricciones. Califican al Decreto de regresivo, ya que va en contra de unas estructuras que eliminan intermediarios, reduciendo además la capacidad de ahorro y, por tanto, el poder adquisitivo de los trabajadores. La Federación Estatal de Trabajadores de Comercio de la UGT, a través de un comunicado, denuncia que ha sido la situación económica por la que actualmente atraviesan parte de las empresas dedicadas a la distribución y comercialización, la que ha forzado en parte la aparición del Decreto. Mientras no se llegue a formas como las cooperativas de consumidores lo mejor que podemos hacer, según la UGT, es continuar con los economatos. Las cooperativas representan hoy la más avanzada alternativa para el obrero tal y como se encuentran las estructuras de comercialización.

Para CC. OO. el Decreto debe ser abolido porque los economatos son más necesarios que nunca y tiene su justificación fundada en la misma realidad, es decir, por la pérdida de poder adquisitivo de quien vive de un salario.

La Administración también juega su papel y así el Subsecretario de Comercio Interior, Agustín Hidalgo de Quintana, señalaba que se trata de un choque de disposiciones oficiales. Desde luego el economato laboral es una realidad histórica que nació en el 1941 en una situación típica de posguerra donde el poder adquisitivo era muy bajo. También es cierto que los tiempos han cambiado y los comerciantes, eternos enemigos de los economatos, tienen derecho a luchar por un comercio libre. En estos momentos han agudizado sus protestas apelando a la competencia desleal creciente. La Administración —añade el señor Hidalgo de Quintana—, ha de estudiar el problema muy detenidamente, porque es delicado y porque se trata de derechos justos encontrados. Quizá haya que optar por el sistema europeo de las cooperativas de consumo.

En la futura Ley de Comercio que el Ministerio del mismo nombre está elaborando sobre el borrador presentado por las Cámaras de Comercio, sin duda se regulará la futura actuación de los economatos laborales.

Según datos facilitados por la Dirección General de Trabajo, donde se encuentra el Registro Oficial de Economatos, a 31 de diciembre del 77 había en nuestro país 594, en el transcurso de este año se aprobaron otros 28 y se disolvieron 14. Por lo tanto ahora contamos con 608. Muchos economatos acogen a un número determinado de empresas, como el holding del INI que cuenta con un solo economato y sucursales. Según la legislación española toda empresa con más de 500 empleados ha de poseer economato.

PAGINA DEL COMERCIO

PROBLEMAS DE LOS COMERCIANTES MAYORISTAS

LA DIRECCION, LA GESTION ECONOMICA, EL PERSONAL Y EL PLANTEAMIENTO DE LA EMPRESA  
Los Asesores Comerciales, motores para el cambio de las viejas estructuras

En una anterior edición de página dimos cuenta de los problemas del sector comercial que hacen necesaria la creación por parte de la Cámara de Comercio e Industria de un Gabinete de Asesoramiento y Orientación. IRESCO, que ha abierto un concurso a través del cual las Cámaras pueden recibir subvenciones económicas para establecer y dotar dichos Gabinetes, ha efectuado un estudio sobre los problemas comerciales cuyos primeros dos capítulos resumíamos en aquella primera entrega: 1.º Problemas en la estructura humana del comerciante. Tal como anunciamos, dedicamos el comentario de hoy a resumir el capítulo 3.º Problemas peculiares de los comerciantes mayoristas.

LA LISTA DE PROBLEMAS

Los problemas del sector comercial afectan a la distribución en general, con una más clara incidencia en el área del detallista, pero los mayoristas adolecen de problemas similares. No puede olvidarse que muchos de los mayoristas actuales han tenido su origen comercial como minoristas, y que si su actividad ha cambiado de ámbito físico y de dimensión, su mentalidad, carácter y sistema de trabajo no siempre han cambiado.

Los problemas más comunes en las empresas mayoristas se identifican en la siguiente enumeración:

- A) Problemas en la dirección o gerencia
  - Personal directivo insuficientemente preparado, tanto en el área de los conocimientos básicos como de los profesionales.
  - Sistema de dirección excesivamente intuitivo.
  - Estructuras poco desarrolladas, con ausencia casi total de niveles intermedios de decisión y de mando; dirección personalista con delegación casi nula.
  - Frente a las técnicas modernas de gestión empresarial, existe inquietud y curiosidad por conocerlas, junto a escepticismo para su aplicación.
- B) Problemas en la gestión económico-financiera
  - Nivel de stocks con frecuencia demasiado alto y desproporcionado a la cifra de negocios.
  - Excesiva dependencia financiera de los recursos ajenos, en particular del crédito de proveedores.

- Como consecuencia de lo anterior, incremento de fallos y desplomes ante situaciones coyunturales adversas.
- Carencia generalizada de procedimientos sistemáticos de control de stocks.
- Carencia generalizada de una adecuada contabilidad de gestión.
- Falta de formación en temas de gestión empresarial (teoría económica de la Contabilidad, Economía de la empresa, Hacienda Pública, Legislación Fiscal, etc.).
- Falta de personal colaborador debidamente preparado para los temas anteriores.



«Más allá de la información colectiva, es necesaria una acción individual de orientación y de ayuda».

- C) Problemas en la gestión comercial
  - Excesiva concentración del interés del empresario en la ejecución de las compras, con desatención a otros aspectos de la actividad comercial.
  - Falta de conocimiento e información de la estructura del mercado y de las características y evolución de la demanda.
  - Sistemas de organización y ejecución de las ventas anticuados y carentes de la necesaria planificación.
  - Desconocimiento o escasa utilización de las técnicas actuales de apoyo a la venta.
  - Instalación de almacenes y sistemas de distribución física anticuados y poco rentables.
- D) Problemas en la gestión personal
  - Deficiente conocimiento de la normativa jurídico-laboral.

- Incorrecta aplicación de las disposiciones laborales.
- Escasa valoración de la motivación del personal.
- Empobrecimiento progresivo del potencial humano.
- Desarme de información y de experiencia ante la nueva problemática sindical, con su secuela de huelgas y conflictos.
- E) Problemas en el planteamiento general de la empresa
  - Excesiva mentalidad de negocio particular o familiar.
  - Miedo a la evolución y a la competencia.

Un cuerpo de especialistas en técnicas de organización y comercialización, pero sobre todo en técnicas humanas y en conducción de hombres, que sepan hallar un lenguaje llano y que consigan crear un espíritu de equipo y de innovación, sin el cual sería imposible cualquier transformación comercial. Estos técnicos, los Asesores Comerciales, deben ser los que estén al frente de los Gabinetes de Asesoramiento y Orientación promovidos por las Cámaras. Ellos son el motor de la necesaria reforma y los interlocutores idóneos para iniciar el camino de la necesaria renovación.

Informació i Documentació  
Tot allò que volíeu saber sobre els municipis

M'han convidat a comentar periòdicament en aquest quadre les interioritats del CID, Centre d'Informació i Documentació de Girona creat per la Cambra de Comerç i Indústria en connexió amb el Consorci d'Informació i Documentació de Catalunya. I m'agradaria fer com a algunes pel·lícules clàssiques: començar l'argument per l'escena final. En aquest cas, fer de la primera notícia periodística del Centre coincidí amb la de la seva última adquisició.

Comencem, doncs, per l'cabament, perquè la proximitat de les eleccions municipals fa especialment oportuns i interessants els nou volums que fa pocs dies s'han incorporat al fons documental del CID. Es tracta del «Fitxer Municipal de Catalunya», elaborat pel Consorci d'Informació i Documentació de Catalunya, instrument valuósíssim de treball per als interessats i estudiosos perquè conté, degudament sistematitzats, nombrosos dades relatives a tots i cada un dels municipis catalans. Aquest «Fitxer Municipal» ve a ser el resum de diversos estudis, alguns d'ells fets darrerament pel propi Consorci i d'altres procedents de diferents entitats i institucions. Així, les característiques físiques de les poblacions provenen dels Nomencladors de Barcelona, Tarragona, Lleida i Girona del Cens de Població d'Espanya 1970 de l'Institut Nacional d'Estadística. Les dades de població i habitatge són també del Cens del 1970 de l'INE, mentre que la població dels anys 1965 i 1975 correspon als Padrons Municipals d'aquests anys, i la població del 1936 ha estat presa del Cens de la Generalitat. Les dades sobre el Cens Agrícola són de l'any 1972 i procedeixen del Ministeri d'Agricultura i de l'antiga Organització Sindical. Les dades sobre Inversions Industrials, Ensenyament i Sanitat pertanyen a altres tants estudis realitzats pel Consorci.

Amb el que hem dit fins ací hom ja es pot fer una idea del contingut d'aquest Fitxer. Els seus volums 8 i 9 recullen per ordre alfabètic les dades corresponents a tots els municipis de la província de Girona. Entre ells podríem destacar els següents: altitud, distància de la capital, entitats de població, cens del 1936, població de fet de 1940, 1950, 1960, 1965, 1970 i 1975, famílies i habitatges, inversions industrials a partir del 1964 en pesetes i en llocs de treball, nombre d'explotacions agràries i d'empresaris agrícoles, superfície geogràfica, superfície llaurada, nombre de parcel·les, nombre de centres hospitalaris i de llits, centres d'EGB amb nombre d'alumnes i d'aules, centres i alumnes de Batxillerat, Centres i alumnes de Formació Professional, etc.

Si ara volguéssim tornar a emprar un símil cinematogràfic, bé podríem recórrer a aquell llarg títol del film de Woody Allen i dir que el «Fitxer Municipal de Catalunya» contesta «tot allò que volíeu saber sobre un municipi i que no gosàveu preguntar». No gosàveu, vull dir, perquè pensàveu que seria impossible d'obtenir una resposta completa i satisfactoria. No m'estranyaria gens que ni els Ajuntaments tinguessin a mà, pel que fa al seu propi terme concret, totes les dades que recull aquest fitxer. Ara, però, la resposta és possible: els nou volums del «Fitxer Municipal de Catalunya» es troben a l'abast de tothom en el CID de Girona.

Narcís-Jordi ARAGÓ

Matriculació para los exámenes oficiales de idiomas

Fechas y requisitos para formalizar la inscripción

En relación con los Exámenes que la Escuela Oficial de Idiomas realizará en Gerona durante la primera semana de julio, hoy es posible completar con nuevos pormenores la información facilitada en notas anteriores.

La matriculación se formalizará en dos etapas. Del 5 al 9 de marzo se formalizarán las matriculas de grupos, siempre que éstos hayan concertado fecha y hora previamente con la Cámara de Comercio e Industria de Gerona. Del 12 al 16 del propio mes se realizará la matriculación de todas las personas que se presenten en la Cámara con este fin, excluidos los grupos que deberán hacerlo expresamente en los días citados.

Antes del 20 de marzo se trasladará a Barcelona toda la documentación recogida, con el fin de efectuar la matricula definitiva, y quedará cerrada toda posibilidad de inscribirse para los exámenes a celebrar en Gerona.

La documentación exigida para los nuevos alumnos —ingreso—, será fotocopia del DNI o Libro de Familia, Certificado de Estudios (al menos primarios) y 1.500 pesetas en concepto de matrícula y derechos de examen. Los alumnos antiguos deberán aportar, en lugar del Certificado de Estudios, la papeleta de examen del curso anterior y el carnet de alumno, y la cantidad de 1.270 pesetas. En cualquier caso, todos los alumnos deberán tener 14 años cumplidos en el momento de la matriculación.

La Cámara de Comercio e Industria, a la que se debe la iniciativa de la celebración de exámenes en Gerona, cuidará de aclarar dudas y de canalizar las relaciones de los interesados con la Escuela Oficial de Idiomas de Barcelona.

Como ya se indicó, durante los próximos días 5 y 6 de marzo se trasladará a Gerona una secretaria de la Escuela Oficial de Idiomas para resolver dudas y evacuar consultas así como para recoger personalmente la documentación de matriculas.

una radio-estación

La Voz de Gerona

unidad musical e informativa

UNA OPORTUNIDAD EXPONER CERAMICA EN FRANKFURT

Anualmente se celebra en Hoechst, cerca de Frankfurt, la fiesta llamada «Schlossfest». La presidencia de la fiesta ha sido confiada este año al Cónsul General de España en Frankfurt y, a consecuencia de ello, el conjunto de los actos se desarrollará bajo el lema «España». En cuanto a los aspectos comerciales, se proyectan unos «Días de España» en colaboración con el comercio minorista local, y una exposición de cerámica artística que se inaugurará el día 28 de junio, en un marco muy representativo. Las piezas a exponer han de ser de calidad artística y, aunque está prevista la venta, se destacará fundamentalmente el aspecto de prestigio de la cerámica española.

Los interesados en exponer cerámica en Frankfurt pueden dirigirse directamente a la Cámara Oficial Española de Comercio en Alemania, domiciliada en Frankfurt del Main, o bien a la Cámara de Comercio e Industria de Gerona que cuidará de conectarlos con la citada Cámara en Alemania.

Ni la Administración Central ni las mismas Cámaras, salvo aisladas excepciones, han podido estar a la altura de las circunstancias. Por otra parte parece claro que, tanto para romper el muro psicológico existente de incompreensión y desconfianza, como por necesidades objetivas del proceso de modernización comercial, no basta con una mera información colectiva; es necesaria una acción individual de ayuda y orientación en profundidad. Y en este aspecto el déficit es aún mayor. Ni siquiera en el ámbito de la empresa privada de consulting esta acción es comparable a la de otros sectores, y tampoco las Cadenas Voluntarias han cumplido del todo este papel.

Es preciso, pues, empezar desde cero, y ha sido necesario crear un cuerpo de especialistas con una misión concreta y definida: servir de fermento para que cambien las viejas estructuras comerciales del país.

“LOS SITIOS”  
DIARIO DE GERONA, es miembro de

AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD  
y procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos.

Si, no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad, Avda. de Burgos, 14 - Torre III-2.º, B - Madrid-16.

# VOTA UNION NACIONAL

## ENTREVISTA CON EL Sr. MARRO

—Señor Marro. ¿Por qué razón se presenta a las próximas elecciones en calidad de candidato al Senado por Unión Nacional?

—Creo que es un deber cívico y moral concurrir a las presentes elecciones para defender los sacrosantos ideales de nuestra querida Patria que siempre ha sido piloto y faro de la cristianidad y madre de pueblos, prostituida, actualmente por una CONSTITUCION atea que niega los valores espirituales y morales que la hicieron Una, Grande y Libre, Constitución, por cierto, que ha sido el fruto del consenso de oportunistas y mercaderes atentos sólo a sus negocios.

—¿Cuáles son los puntos esenciales en que debe asentarse el programa electoral de Unión Nacional?

—El programa electoral de Unión Nacional debe basarse principalmente en tres puntos esenciales: La Unidad de España con la solidaridad fraterna de todas las regiones.

La erradicación del terrorismo mediante la Ley y la Justicia a fin de recuperar la Paz y el Orden Público a que tiene derecho todo ciudadano.

Que las Leyes Civiles forjadas dentro del principio de independencia entre los poderes civil y eclesiástico, tengan un sentido eminentemente católico, sobre todo en cuanto se refiere a la defensa de la familia, ya que al admitir el

divorcio destruye el matrimonio, que es el fundamento de la familia y de la sociedad, haciendo con ello imposible el derecho de los padres a la educación de sus hijos. Y la defensa del derecho a la vida, repetidamente patrocinado por Su Santidad, Juan Pablo II en cada una de las audiencias pontificias que viene celebrando y que tanto recalco durante su reciente viaje a Méjico.

—¿La Unión Nacional, además de lo expuesto con anterioridad, tiene otros objetivos?

—Efectivamente, conserva en su programa la verdadera y auténtica JUSTICIA SOCIAL basada en el entendimiento y comprensión de los diferentes sectores de la Comunidad, es decir, entre patronos y obreros, rechazando toda lucha de clases y que para obtener el bienestar y la adecuada estabilidad política, procurar la recuperación y afianzamiento de la seguridad económica y laboral del pleno empleo, luchando con ahínco contra toda corrupción política, administrativa y económica.

—¿Por último, qué desea manifestar al cuerpo electoral?

—Que los ciudadanos que sientan latir dentro de sus pechos la necesidad imperiosa de defender la institución familiar, una educación integral a los niños y jóvenes y la propiedad privada, conseguida con el esfuerzo y el trabajo, voten por la UNION NACIONAL.

## ENTREVISTA CON EL Sr. MALIBRAN

—¿Por qué se presenta Vd. como candidato por U. N.?

—Mi presentación como candidato la considero como un acto más de servicio a España. Creo que hoy, más que nunca, España precisa de sus hijos, ya que pelagra su identidad histórica y su unidad como nación. En cuanto a mi presentación en U. N. es debido a que siendo falangista me encuentro de una forma natural representado por los ideales que sustenta U. N.

—¿Qué impresión tiene Vd. de las próximas elecciones del 1 de marzo?

—U. N. no cree en las elecciones a través de los partidos políticos, pero quiere participar en la política general de España y no tiene más remedio que hacerlo a través del voto. Esta voluntad de participación, se debe a que U. N. cree que su voz debe ser escuchada en el Parlamento. Esta voz hablará de la reforma de la Constitución en los artículos de la misma que se oponen a la Catolicidad y Unidad de España.

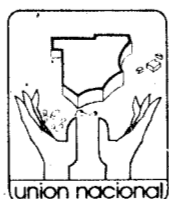
—¿Es Vd. optimista en cuanto a los resultados de las próximas elecciones?

—Si examinamos fríamente la situación política de España desde la muerte del General Franco (q.p.d.), podemos afirmar con absoluta objetividad que «esto no pita». Y «no pita» porque se basa en un concepto del mundo de la vida de la sociedad y de la persona, naturalmente conflictivos. Es el confusiónismo y el desorden constitucionalizados. Pero esto se camufla, se distrae, se disimula por la eficiente máquina de la propaganda gubernamental, y entonces, todo parece menos malo y el resultado es votar al gobierno y a su «entorno». En una palabra, se le oculta al pueblo soberano, que la ruptura no es la solución. Nosotros, es decir, U. N., espera del electorado que reaccione ante tanta mentira y engaño y sitúen en el Parlamento las voces precisas para convencer a la sociedad española de la urgente conveniencia de la reforma constitucional en bien de España y los españoles.

# VOTA A union nacional

La voz de union nacional se oirá firme en el Parlamento

Una voz capaz de hacer realidades y no simples promesas.  
Una voz por el trabajo y el bienestar de todos.  
Por la realidad de una España reconciliada, siempre alegre y en paz, rica y justa.  
Una voz con el firme propósito de lograr una España unida y en armonía.



ESPAÑA EN TUS MANOS

• Contra la corrupción y el terrorismo  
VOTA UNION NACIONAL

• Vota por la unidad de España  
VOTA UNION NACIONAL

• Vota para que nuestra voz se oiga en el Parlamento  
VOTA UNION NACIONAL

• Vota a los que jamás han renunciado a sus principios  
VOTA UNION NACIONAL



# GIRONA COMARQUES

GIRONES, LA SELVA  
LA GARROTXA, ALT EMPORDA  
BAIX EMPORDA, RIPOLLES,  
CERDANYA

## LOS ACCESOS A VALLTER

Posiblemente la estación de esquí más asequible de nuestras comarcas es Vallter 2.000, en los planos superiores de Setcases.

Los días festivos, especialmente, es lugar de reunión de miles de aficionados al deporte blanco, y de muchas familias que desean pasar, simplemente, unas horas de asueto entre aquellas montañas y estar en contacto con el blanco elemento.

Sin embargo, resulta sorprendente, desagradable sorpresa, comprobar cuál es el estado de la carretera de acceso a Vallter. Inicialmente el tramo entre Camprodón y Setcases, se presta a las primeras lamentaciones del automovilista, aunque en algunos metros se hayan efectuado reparaciones sensibles. Pero, donde, verdaderamente empieza el calvario es en el acceso propiamente al centro de esquí. Tras un optimismo inicial al creernos que la carretera estaría con un firme adecuado nos encontramos con que estamos en una mera pista de tierra, eso sí, con anchura adecuada.

Hielo, barro y polvo, según el momento, son los compañeros del paciente automovilista que trata de alcanzar la cota de Vallter, que no en vano debe ser la estación de esquí más accesible del Pirineo catalán.

El turismo invernal ha alcanzado un «boom» comparable, al principio de los años sesenta para la Costa Brava. Y francamente, nos asusta pensar que la resolución de los déficits de infraestructuras de montaña se mantendrán en el ritmo con que se ha medianamente solucionado en el litoral. Creemos que valdría la pena de aplicarnos la experiencia de lo vivido en el mar, para la montaña.

El acceso a Vallter es, por ahora, un lamentable error, y creemos ser suaves en el tratamiento. La estación de montaña, teóricamente más accesible de nuestro Pirineo, es una pena, y sin duda la imagen que se está dando es de lo más deplorable.

No pretendemos señalar culpables, pues no es misión nuestra, pero, si hacer una llamada a la responsabilidad colectiva, desde aquellos que hacen un estupendo negocio, a la propia Administración, para que doce kilómetros de una de las carreteras más rentables de las comarcas de Gerona, sea verdaderamente una carretera.

GAY

## Informe a les Comarques

### La Conselleria de Sanitat de la Generalitat i el problema de la meningitis

#### EL PANIC NO AJUDA A COMBATRE LA MALALTIA

El Conseller de Sanitat i Assistència Social de la Generalitat, doctor Ramon Espasa i Oliver ens remet el següent informe elaborat per l'Associació Catalana de Microbiologia i Medicina Preventiva sobre «El problema de les malalties meningocóciques». És a dir la meningitis. Es un informe especialment pensat per divulgar el problema de la meningitis amb productes quimioprofilàctics no sigui massa profitosa.

El Conseller de Sanitat i Assistència Social de la Generalitat, doctor Ramon Espasa i Oliver ens remet el següent informe elaborat per l'Associació Catalana de Microbiologia i Medicina Preventiva sobre «El problema de les malalties meningocóciques». És a dir la meningitis. Es un informe especialment pensat per divulgar el problema de la meningitis amb productes quimioprofilàctics no sigui massa profitosa.

El Conseller de Sanitat i Assistència Social de la Generalitat, doctor Ramon Espasa i Oliver ens remet el següent informe elaborat per l'Associació Catalana de Microbiologia i Medicina Preventiva sobre «El problema de les malalties meningocóciques». És a dir la meningitis. Es un informe especialment pensat per divulgar el problema de la meningitis amb productes quimioprofilàctics no sigui massa profitosa.

La meningitis meningocócica és una malaltia que, en el nostre país, es va presentant en brots de predomini hivernal, segons la climatologia, es perllonga fins a la primavera. El nostre país registra una situació de petita endèmia des de fa anys i, per tant, es van produint alguns casos de la malaltia de forma continuada. Tanmateix, i amb periodicitat irregular, s'observa l'augment del nombre de casos de forma que es produeixen veritables brots. Ultimament ens trobem, sobretot pel que fa a les comarques barcelonines, en una situació d'exacerbació que ha merescut l'eco dels mitjans de comunicació i ha generat un cert neguit entre la població.

La meningitis meningocócica és una malaltia que, en el nostre país, es va presentant en brots de predomini hivernal, segons la climatologia, es perllonga fins a la primavera. El nostre país registra una situació de petita endèmia des de fa anys i, per tant, es van produint alguns casos de la malaltia de forma continuada. Tanmateix, i amb periodicitat irregular, s'observa l'augment del nombre de casos de forma que es produeixen veritables brots. Ultimament ens trobem, sobretot pel que fa a les comarques barcelonines, en una situació d'exacerbació que ha merescut l'eco dels mitjans de comunicació i ha generat un cert neguit entre la població.

La meningitis meningocócica és una malaltia que, en el nostre país, es va presentant en brots de predomini hivernal, segons la climatologia, es perllonga fins a la primavera. El nostre país registra una situació de petita endèmia des de fa anys i, per tant, es van produint alguns casos de la malaltia de forma continuada. Tanmateix, i amb periodicitat irregular, s'observa l'augment del nombre de casos de forma que es produeixen veritables brots. Ultimament ens trobem, sobretot pel que fa a les comarques barcelonines, en una situació d'exacerbació que ha merescut l'eco dels mitjans de comunicació i ha generat un cert neguit entre la població.

La meningitis meningocócica és una malaltia que, en el nostre país, es va presentant en brots de predomini hivernal, segons la climatologia, es perllonga fins a la primavera. El nostre país registra una situació de petita endèmia des de fa anys i, per tant, es van produint alguns casos de la malaltia de forma continuada. Tanmateix, i amb periodicitat irregular, s'observa l'augment del nombre de casos de forma que es produeixen veritables brots. Ultimament ens trobem, sobretot pel que fa a les comarques barcelonines, en una situació d'exacerbació que ha merescut l'eco dels mitjans de comunicació i ha generat un cert neguit entre la població.

La meningitis meningocócica és una malaltia que, en el nostre país, es va presentant en brots de predomini hivernal, segons la climatologia, es perllonga fins a la primavera. El nostre país registra una situació de petita endèmia des de fa anys i, per tant, es van produint alguns casos de la malaltia de forma continuada. Tanmateix, i amb periodicitat irregular, s'observa l'augment del nombre de casos de forma que es produeixen veritables brots. Ultimament ens trobem, sobretot pel que fa a les comarques barcelonines, en una situació d'exacerbació que ha merescut l'eco dels mitjans de comunicació i ha generat un cert neguit entre la població.

La meningitis meningocócica és una malaltia que, en el nostre país, es va presentant en brots de predomini hivernal, segons la climatologia, es perllonga fins a la primavera. El nostre país registra una situació de petita endèmia des de fa anys i, per tant, es van produint alguns casos de la malaltia de forma continuada. Tanmateix, i amb periodicitat irregular, s'observa l'augment del nombre de casos de forma que es produeixen veritables brots. Ultimament ens trobem, sobretot pel que fa a les comarques barcelonines, en una situació d'exacerbació que ha merescut l'eco dels mitjans de comunicació i ha generat un cert neguit entre la població.

La meningitis meningocócica és una malaltia que, en el nostre país, es va presentant en brots de predomini hivernal, segons la climatologia, es perllonga fins a la primavera. El nostre país registra una situació de petita endèmia des de fa anys i, per tant, es van produint alguns casos de la malaltia de forma continuada. Tanmateix, i amb periodicitat irregular, s'observa l'augment del nombre de casos de forma que es produeixen veritables brots. Ultimament ens trobem, sobretot pel que fa a les comarques barcelonines, en una situació d'exacerbació que ha merescut l'eco dels mitjans de comunicació i ha generat un cert neguit entre la població.

### LAS OBRAS DE LA VARIANTE DE JOANETES, EN MARCHA

La empresa concesionaria de las obras de la Variante de Joanetes, la firma Coll de Albons ha iniciado los trabajos correspondientes y que recientemente le fueron adjudicados por la Diputación. Estas obras en las que se empleará abundante y moderna maquinaria, solucionarían el acceso gerundense a la nueva carretera Olot-Vic por Coll de Bracons, recientemente abierta al tráfico, pero que hasta ahora quedaba limitada a vehículos ligeros.

Las obras de la Variante de Joanetes, la firma Coll de Albons ha iniciado los trabajos correspondientes y que recientemente le fueron adjudicados por la Diputación. Estas obras en las que se empleará abundante y moderna maquinaria, solucionarían el acceso gerundense a la nueva carretera Olot-Vic por Coll de Bracons, recientemente abierta al tráfico, pero que hasta ahora quedaba limitada a vehículos ligeros.

Las obras de la Variante de Joanetes, la firma Coll de Albons ha iniciado los trabajos correspondientes y que recientemente le fueron adjudicados por la Diputación. Estas obras en las que se empleará abundante y moderna maquinaria, solucionarían el acceso gerundense a la nueva carretera Olot-Vic por Coll de Bracons, recientemente abierta al tráfico, pero que hasta ahora quedaba limitada a vehículos ligeros.

Las obras de la Variante de Joanetes, la firma Coll de Albons ha iniciado los trabajos correspondientes y que recientemente le fueron adjudicados por la Diputación. Estas obras en las que se empleará abundante y moderna maquinaria, solucionarían el acceso gerundense a la nueva carretera Olot-Vic por Coll de Bracons, recientemente abierta al tráfico, pero que hasta ahora quedaba limitada a vehículos ligeros.

Las obras de la Variante de Joanetes, la firma Coll de Albons ha iniciado los trabajos correspondientes y que recientemente le fueron adjudicados por la Diputación. Estas obras en las que se empleará abundante y moderna maquinaria, solucionarían el acceso gerundense a la nueva carretera Olot-Vic por Coll de Bracons, recientemente abierta al tráfico, pero que hasta ahora quedaba limitada a vehículos ligeros.

Las obras de la Variante de Joanetes, la firma Coll de Albons ha iniciado los trabajos correspondientes y que recientemente le fueron adjudicados por la Diputación. Estas obras en las que se empleará abundante y moderna maquinaria, solucionarían el acceso gerundense a la nueva carretera Olot-Vic por Coll de Bracons, recientemente abierta al tráfico, pero que hasta ahora quedaba limitada a vehículos ligeros.

## Más camaradería que entre algunos humanos



Es curioso contemplar la amistad que existe entre la perra Pretty y el moni Tipitia, propiedad de la familia Rodá, de Palafrugell. Vayan donde vayan, el mono siempre cabalga a lomos de su amiga, que o acepta satisfecho, casi diríamos orgullosa, de sentirse montada por tan liviano jinete. (Foto. Crosa).

SABADO, 24 DE FEBRERO — NOCHE

## GRAN CARNAVAL

en

# MAQUINA

### OPORTUNIDAD

VENDO PRECIOSO CHALET A ESTRENAR CON TERRENO POR SOLO 1.750.000 PTAS. (en provincia Gerona)

Entrada: 500.000 Ptas. RESTO A CONVENIR.

— DIRECTO DE PROPIETARIO —

TEL. 93-321.83.06

SUSCRIBASE A LOS SITIOS

Resuélvalo por TELEFONO

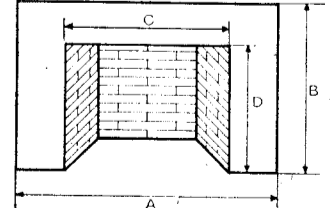
<h3>LIMPIEZAS</h3> <p>E Limpiezas en general. F Cristalizados de suelos EPICA c/ Rutlla, 14, entlo. C A GIRONA</p> <p>TEL. 20 60 85</p>	<h3>RESTAURANTES</h3> <p>CAN DARNES RESTAURANT - MARISQUERIA. Abierto de 12 a 24 horas. Servicio de cocina. SAN JUAN DE RAMIS. TEL. 21 40 57</p> <p>BAR - RESTAURANT MIRALLAC. — Al peu del Llac. Un plaer de paladar. Ideal per les seves festes familiars. BANYOLES. TEL. 57 10 45</p>
<h3>PLASTICOS</h3> <p>SERVICIO ESTACION S. A. Para su hogar o su industria hay de todo: a-fombras, tuberías, herramientas jardín, rieles, cortinas, colchonera, etc. Agradeceremos su visita en C/ Acequia, 20 (junto Gran Vía Jaime I). GERONA TELS. 20 40 62 (3 líneas) 20 40 86</p>	

## Las cosas que verdaderamente distinguen se distinguen.



Saber elegir es una buena manera de distinguirse. En Leiro encontrará chimeneas-hogar de diseño propio en las que podrá acomodar el frontal al estilo de decoración que desee. Podrá encargarnos el diseño y construcción de la chimenea de sus sueños. Y, si lo prefiere, le construiremos la chimenea que usted, su decorador o su arquitecto le hayan proyectado. Sabemos que cada caso es diferente, por eso nos esforzamos en ofrecer chimeneas y servicios fuera de serie, muy en serio.

Le ofrecemos 25.000 chimeneas de experiencia sólo en Cataluña y un equipo humano capaz de diseñar, fabricar, instalar y mantener cualquier tipo de chimenea. Si arde en deseos de tener una chimenea, venga a Leiro y no juegue con fuego.



Chimeneas que distinguen y se distinguen.

# QUATRE PREGUNTES BÀSIQUES PER A CENTRAR EL VOT.



**JOSEP ARNAU  
AL PSUC. ON?**

Les vostres promeses electorals són interessants. Hi ha un punt però, que mai aclariu. D'aquí la pregunta:

On l'heu assolit? ¿On heu aconseguit els comunistes justícia amb llibertat?

¿Als països de l'Est, potser, on manen els comunistes? ¿Quina cosa heu resolt històricament sense liquidar alhora la llibertat de la Persona?

On? ¿On existeix el vostre "socialisme en llibertat"?

Les solucions de justícia sense limitar la democràcia s'ha aconseguit sempre amb programes de Centre.



**JOAN BOTANCH  
A CONVERGENCIA. PER QUÉ?**

Per què tants afanys per apropiat-vos de la catalanitat? No és just.

Ha estat un Govern de Centre el que ha restablert la Generalitat i confirmat el President Tarradellas. Un Govern de Centre el que ha reconegut la co-oficialitat de la nostra llengua i l'Autonomia de Catalunya.

Per què voleu anar a Madrid, si dieu que els problemes de Catalunya, s'ha de resoldre a Catalunya? No és conseqüent.

Per què voleu fer creure als catalans que els problemes bàsics d'aquest moment sols els poden resoldre aquí, amb independència de la resta de l'Estat? No és seriós.

Ésser català i servir d'una manera eficaç a Catalunya no és privilegi de cap partit. I això està més que demostrat.



**JAUME RAMÓN SOLER  
A COALICIÓ  
DEMOCRÀTICA. UNA ALTRA VEGADA?**

Altra vegada crits i amenaces? ¿Altra vegada acusacions i crítiques?

Sense programes i sense respostes.

Quan això és ja una democràcia i el poble està demostrant molta més maduresa de la que us podieu imaginar.

I no vol més crits. Ni més amenaces. I menys que res "Salvadores de la Patria".

N'hi ha tingut prou d'auguris catastrofistes.

Es clar que vol ordre. I treball. I millorar la qualitat de vida.

Però no pagant-ho amb les seves llibertats.

Una altra vegada, no.



**LLUIS PLAZA  
AL PSC. COM?**

Està clar que "Autogovern és Estatut", però, us heu deixat el com.

També és clar que cal resoldre l'atur, però, ¿com?

Cap programa socialista no ho ha resolt.

Potser que el socialisme tingui solucions però, ¿quines són?

Votar no és un acte de fe. Es un opció reflexiva. Em perdonareu una desconfiança que està però, justificada.

Racionalment, perquè per votar calen programes i no promeses.

Històricament, perquè la darrera vegada que governàreu Catalunya no va anar gaire bé.

I també, perquè si pel 15 de Juny "Socialisme era llibertat" i ara és "un Govern fort", qui sap el que serà dintre uns mesos.

Fins i tot pot tornar a ésser marxista.

## QUATRE REPOSTES CENTRADES.

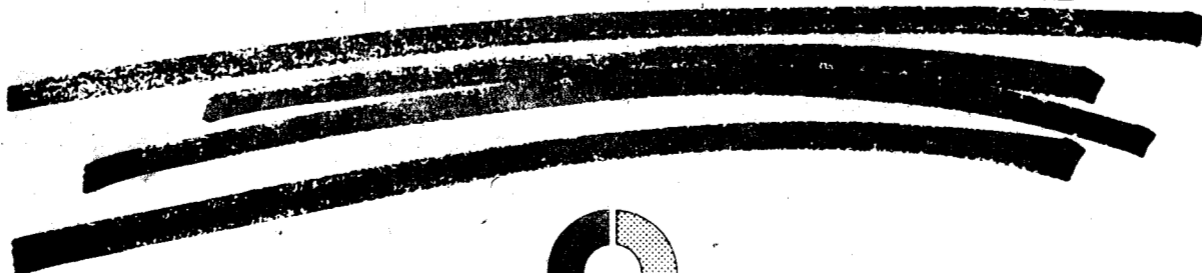
**1** Centristes de Catalunya-UCD creu necessari i possible: Aplicar als problemes econòmics, el programa de Centre que ha tret de la crisi, les democràcies europees. L'únic d'eficàcia provada.

**2** Que el conquriment de les llibertats dels homes i dels pobles amb garantia constitucional, sigui salvaguardat amb total prioritat. I així ho fem.

**3** Que el Dret a l'Autonomia de Catalunya, ja reconegut per un Govern de Centre, no és patrimoni de cap partit, sinó que pertany a tots els catalans. I així ho hem demostrat.

**4** La capacitat per a governar no s'aprèn als llibres.

# QUI TÉ CAPACITAT PER GOVERNAR? CENTREM-NOS



**CENTRISTES DE CATALUNYA-UCD**

# GIRONA COMARQUES

GIRONES, LA SELVA  
LA GARROTXA, ALT EMPORDA  
BAIX EMPORDA, RIPOLLES.  
CERDANYA

Según el señor Romaguera Amat

## El acuerdo de la Comisión Ejecutiva de la Cámara de Palamós sobre el Plan de La Bisbal, "toma de posición intolerable por su ligereza y falta de objetividad"

El economista don Ramón Romaguera i Amat nos dirige desde La Bisbal, la siguiente carta abierta al presidente de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Palamós, don Félix Ribera Casamada.

Don Félix Ribera Casamada, Presidente de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Palamós.

Distinguido señor: En la edición del pasado domingo, 18 de febrero, el diario «Los Sitios» publicaba con relieve desacostumbrado (cosa frecuente en los últimos días cuando se trata de magnificar la oposición al proyecto de Plan), el acuerdo adoptado por la Comisión Ejecutiva de la Cámara que usted preside, en relación al «Plan General de Ordenación de la Subcomarca de La Bisbal».

Como miembro del Equipo Director del Proyecto de Plan —y también como industrial—, tengo que manifestarle mi más enérgica protesta por lo que considero una toma de posición intolerable, por su ligereza y falta de objetividad. Tenía la impresión que la Cámara estaba al servicio del Comercio y de la Industria de su demarcación y no a las órdenes de un grupo de diversos industriales de La Bisbal.

En el texto del acuerdo a

que llegó la Comisión Ejecutiva de esa Cámara se mencionan como documentos que sirvieron de base para emitir el informe:

- Los Documentos constitutivos del proyecto de Plan.
- Determinados dictámenes técnico jurídico profusamente explicados.
- Auscultación del sector industrial, primordialmente: cerámico de La Bisbal.

Dado que resulta manifiesto que no se analizaron detenidamente los Documentos del Proyecto de Plan y que la posición de esa Cámara se apoya exclusivamente en el dictamen emitido por encargo de un grupo de diversos industriales de La Bisbal, por el abogado don José María Subirachs Martínez, le adjunto Réplica al mencionado Dictamen preparada

### BANYOLES

Preciosa torre de 4 hab., comedor living con chimenea hogar, gran terraza con barbacoa, baño y aseo, cocina, garaje para 3 coches, despensa y bodega. A 700 m. del lago. Preciosas panorámicas. Teléfono instalado y gas propano. Llaves mano. Total 2.750.000. Entrada 500.000. Resto en 10 años. Mando planos y fotos. Telf.: 93/302 00 73. Señor BERNAL.

por el Equipo Director y que como podrá comprobar llega a conclusiones radicalmente diferentes. Del contraste entre ambos documentos, creo no le habrá de resultar difícil reconsiderar su posición. Como tampoco a buena parte de los industriales de La Bisbal a los que espero, el señor Juli Matas, habrá facilitado la mencionada Réplica.

En cuanto a la auscultación (término que hay que convenir es poco afortunado) del sector industrial cerámico efectuada por esa Cámara me permito solicitarle una más amplia información dado que su contenido me atañe directamente.

Con relación a las diferentes opiniones de los sectores industriales que esa Cámara afirma haber atendido para emitir el informe, no sería más cierto decir que se limitó a escuchar a los señores Juli Matas y Ernest Bou, eso sí, como portavoces de un nutrido grupo de industriales estrechamente vinculados a ellos por lazos familiares, comerciales y financieros. La posición adoptada por esa Cámara y la de este grupo de industriales de La Bisbal se parecen como dos gotas de agua, por lo que es difícil encontrarle otra explicación distinta a la apuntada.

De hasta qué punto, el acuerdo adoptado por esa Cámara se manifiesta «motivado» por presiones de última hora, lo constituyen sus consideraciones iniciales y finales, según texto publicado por el diario «Los Sitios». De no ser así, es inexplicable que cometan errores tan notorios como el afirmar que el Plan fue sometido a INFORMACION pública, o que se sorprendan por el hecho de que se ofrezca una única alternativa de planeamiento para el sector industrial. ¿Acaso no se enteró esa Cámara del contenido del acuerdo adoptado por la Diputación de Girona en la Sesión plenaria celebrada el día 24 de noviembre de 1978, sometiéndolo a EXPOSICION pública y de la polémica que ello suscitó? ¿O cómo es posible que esa Cámara ignore que no fue un Avance de Plan, como sería lógico deducir de la aplicación del artículo 125.1. del texto del Reglamento de Planeamiento, sino un verdadero Proyecto de Plan, lo que acordó someter a exposición pública?

No pido a esa Cámara que rectifique públicamente su posición porque sería ingenuo por mi-nuestra parte. Me basta-nos basta con saber que el informe emitido por esa Cámara pasará a engrosar los, según dicen, 2.000 escritos de oposición (¿cuántas firmas repetidas?) y los «brillantes» Dictámenes que los respaldan, así como los acuerdos tomados en el mismo sentido por los aún supervivientes y desacreditados Ayuntamientos del franquismo.

¿Qué puede esperar esa Cámara de la Diputación de Girona? Creo que nada, irremediable, porque afortunadamente el grupo opositor al Proyecto de Plan ha ido demasiado lejos... y la Diputación muy a su pesar, viene obligada a guardar las formas y más aún a escasas fechas de las elecciones generales y municipales.

¿En qué me baso? Un dato: a más de 20 días del término del período de exposición pública, ni el Equipo Redactor, que según dispone el artículo 125 del Reglamento de Planeamiento debería tener ya en su poder los escritos y dictámenes emitidos al amparo del mismo, ni el Conseller de Política Territorial y Urbanismo de la Generalitat de Catalunya, que se viene in-

teresando día tras día por esta cuestión, han podido comprobar hasta la fecha la existencia material de los escritos de oposición mencionados, amén de los dictámenes que los respaldan, con excepción del encargado por el grupo de diversos industriales de La Bisbal que por razones obvias llegó a mi poder.

Y dos razones adicionales: 1. El Dictamen emitido por el señor José María Subirachs, que según el grupo opositor era el mejor, esa Cámara podrá comprobar que no es más que pura demagogia; 2. El proceso de la recogida de firmas, como es público y notorio (y por lo tanto muy fácil de comprobar por encuesta personal) tuvo como virtud primordial «la espontaneidad».

Convenirá, señor Presidente, que ante pruebas tan convincentes es normal que la propia Diputación Provincial sienta reparos ante la posibilidad que, no ya el Equipo Director del Proyecto de Plan, sino que por técnicos de la Generalitat de Catalunya, se pueda profundizar en los pormenores de unos tristes y vergonzosos acontecimientos, en los que tanto la mencionada Diputación como de manera especial su vicepresidente y alcalde de La Bisbal, señor Ramón Fina, son protagonistas destacados.

Lamentando profundamente que mi primer contacto con usted haya tenido que producirse por este motivo, le saluda cordialmente,

Ramón Romaguera i Amat,  
Economista.

## BLANES

### Se celebró con gran brillantez la fiesta "Dels Corders"

Tal como anunciábamos días pasados desde estas páginas de LOS SITIOS, se celebró con gran brillantez la fiesta denominada "Dels Corders", en homenaje a los veteranos actores teatrales de la localidad y que fueron los creadores los intérpretes de la obra teatral "Els Quatre Corders de Blanes", de la que es autor el escritor y publicista, Vicens Coma y Soley. La obra inspirada en una narración del insigne prócer de las letras catalanas, Joaquim Ruyra y Oms, trata de un hecho que se sitúa en el año 1870, durante la guerra carlista, transcurriendo el primer acto en el Ayuntamiento de Blanes y el segundo y tercero en una fonda de Santa Coloma de Farnés.

La fiesta que aludimos consistió en un almuerzo de hermandad, en el restaurante "Patacano" al que asistieron más de cien comensales, todos ellos amantes de las activida-

des culturales y simpatizantes de las costumbres blandenses. En un ambiente alegre y lleno de regocijo transcurrió el almuerzo en una sobremesa llena de gratas sorpresas, tanto para los homenajeados como para los asistentes. Habiéndose grabado en cinta magnetofónica la obra, fue motivo de que se pasaran varias de las más destacadas escenas, intercaladas en actuaciones en vivo por la casi totalidad de los actores, en sus respectivos papeles. Cabe destacar entre ellos la magnífica actuación de Francisco Puig i Llensa, quien con su fácil pluma y selecta calidad de verso, deleitó a todos los asistentes con varios fragmentos de "Els Quatre Corders de Blanes". Grandes carcajadas provocó la intervención de Francisco Carles Arnigés, personaje estelar de la obra, al dar lectura de un escrito apropiado a su personaje. Le siguieron en intervenciones los actores Josep Mestres Rovira, Joan Vieta Gibernau, Joan Ribas Martí y Félix An-

dreu Alum, con fragmentos de la citada obra.

La presidencia estuvo formada por el teniente de alcalde, señor Ramón Buñol, en representación del alcalde de Blanes, el autor de la obra, señor Vicens Coma i Soley, así como los actores antes citados señores Carles, Puig Llensa, Mestres, Vieta, Ribas, Andreu y las señoritas Angellina Montells y María Subirana. Por causas insuperables, no estuvieron presentes el resto de los actores, señores Jaume Reixach Tosas, Rafel Bataller Giralt y Joaquim Abril Roig, pero de todos ellos se dio lectura de sendos escritos de adhesión a la fiesta y lamentando no poder estar presentes, el primero por enfermedad y los dos restantes de viaje por motivos profesionales. A los homenajeados les fue entregada una placa conmemorativa a la fiesta, concedida por el Ayuntamiento de Blanes, así como al autor de la obra, señor Vicens Coma Soley. Por parte del CIT local, les fue entregada una artística medalla montada sobre un nudo marinero.

Debemos hacer mención especial del equipo que llevó a cabo la grabación de la cinta, en cuya labor se emplearon más de 200 horas de trabajo que realizaron con pleno entusiasmo. Nos complace citar la valiosa colaboración del señor Ramón Freixanet en calidad de director de sonido, de su esposa Carmen Santacatalina de Freixanet, de la entusiasta coordinadora Rosa Gil así como de Salvador Roca, director del elenco teatral. Para terminar diremos que la fiesta constituyó un franco éxito en todos los aspectos y es unánime el deseo de que anualmente se repita acto semejante, cosa que podemos adelantar está en estudio y de cuyo resultado daremos oportuna cuenta. Por otra parte, podemos anunciar una no muy lejana representación de la obra, por sus creadores que sin duda dará satisfacción a las constantes peticiones que se han venido recibiendo en tal sentido.

Agustín ABRIL BILLOCH

**IMPORTANTE COMPAÑIA DE SEGUROS**  
Desea nombrar  
**REPRESENTANTES Y AGENTES**  
en Gerona y toda su provincia. Condiciones a convenir con los interesados. Máxima reserva.  
Escribir a Ref. 2.839 de Gispert Publicidad. C/. Balmes, 10. BARCELONA-7.

**"LOS SITIOS" EN LA BISBAL**  
RECIBALO A DOMICILIO A PRIMERA HORA DE LA MAÑANA, A TRAVES DE  
**PRENSA BURGAS**  
PL. NUEVA, 14  
Repartidor: SALOMON LUIS GIL

**MUEBLES TARRAGONA**  
GERONA SAN FELIU DE GUIXOLS PALAFRUGELL  
CTRA. BARCELONA.41 CTRA. DE GERONA.57 TORRES JONAMA.26

**aviso a los INOVIOS!**

**NO COMPRE SUS MUEBLES SIN VISITARNOS**

Estudiaremos la forma de pago que a Vd. le interese

**OPOSICIONES A EGB**  
Comenzamos nuevos grupos de mañana, tarde, noche y especial de sólo los sábados. Contestaciones completas ambos turnos. Enviamos a provincias.

**OPOSICIONES A HACIENDA**  
Cuerpo de Gestión. Ingresos superiores a 1.000.000. Para Maestros, Licenciados, Diplomados Universitarios o tres cursos completos Facultad o E.T.E. La mejor oposición. Infórmese.

**OP. A SECRETARIOS AYUNTAMIENTO**  
3.ª categoría. Ambos sexos, de 18 a 60 años, con Bachiller Superior o equivalente. Sobre 800.000 ptas. 980 plazas. Instancias, que facilitamos y presentamos, hasta el 6 de marzo.

**OPOSICIONES A AUXILIARES DE LA ADMINISTRACION MILITAR**  
Más de 548 plazas para Graduados Escolares o con 4.º de Bachiller. Retribución interesante.  
Pídanos información con instancia antes del 16 de marzo.

**TECNICOS ADMON. CIVIL DEL ESTADO**  
INGRESO EN BANCOS Y MINISTERIO. TAQUIMECANOGRAFIA, GRADUADO ESCOLAR. IDIOMAS.  
(Inglés, Francés, Alemán y Español para extranjeros ¡EN SOLO 3 MESES! Compruébelo asistiendo a demostraciones gratis. También desde su casa).

**ACADEMIA N. POLITÉCNICA**  
Carrera San Jerónimo, 11. MADRID-14. - Tels. 221 12 05 - 232 75 35.  
(En todas ellas tenemos libros especialmente editados para que pueda prepararse desde su propia casa).

**IZQUIERDA REPUBLICANA Y LA ENSEÑANZA**

**LA ENSEÑANZA SE PLANTEA DE UNA FORMA CLASISTA Y REACCIONARIA**

La Enseñanza, interés vital del país y de millones de familias, enseñantes, niños y jóvenes, ve rechazada en la Constitución Monárquica la aspiración generalizada y manifestada en todas las luchas de estos años a una enseñanza única, laica, gratuita y organizada por el Estado. Por el contrario, perpetúa el clasismo, el clericalismo y la anarquía reinante en todos los sectores de la Enseñanza.

**EN LA CONSTITUCION DE LA REPUBLICA ESPAÑOLA**  
(9 de diciembre de 1931) se dice en el Título III - Art. 48 (...) La REPUBLICA legislará en el sentido de facilitar a los españoles económicamente necesitados el acceso a todos los grados de la enseñanza, a fin de que no se encuentre condicionamiento por otras cosas que no sean la aptitud y la vocación.

La Enseñanza será laica, hará del trabajo el eje de su actividad metodológica y se inspirará en ideales de SOLIDARIDAD HUMANA.

Se reconoce a las iglesias el derecho, sujeto a la inspección del Estado, a enseñar sus respectivas doctrinas en sus propios establecimientos.

**¡POR UNA ENSEÑANZA GRATUITA, LAICA, CIENTIFICA Y POPULAR!**

**¡¡VOTA LAS CANDIDATURAS UNITARIAS DE IZQUIERDA REPUBLICANA!!**

**ESPACIO GRATUITO POR R. D. 32/79, DE 5 DE ENERO**

# VOLEM L'ESTATUT!

— UN CRIT UNANIM DEL POBLE CATALA QUE AVUI PODEM FER REALITAT!

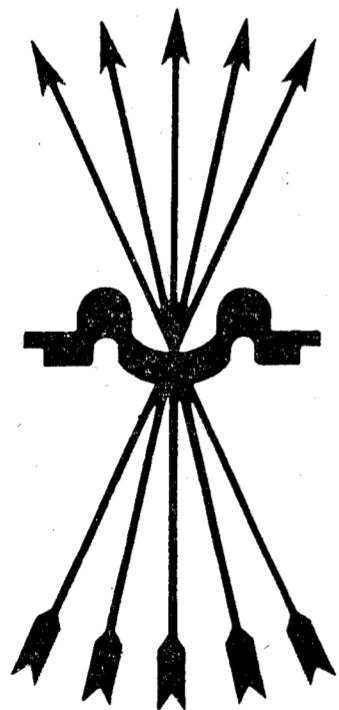
— ELS COMUNISTES CATALANS L'HEM FET SENYERA DE LLUITA AL LLARG DE 40 ANYS D'OPRESSIÓ.

— EL VOT COMUNISTA ES EL VOT PER ALS QUE HAN DEFENSAT I DEFENSEN LA UNITAT DE TOT EL POBLE DE CATALUNYA AL VOLTANT DELS SEUS DRETS.

— PER AIXÒ RECOLZEM LA CANDIDATURA SENATORIAL «PER L'ENTESA». LA CANDIDATURA DEL HOMES DE LA UNITAT.

VOTA  PSUC

ESPACIO GRATUITO POR R. D. 32/79, DE 5 DE ENERO



## FALANGE ESPAÑOLA UNIDAD FALANGISTA

«NO SOPORTAMOS NI EL AISLAMIENTO INTERNACIONAL  
NI LA MEDIATIZACION EXTRANJERA»

(Del Punto 3.º)

«EL ESTADO PERMITIRA TODA INICIATIVA PRIVADA COMPATIBLE  
CON EL INTERES COLECTIVO»

(Del Punto 8.º)



EL DOMINGO, DIA 25, A LAS 11, EN EL SALON DE DESCANSO DEL TEATRO MUNICIPAL DE GERONA

ACTO PUBLICO DE UNIDAD FALANGISTA

HABLARAN:

FRANCISCO RODRIGUEZ DE HINOJOSA Y TRABADELA  
JOSE RUIZ HERNANDEZ  
ROBERTO FERRUZ CAMACHO

Oficina Electoral:

ALIANZA DEL TRABAJO NACIONAL - SINDICALISTA, C/. Nación, 50, Tel. 93/347 17 60. BARCELONA-26, Apartado de Correos, 376. — GIRONA.

ESPACIO GRATUITO POR R. D. 32/79, DE 5 DE ENERO

# GIRONA COMARQUES

GIRONES, LA SELVA  
LA GARROTXA, ALT EMPORDA  
BAIX EMPORDA, RIPOLLES,  
CERDANYA

Cartas de las comarcas

## TORROELLA DE FLUVIA: APROPIACIO INDEGUDA DE VIA PUBLICA PER UN ESTRANGER

### Sant Antoni de Mar: Una lista de necesidades

Senyor director: Ara fa uns mesos, una comissió de veïns de Torroella de Fluvia va emprendre l'acció oportuna per tal d'aconseguir que l'Ajuntament aclarís i resolgués un cas d'apropiació indeguda de via pública. Al poble de Torroella de Fluvia un estranger resident, concretament un suís, ha tancat amb un gran portal de ferro un camí públic que passa per darrera la seva casa i que donava accés a la placeta de l'església —monument romànic del segle XI.

En el moment que el ciutadà suís expolia el poble d'aquella via comunal, l'Ajuntament va dimitir de la seva autoritat i va fer els ulls grossos, deixant tancar el camí amb tota tranquil·litat.

Alertat finalment el consistori de Torroella per un escrit de la majoria de caps de casa, que denunciaven l'expoliació soferta i la passivitat de l'Ajuntament, no s'ha obtingut cap més contesta, fins a la data d'avui, que el silenci administratiu a les justes reivindicacions del poble. Es com si amb el seu mutisme les autoritats municipals volguessin indicar a tot el veïnat que l'assumpte no els interessa i que val més deixar-ho córrer i que siguin uns altres els qui treguin les castanyes del foc.

Aquesta situació serà posada en coneixement del Govern Civil i de la Conselleria de Governació de la Generalitat, i es farà tot el que calgui per tal de rebre la resposta que el poble es mereix, i per aconseguir que l'Ajuntament faci treure les portes que obstaculitzen el pas del camí que durant molts anys ha estat l'única via d'accés dels vehicles a la placeta de l'església.

#### Agrupació de Veïns de Torroella de Fluvia

#### ¿INFRACCIONES EN SANT ANTONI DE MAR?

Como residentes en la bella y privilegiada localidad de Sant Antoni de Mar, lamentamos vernos obligados a tener que

Importante fábrica de grifería de primera línea necesita:

#### REPRESENTANTE

Introducido en el mercado de saneamiento y construcción, para:

**GERONA y PROVINCIA**  
Escribir a SANICEN, S. A.  
Avda. General Perón, 32-34 A.  
Madrid - 20, o llamar al Teléf.  
91-455 02 78; notas oficina.

A tenor de lo dispuesto en el Art. 10 del Estatuto de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que el Restaurante C'AN MET, sito en Llagostera, calle Panedas, n.º 31, girará en lo sucesivo a nombre de VALENTIN GISPÉRT RIBAS. Anteriormente, venía funcionando a nombre de D. Jaime Auladell Vilaseca.

A tenor de lo dispuesto por el Art. 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que la CAFETERIA FRANKFURT «CHIPS» de BLANES que anteriormente era regentada por Don Andrés Jaime Sala, lo será en lo sucesivo por D. Jaime Garrido Martínez.

DISSABTE, 24 DE FEBRER — NIT

## GRAN CARNAVAL



**VENDO TORRE**  
**ZONA PLAYA DE ARO**  
No espere a mañana, su torre hoy, con amplio comedor-estar. Con «Llarc de foc». 3 habitaciones. Baño y cocina totalmente preparada. Información: al Telf. 318 69 84.  
Precio: 1.810.000 ptas. - Entrada: 310.000 ptas.  
Le envío fotos y planos con amplia información.

**LOS SITIOS DE GERONA**

\*\*\*Teléfonos

REDACCION 202042

ADMINISTRACION 201882




ANNA M.ª ORIOL



PERE GIRO



MAURICI DURAN

## Bellcaire d'Empordà Celebració popular de la concessió del Premi "Baldiri Rexach"

Tingué lloc al nostre poble la celebració popular de la concessió del Premi "Baldiri Rexach" a l'Escola del poble.

La festa, que fou molt senzilla però alhora entranyable i emotiva, comença amb les cançons i balls populars que oferiren la mainada del Parvulari. Tot seguit, la cantant Dolors Lafitte amb el seu espectacle "Terra de Xauxa", molt adient per als infants, animà durant força estona a la nombrosa assistència que emplenà, de gom a gom, el Local Social.

La festa es cloqué amb una xocolatada amb bunyols per a tothom. L'espectacle fou gratuït gràcies a la col·laboració de l'Obra de "la Caixa".

En síntesi, fou una jornada que remarcà la necessitat d'arrelar les escoles al medi local demostrant de manera ben palesa que l'esforç i unió entre pares, mestres i alumnes poden superar les moltes difi-

cultats en que es troba l'Escola Estatal al nostre país, sobretot quan aquesta escola és la d'un poble petit.

#### XERRADA DE PLANIFICACIO FAMILIAR

Organizada per l'Associació de Pares tingué lloc al Local Social una xerrada de planificació familiar, a càrrec d'un estudiant de Medicina Hospital de Sant Pau, qui va tractar d'una manera entenedora, planera i senzilla els següents punts: sexologia de la parella, llibertat individual, llibertat de la parella, vida sexual i salut, anticonceptius (mecanisme, ús, aventatges, contraindicacions...). Cal dir que el tema fou seguit amb gran interès per un bon nombre d'assistents els quals demanaren que es programessin més xerrades d'aquest tipus, remarcant la necessitat de fer-ne una tractant la manera d'educar als fills en aquest sentit.

# AL SENAT PERSONES CENTRADES

- OFERIM LA NOSTRA GESTIÓ, AMB PORTES OBERTES A TOTS ELS SUGGERIMENTS I NECESSITATS DE LES PERSONES QUE VIUEN I TREBALLEN A LES COMARQUES GIRONINES.
- OFRECEMOS NUESTRA GESTIÓN DE PUERTAS ABIERTAS A TODAS LAS SUGERENCIAS Y NECESIDADES DE LAS PERSONAS QUE VIVEN Y TRABAJAN EN LAS COMARCAS GERUNDENSES.

# • DURAN • GIRO • ORIOL

## CENTRISTES DE CATALUNYA-UCD



# La força de les comarques!



RAMON SALA



CONCEPCIÓ FERRER



JOSEP LOPEZ DE LERMA



JOAN SAQUÉS



JOAN PIJOAN



JOAN VIDAL

Ara és l'hora de

**CONVERGÈNCIA  
I UNIÓ**

# De la IV Bienal Internacional del Sonido en Valladolid

En atento comunicado, la Delegación Provincial de Cultura de Gerona, nos informa de la próxima celebración, en Valladolid, del 16 al 22 del mes de abril, semana de Pascua, de un Simposio sobre «El sonido y el niño», simultaneado con un Curso de Musicoterapia para psicólogos, pedagogos, psiquiatras y cuantos seriamente se dediquen a la formación cultural de la infancia, en particular, como es obvio, para los propios profesores de Música. En realidad se trata de un estudio general sobre la servidumbre del fenómeno sonoro en la floración y desarrollo de las facultades de asimilación o captación propias del niño y que, por lo tanto, coadyuva a bien sentir su futura personalidad.

Del folleto que nos ha sido facilitado extractamos diversos temas, siempre interesantes, entre ellos: «El Arte como Terapia», de donde el nuevo concepto, la Ciencia de la Musicoterapia, cuyas posibilidades parecen estar ya de manifiesto en ciertos tratamientos médicos. En efecto, la influencia de la melopea en la condición del ser humano, tanto en versión vocal como instrumental, es ya palpable desde los albores de nuestro mundo, simbolizado su poder mágico en el legendario personaje de la mitología helénica, Orfeo, el cual a su vez, ha inmortalizado igualmente innumerables partituras musicales.

Otro apartado del programa se refiere a los aspectos positivos y negativos tanto del «silencio» como de su contrario, el «ruido», de un valor musical indudable el primero, por contraste con el ambiente sonoro que lo rodea, más de repulsa, el segundo, por estéril e irritante no pocas veces: «No es ruido de gritos de victoria, ni de derrota, sino de recogido», vociferó Moisés a Josué, encarnado, a su descenso del Sinaí, Tablas de la Ley a cuestas, contra la locura idólatra de su pueblo ante el «becerro de oro». Y no hablemos del ruido indiscriminado en nuestras ciudades. Sigue también en la temática del Simposio un nuevo intento de definición de lo que se en-

tiende por música, acompañada exhaustivamente de las cualidades que la adornan: fisiológicas, psicológicas, intelectuales, sociales, estéticas y espirituales, en cuya subjetividad permanece constante, desde siempre, el ser humano. Algún otro apartado se refiere someramente a los efectos objetivos de la escala musical, intervalo, ritmo, tiempo, la melodía y el Tono-Color; terminando por tratar de su proyección sobre el comportamiento social actual.

Personalmente no suelo conceder excesiva preponderancia a tales encuentros, aunque no rehuyo de su utilidad para un intercambio de pareceres y adquisición de nuevos planteamientos en la enseñanza que nos afecta. Recuerdo aún el cursillo similar al que asistí en Barcelona, por los aciagos días de noviembre-diciembre de 1936, protagonizado por Manuel Borja, muy versado en el arte de la Educación Musical. Varias de sus ideas al respecto hicieron mella, por su novedad, en la numerosa asistencia compuesta casi exclusivamente de profesionales, entre ellos el reputado maestro Mas i Serracant, recién despojado entonces de su capilla, y aspirante, a la sazón, a un lugar digno en el profesorado oficial.

Celebraría que estas líneas no cayeran en el vacío y estimulasen, al contrario, alguna participación regional a la comentada IV Bienal Vallisoletana.

FRANCISCO CIVIL



## TRIBUNA LIBRE

# Lo que quiere y lo que no quiere Falange Española-Unidad Falangista

Acogiéndonos a la generosidad de este Diario, para que cuantas candidaturas lo deseen expongan sus tesis y programas, esta candidatura tiene el deber de manifestar que, en consonancia con lo publicado en la página 10 de este mismo periódico, en su número correspondiente al viernes, 9 de los corrientes, concurrimos a estas elecciones porque los falangistas, TODOS LOS FALANGISTAS

### NO QUEREMOS

**EL MIEDO**  
Para media España, éste va a ser la musa de las elecciones. Otra vez el temor al marxismo. La izquierda juega sus bazas conscientemente, mientras la derecha se alía sólo por temor; no con afán constructivo. Esta derecha, la capitalista, no la del hombre bueno de la calle, es la mayor responsable de la injusticia que padecemos; en su ciego egoísmo, no percibe que la única manera de vencer es superar con planteamientos más éticos y revolucionarios, y nunca oponer posturas «anti».

**EL RENCOR**  
Entre tanto la izquierda, en lugar de proponer una tarea constructiva para todos los españoles, se obstina en resucitar el pasado; no pretende la justicia, sino la revancha. El rencor es la musa de la izquierda que, en concomitancia o bajo ropajes socialistas o eurocomunistas, tampoco ha acertado a elaborar un mínimo esquema de convivencia, en un régimen de justicia y libertad. ¿Qué ha hecho la izquierda en el Parlamento? Sujetar, primero, a los trabajadores con los Pactos de la Moncloa, y lanzarlos ahora, como ariete, para obligar al Gobierno a hincar la rodilla. ¿Es ese su servicio al trabajador? ¿Esa es su búsqueda de la justicia social?

### SI QUEREMOS

**LA PATRIA**  
Queremos volver a tener el orgullo de ser españoles. Sin patriotismos zarzueleros tapujo de tantos y tantos privilegios. Seguimos amando a España, porque no nos gusta. Y la amamos con entendimiento y sentimiento de perfección.

Queremos que todos los hombres y las tierras de España, cada cual con sus propias y plenas características, se sientan integrados en la gran tarea colectiva que configura la Patria: bienvenidas sean las autonomías que reafirmen la unidad de la diversidad; pero nos oponemos al fanatismo desintegrador que hace que cada pueblo de España se oponga a su vecino.

Queremos que los partidos trabajen por el interés nacional; mas no por sus compromisos internacionales, ni por sus negocios particulares. ¿Dónde están las promesas de 1976?

Queremos una política internacional digna, cooperadora con todas las naciones y, especialmente, con nuestras propias áreas de convivencia: Europa e Hispanoamérica; no una política de mendicidad, que soporta ultrajes con sonrisas y palmaditas en la espalda. ¿Quién cuida hoy de nuestros pescadores y agricultores?

**EL PAN**  
El paro es agobiante y aumenta cada día irremediablemente. El Gobierno y «su» oposición se limitan a consignar cantidades del Erario Público para el seguro de desempleo. Entre tanto, existen empresas que podrían y deberían ser explotadas por los trabajadores en paro, en régimen cooperativo o similar. Hay falta de profesores; y, mientras se incrementa el paro de doctores, licenciados y diplomados, faltan aulas, escuelas, laboratorios, centros de investigación, centros de experimentación y capacitación, hospitales, bibliotecas y aulas de cultura. Media España está sin repoblar forestalmente y otra media sin explotar racionalmente. Y, mientras pagamos aroyalties, los fantasmas de la mendicidad y del hambre han vuelto a aparecer. Nosotros nos proponemos resol-

ver, entre otros, los problemas seculares de la agricultura española; pero ¿qué partido se ha ocupado de nuestros campesinos desde el 15-J?

### LA JUSTICIA

La Administración española es lenta, farragosa, desordenada e ineficaz: sobra un enjambre de funcionarios mal pagados y sin estímulos de promoción... y muchos otros demasiados bien pagados para lo que rinden; a pesar de las prohibiciones legales, persisten las «cajas especiales» y los «chanchulleros». Nuestra economía soporta una ingente masa de parásitos e intermediarios inútiles. Jamás se han racionalizado los canales de producción, comercialización y distribución.

Las sempiternas «cien familias», en régimen de monopolio u oligopolio, dominan el «tinglado de la antigua farasa». Los «financieros» prestan caro el dinero aportado por los trabajadores; y los grandes accionistas controlan —o quiebran—, empresas para su exclusiva y absoluta rentabilidad.

Los sectores productivos arrastran las consecuencias de la crisis, y nadie se ocupa de ellos sino para promesas electorales que nadie cumple.

Ninguna de estas injusticias ha sido perseguida por derechas ni izquierdas. Nosotros nos proponemos acabar con ellas.

### NUESTRA TAREA

Las grandes empresas sólo se logran con trabajo, con esfuerzo. Por eso los nacional-sindicalistas no nos presentamos a las elecciones con el propósito de alcanzar escaños y privilegios; eso lo dejamos para los que pueden invertir millones de pesetas en propaganda, bajo sus compromisos internacionales.

Los falangistas sólo pretendemos hacer oír nuestra voz para que nuestras razones lleguen al pueblo español, a fin de que éste nos distinga de la falsificación y advierta que, inasequibles al desaliento, permanecemos desafiados en la tarea revolucionaria, moderna y sincera de LA FALANGE fundacional: disputamos puestos de servicio, no poltronas de diputado.

Por todo ello, NO PEDIMOS VOTOS, SINO LA PARTICIPACION ACTIVA DE TODOS LOS ESPAÑOLES EN EL SERVICIO A NUESTRA PATRIA.

¡ARRIBA ESPAÑA!

FALANGE ESPAÑOLA UNIDAD FALANGISTA

## CANDIDATOS Y CANDIDATURAS

por Jorge Dalmau y Casanovas

En plena campaña electoral de continuo en las conversaciones las voces candidato y candidatura. Palabras que sirven, respectivamente, para designar a la persona que aspira a un cargo público representativo, y para evocar la nómina de varias personas que, en representación de un partido o coalición de ellos, se someten colectivamente a la preferencia ciudadana emitida por medio del voto.

Se trata de palabras antiguas que, a través de los siglos, con el continuo rodar en el revuelto río de la Historia, han quedado concretas y aún pulidas y brillantes, pero con el transcurso del tiempo perdieron carácter, y están hoy como huérfanas del símbolo que les dio vida, y que ahora, en este escrito, intentaré resaltar.

En latín, candidus significa blanco brillante, y también puro, inmaculado, es decir, sin mancha que ensucie. Candidatus significa vestido de blanco.

En Roma, los postulantes o pretendientes a cualquier cargo público vestían toga blanca. Incluso los aspirantes a las más altas magistraturas se presentaban ante el pueblo, el día de la elección, con vestiduras blancas, y así acataban una vieja costumbre. Según Fustel de Coulanges, la religión de la

antigua ciudad griega de Plattea, en la Beocia, preceptuaba que su Arconte fuese vestido de blanco, es decir, del color sagrado, durante todo el curso de su magistratura. También el Sumo Sacerdote de los hebreos vestía color blanco. Aún hoy nuestro Santo Padre usa, en muchas ocasiones, vestiduras blancas, símbolo de pureza. Y en los bautizos, el que ingresa a la nueva fe recibe (o recibía, que la liturgia cambia) un pequeño manto blanco que le imponía el sacerdote oficiante, al tiempo que le decía: Accipe vestem candidam.

Tenemos, pues, convergentes consideraciones religiosas, morales y políticas simbolizadas en un color, el blanco, que ha dado un nombre propio a quien, en tiempo y modo oportunos, manifiesta su deseo de acceder a un cargo público mediante el voto favorable de sus conciudadanos.

Pero no debe suceder que al usar este nombre olvidemos su esencia y razón de ser. Y la vestidura blanca de los candidatos la hemos de ver brillar en el día de la elección, y en todos los del ejercicio de la magistratura, lo más limpia posible, que por encima de la apariencia, la capacidad y la fortuna, sobresalen la probidad, honradez y buena fama de las personas.

## Los artistas plásticos se agrupan sindicalmente Derechos de autor, Seguridad Social y Régimen Fiscal, temas a debate

En Madrid, en el Ministerio de Cultura, se reunió la Confederación Sindical de Artistas Plásticos, representada por miembros de las Federaciones de Andalucía y Cataluña y de las Asociaciones de Alicante, Asturias, León, Santander, Zaragoza y Madrid, para discutir los problemas que afectan a los artistas plásticos españoles.

Terminada esta reunión, el director general de Difusión Cultural, don Eduardo Ballester, mantuvo una entrevista, que se alargó cerca de dos horas, con los miembros representativos de dicha Confederación Sindical, en el curso de la cual se llegó al acuerdo de reconocerla como interlocutora válida para negociar la legislación que ha de regular los intereses profesionales del sector. A tal efecto, la Confederación Sindical de Artistas Plásticos elegirá a los componentes que lo representan en el Comité Ejecuti-

vo de la Comisión Interministerial que se ocupará de desarrollar los puntos siguientes:

- Derechos de autor.
- Distribución del 1% cultural.
- Régimen de Seguridad Social para los artistas plásticos.
- Régimen Fiscal del sector.
- La ordenación de la enseñanza de las Artes Plásticas.

Todos los temas antes enumerados constituyen los aspectos más importantes del Estatuto del Artista Plástico, actualmente en laboración.

También se concretaron aspectos para la formación y funcionamiento de los Talleres - Estudios de Artes Plásticas que se están creando en distintas provincias españolas.

Ante estas circunstancias se acordó hacer un llamamiento a los artistas plásticos que aún no están integrados en ninguna asociación sindical, para que lo hagan y colaboren en buscar soluciones a los problemas planteados en el sector.

## CARNESTOLTES, UNA FESTA POPULAR

«Ja per tot se sent xibarrí Ja's bellugan xichs y grans Ja tothom corre a esperar-lo Ja's disfressos hi han fet cap Ja's prepara en Carnestoltes Ja'l discurs s'es comensat Ja acaricia a las fadrinas Ja pessiga a n'els casats Veus aquí, donchs, com comensa en la vila'l Carnaval (sic). (Carnavaç de Vilanova). Poesia popular.

Ja és nostra una altra vegada. Fugac i efímer com cada any. Però diferent dels anys en què ni tant sols ens adonàvem que passava.

O només el sentíem fent festa el dijous gras.

Me'n recordo que era tenyida, aquesta diada, d'una dolça sensació de deixadesa i son, quasi convidant a vendre's al pecat de la peresa.

O, també cal dir-ho, en sabíem del Carnaval pels documentals que el No-Do feia de Río o de Nica. Però, al las!

Era tant lluny!

I tant ardents els moviments de la carn que es mostrava davant els nostres ulls com impotentes les ansies per aconseguir-la.

Mais, Ale Hop! Messieurs. Senyors meus ja torna a ser aquí.

Davant seu... El Carnaval! El verídric i autèntic carnaval. Vinquí directament de l'exotisme i la imaginació, per alegrar les seves nits malencioses i tristes.

Que no vull dir, oh no!, que no n'hi hagin d'haver de nits malencioses i tristes, ni que deixi d'illuminar la lluna, suauament, damunt les penes dels angustiosos.

Però cal recordar, oh Llorenç el Magnífic que n'eres d'eloqüent!, aquella dita teva que segurament vares parir mentre paties un cruedesany en la teva tendra adolescència: «Ogni cosa é fugace e poco dura».

Cal gaudir, doncs, de la vinguda

d'en Carnestoltes, vingut a treure carns a fora a expulsar voluptuositats a l'infinít per perdre's, després, en l'infinít, ell mateix.

Hi va haver-hi algú que va dir que la mort del paganism i l'aparició del seny, va aportar la idea de voluptuositat, de satisfacció en la sensualitat, en l'ansia de viure sensual i voluble, precisament perquè oposava al llibertinatge, l'ordre i la passió desenfrenada, la serenitat modèlica.

Aquesta contradicció fa recuperar el seny, va aportar la idea de voluptuositat, de satisfacció en la sensualitat, en l'ansia de viure sensual i voluble, precisament perquè oposava al llibertinatge, l'ordre i la passió desenfrenada, la serenitat modèlica.

La mateixa contradicció, que hem viscut tant de temps, ens ha fet recuperar amb més força que mai els ganes de viure el Carnaval enfront de la mort oficial.

D'encà un temps, torna a venir cada any per aquestes dates.

I ara, ja assentat i segur, tant com li deixin els déus de la luxúria, és arreu de les nostres contrades. A Girona, el proper dia 23 de febrer al Pavelló d'Esports amb les Orquestres Platèria i Girona, organitzat pel Taller de Salt, i patrocinat per la Llibreria 22. A Roses, a Platja d'Aro, etc.

Sempre, i a per tot, fent referència a un univers lúdic i encisador. Tendrament sensual.

Que en són de boniques, es paraules enlluernadores posades una darrera l'altra sense dir res. Sense voler dir res.

Fugim, cal fugir, de voler trobar significats a quelcom tant vital com és el Carnaval.

Deixem-nos d'etimologies i erudicions.

Siguem, potser, un poc jacobites de Epicur, i, tal com ens diu la màxima: «GAUDEAMUS, POST MORTEM NULLA VOLUPTAS».

Grup de Teatre «El Talleret», de Salt.

**BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA**  
COTIZACION DE VALORES - BOLSA DE BARCELONA

ACCIONES	PREC.	HOY
B. Atlántico	235,—	235,—
Banesto	245,—	245,—
B. Bilbao	250,—B	277,—
B. Central	285,—	285,—
B. Exterior	279,—	256,—
B. Hispano	258,—	234,—
B. Popular	223,—	225,—
B. Santander	—	292,—
B. Vizcaya	—	229,—
Bankunió	—	144,—
BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA	—	159,—
Urquijo	166,—	255,—
Aguas de Barcelona	46,—	46,—
Catalana de Gas	57,—	57,—
Corporación Ind. Catalana	—	42,—
Fecsa Pequeñas	56,5	56,25
Hidrocatuña	51,—	52,—
Hidrola	63,5	64,—
Iberduero	64,25	65,50
Sevillana	57,50	57,—
Agrícolas	130,—	132,—
Finanzauto	117,—	117,—
Preclados	44,—	47,—
Asland	119,—	119,—
Dragados	193,—	190,—
Fomento de Obras y Construc.	58,—	60,—
CIDESA	—	—
BINCA	—	—
DOBINCA	43,50	—
General de Inversiones	—	56,—P
Popularinsa	110,—	110,—
Camps	227,—P	—
Reunidas	33,—	34,—
Sarrió	—	—
Torras Hostench	66,—	67,—
Carburos	142,50P	—
Cros	43,50	42,50
Energia e Industrias Aragonesas	31,—	30,—
Explosivos	53,—	53,50
Cepsa	155,—	156,50
La Seda	56,—	—
Altos Hornos	20,—	29,—
Echevarría	29,—P	29,—
Olarra	—	79,—P
Tubacex	55,—	58,—
LA FARGA CASANOVA	—	—
UNIDAD HERMETICA	—	—
Femsa	—	—
MOTOR IBERICA	127,—	126,—
Seat	55,—	—
Telefónica	70,—	71,—

**BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA**  
El gran industrial de Catalunya  
Avgda. Sant Francesc, 9 Tel. 21 18 50 GIRONA

**CONVERGENCIA I JUNIO**

**MITINGS**

**DIMECRES, DIA 21**

**VILADESENS**  
Ajuntament 21 hores  
Alfons Thió de Pol, Hermel Vidaj, Gerard Camps i Mitjà, Josep Argelaquet i Abadal

**CERVIA DE TER**  
El Casal 22 hores  
Alfons Thió de Pol, Hermel Vidaj, Gerard Camps i Mitjà, Joan Saqués i Roca

**SIURANA**  
Local Social Provisional 22 hores  
Eduard Puig i Pujol, Eduard Puig i Vayreda

**FAR DE L'EMPORDA**  
Escoles Nacionals 20 hores  
Josep Montalat i Cufí, Xavier Roura i Masó

**CASSA DE LA SELVA**  
Cinema Nacional 20.30 hores  
Josep M. Cullèl i Nadal, Ramon Sala i Canadell, Jaume Casademont i Perafita, Pere Ribas i Culubret, Concepció Ferrer i Casals, Joan Saqués i Roca, Dolors Godoy i Vilahur

**TORTELLA**  
Café Roque 22 hores  
Jordi Cornellà i Moner, Isabel Brussa, Miquel Blanch i Payola, Arcadi Calzada i Salavedra

**GARRIGAS**  
Centre Cultural Escriptor Josep Francés 20 hores  
Eduard Puig i Vayreda, Domènec Cusi i Gener

**CAMPELLES**  
Sala d'Espectacles 21 hores  
Josep M. Anglada d'Abadal, Josep M. Bordes i Pallarès

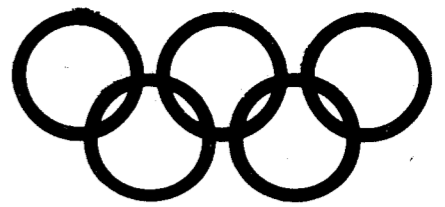
**LLORET DE MAR**  
Sala Talia 22 hores  
Josep M. Cullèl i Nadal, Ramon Sala i Canadell, Concepció Ferrer i Casals, Pere Ribas i Culubret, Jaume Casademont i Perafita, Josep López de Lerma López, Joan Pijoan Pascual

**SALT**  
Escoles Menéndez Pidal 21 hores  
Josep M. Cullèl i Nadal, Ramon Sala i Canadell, Jaume Casademont i Perafita, Pere Ribas i Culubret, Concepció Ferrer i Casals, Joan Vidal Gayola, Alfons Moré Paredas

**Para tu seguridad y la de tu prójimo usa triángulos**

**ES UN CONSEJO DE LA C.P.R.**

# deportes

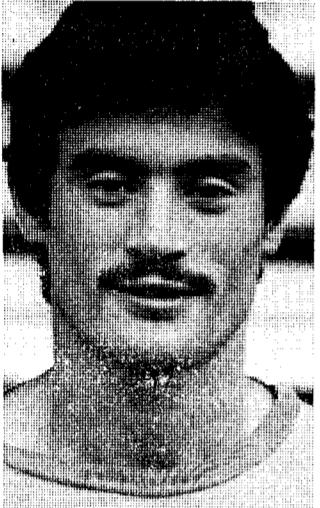


## hoy...

¡QUE SEMANA!

Si. ¡Qué semana en Segunda Regional! Los enfrentamientos están a la orden del día: Sils - Melchor Ribas, Ramilans - Corominas y Cassá - Hostalrich.

GERONA F. C., FICHAJE Y TOCADOS



Hoy puede haber fichaje: el de Riera. Ayer había «tocados», toda vez que ni Juanito ni Serra entrenaron.

ALONSO YA NO ES ENTRENADOR DEL LLORET

La directiva lloretense lo ha decidido. Ahora, se habla de que Joan Blanquera puede sustituirle, aunque provisionalmente lo hace «Ton».

¿OTRO RALLY PARA SERVIA?



José María Serviá y Lina Bofill, ganaron el «XI Rally Girona» cuya decimosegunda edición se disputará el 3 y 4 de marzo.

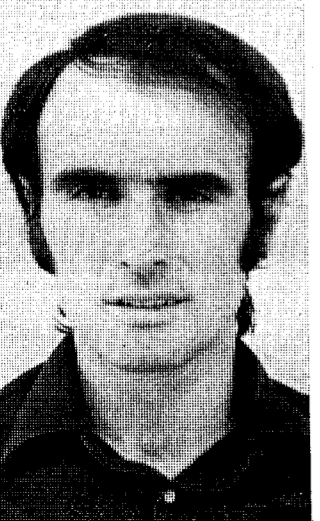
SE PREPARA EL «COSTA BRAVA»

No es de automovilismo. Ahora, el «Costa Brava» que se prepara es el de ciclismo, que se correrá el 17 y 18 de marzo.

EL GEI EG, EN OBRAS

Ya han comenzado los preparativos en Sant Narcís. La pista cubierta y los gimnasios serán pronto una realidad.

1978 TENDRA EL «MEJOR DEPORTISTA»



Tras un año de ausencia, vuelve la elección del «Mejor deportista» cuyo último ganador fue para Narcís Casas.

# CONFLICTOS EN 2.ª REGIONAL

7ª séptima columna

## RAMILANS Y COROMINAS NO SE TRAGAN

### El presidente del Farners y el entrenador del Palafrugell, claramente enfrentados

La semana, en Segunda Regional, ha comenzado muy «movida». Disgusto en Sils, que parece va menguando; enfrentamiento claro Ramilans (presidente del Farners) - Corominas (entrenador del Palafrugell) en Hostalrich tras conocerse el fallo del Comité de Competición en torno a la reclamación presentada por el Cassá.

Hemos hablado con los protagonistas directos de estos «affaires» que polarizan la atención del aficionado gerundense al fútbol y todos consideran que están en posesión de la verdad. Es, evidentemente, un contraste de pareceres el que hemos hecho; un contraste de pareceres que, en muchas ocasiones, la auténtica «sal y pimienta» del fútbol. Mientras no se llegue a los extremos a que han llegado el Anglés y Aparicio (que según nuestras noticias llevan a sus espaldas una minuta de gastos digna de estudio); extremos que les han conducido a los tribunales de justicia, las oponiones encontradas pueden servir como vehículo que motive la aclaración de muchos casos y cosas que suceden en este difícil y complicado mundo del fútbol. Todos tienen su opinión, razón por la que hoy les ofrecemos la de las personas relacionadas directamente con los «casos» que en estos momentos han convertido la Segunda Regional en una categoría muy conflictiva.

Narcís PLANAS

## El Sils ya no se retira

### Melchor Ribas: «La decisión es cosa suya»

Vaya polémica que ha armado el Sils - Salt del pasado domingo que finalizó con el resultado de 1-3 favorable a los visitantes. El Sils no estaba nada conforme con el arbitraje del señor Melchor Ribas y se habían tomado graves decisiones. Ayer ya habíamos con el presidente de la entidad silense, el señor Pastells quien nos dijo que «la junta directiva ha presentado la dimisión y pensamos retirarnos de la competición». Le dijimos que nos parecía desproporcionado y él asentía: «Intentaré que la junta reconsidere la retirada. Es evidente una solución algo desproporcionada». Hoy ahondamos más en el tema.

SE TEMPLAN LOS NERVIOS EN SILS

Hubo marejada en Sils tras el encuentro con el Salt. Como ya hemos dicho comenzó con la dimisión de la Junta Directiva y amenazando con retirar al equipo de la competición. Para saber cuál era el momento del equipo silense hemos hablado de nuevo con el presidente del Sils, el señor Pastells. «Evidentemente han pasado ya unas horas y en estos momentos estamos mirando ya las cosas desde otra perspectiva. Es normal la reacción de la Junta Directiva, son gente que se vuelca por el equipo, uno coge las entradas, otro vigila que nadie entre en el campo, etcétera. Son gente que han trabajado incansablemente en los últimos años para subir al equipo a la Segunda Regional y tuvieron un gran disgusto».

MELCHOR RIBAS

Bueno era pulsar el punto de vista y la opinión del colegiado del encuentro, el señor Melchor Ribas. El «trencilla», como ya hemos dicho, fue muy protestado por el Sils y algunos llegaron a manifestar que su actuación había sido sospechosa. «Yo tengo la conciencia muy tranquila» —nos dice Melchor Ribas—, «dormí muy bien el domingo, lo hice ayer y la semana que viene también».

Le decimos a Melchor Ribas a qué se debe el enfado del público silense con su arbitraje. «Mira, yo reconozco que me puedo equivocar. Estamos viendo a árbitros de Primera División que llevan muchos años en el oficio y que se están equivocando».

Melchor Ribas nos tenía que decir si el domingo se había equivocado. «Quizás para el público de Sils, me podía haber equivocado, pero yo no lo creo así; pienso que no tuvo errores de bulto». Era necesario encaminarnos hacia el punto peliagudo de la cuestión, el penalty que se pitó, los que no se pitaron, los goles anulados. «En cuanto al penalty contra el Sils, yo lo vi muy claramente ya que un defensor de este equipo cortó la trayectoria del balón con el brazo desviándolo a córner. Clarísimo». En cuanto al gol anulado «fue también otra jugada muy clara. Se encontraba un delantero del Sils en posición antirreglamentaria, en fuera de juego». Melchor Ribas también aclaró lo de los penaltys que no se pitaron a favor del Sils. «Cuando un árbitro pita un penalty contra el equipo de casa, es costumbre generalizada entre los miembros del equipo local, el tirarse en el área para ver si el árbitro «pica» y señala un máximo castigo. Esto fue lo que pasó, no hubo ningún penalty, sólo caídas y yo sancioné las caídas de la única forma en que se pueden sancionar, cual es no señalar nada».

El Sils en principio había tomado una decisión muy drástica: retirarse de la competición. La preguntábamos a Melchor Ribas si se sentía responsable de esta decisión: «Es un problema de ellos. A mí no me afecta. Pueden hacer lo que quieran. Yo ni entro ni salgo. Es un asunto que no me afecta». En cuanto a los problemas con el público nos dijo que «durante el partido recibí el impacto de una piedra y se me esperaba a la salida. Afortunadamente la fuerza pública me protegió en todo momento».

Jordi BOSCH

Anúnciese en LOS SITIOS

La «cosa» empezó el domingo por la noche en el programa «Domingal Deportes», de Radio Girona. Corominas calificaba al Farners de «mafia». No sentaron bien aquellas declaraciones al club farnense, que sin pensárselo dos veces, ha saltado a la palestra.

Su presidente, señor Ramilans, no se mordió la lengua a la hora de enjuiciar a Corominas al que advierte que «se abstenga, durante una buena temporada, de hacer acto de presencia en el campo del Farners». El presidente del actual líder de Segunda Regional considera que «Corominas, con sus declaraciones, no pretende otra cosa que justificar la nefasta temporada que realiza al frente del Palafrugell, un gran club que, indudablemente, con otro entrenador más competente, se hallaría mejor clasificado». Continuando con el «mister» albino añade que «ha vivido en Santa Coloma de Farners durante años y parece como si tuviera un resentimiento. No es la primera vez que se mete con nosotros. Nos tiene manía persecutoria. Supongo que le gustaría mucho intercambiar las posiciones en la tabla de ambos clubs. Así podría entrar en el bar sacando pecho».

Refiriéndose concretamente al partido del domingo señala que «no es cierto, como dijo Corominas, que el árbitro señalará el final seis minutos antes. Tenemos instalado un cronómetro en el palco y exactamente habían pasado 1'57" cuando dio el pitido final». En cuanto a si les ayudan los árbitros señala que «no. No nos ha regalado nada. Que quede esto bien claro». La palabra mafia tampoco le sentó bien al presidente del Farners quien al referirse a ello quiere puntualizar que «si ser mafioso es intentar mantener el orden y garantizar la integridad física del árbitro, pues sí, somos mafiosos».

Ramilans no sabe, porque no se lo ha preguntado, si Irusquieta comparte el punto de vista de Corominas. Lo que sí cree es que «Corominas estaba nervioso, como debía

estarlo en los partidos que su equipo ha perdido en Perelada, Amer, Vilobí, Vidreres...». Terminó diciendo que «no voy a consentir que un resentido quiera ponernos a todos los clubs en contra».

Conviene decir que Corominas se

loma de Farners. Los he visto ante el Amer, frente al Cassá y los arbitrajes fueron vergonzosos».

Le comentamos la réplica de Ramilans y señaló que «tengo mucho respeto por todas las personas de Santa Coloma de Farners, pero al



«Ir al campo del Farners es como ir a luchar contra la mafia», ha denunciado Corominas. (Foto Xavier Amir)

reafirma —ayer hablábamos con él— en todo lo que dijo el domingo «de que ir a Santa Coloma de Farners era luchar contra la mafia. El árbitro pitó seis minutos antes. Ni se pasó el partido protestando y no le mandó a los vestuarios. Irusquieta ya me comentó que era imposible sumar puntos en Santa Co-

presidente de dicho equipo no le conozco, aunque mejor haría en no meterse tanto con la anterior directiva. Lo primero que tiene que hacer es respetar a la gente. Tengo muchos amigos en Santa Coloma, porque he vivido allí, y saben cómo soy». En cuanto al equipo, señala que «saben bien que tres de sus jugadores valen más que toda nuestra plantilla». También quiere dejar constancia de que no intentó agredir al árbitro «ya que fui hacia él para mostrarle el reloj». Tampoco tiene ningún tipo de resentimiento «ya que en el Farners siempre se han portado muy bien conmigo hasta que llegó al cargo la presente directiva que habrá olvidado de que subí al equipo a Primera Regional hace algunas temporadas».

Lo que sí queda claro es que Ramilans y Corominas no se tragan. A las pruebas —o a sus manifestaciones, que es lo mismo— nos remitimos.

N. P.

Narcís PLANAS

## EL PRESIDENTE DEL HOSTALRICH, INDIGNADO

### «El reglamento está para que se cumpla», señala el mandatario del Cassá

El fallo del Comité de Competición en torno al partido Cassá - Hostalrich ha levantado una polvareda de comentarios. En Hostalrich no se ha encajado bien la noticia. En Cassá de la Selva esperaban que su reclamación surtiera los efectos que ha dado.

Ayer hablamos con el presidente del Hostalrich y, también, del Cassá. El señor Mercader, mandamás cassanense, nos comentó que «reclamamos porque pudimos saber, por los comentarios que hacían los seguidores del Hostalrich, que el número 2 que jugaba no era el que figuraba en el acta. Solicitamos revisión de fichas antes de comenzar la segunda parte y lo cierto es que el jugador que portaba el número 2 se había ido». El señor Mercader nos comentó que habían sido alertados por un jugador del Sils de que el Hostalrich «andaba» justo de plantilla y que posiblemente harían jugar a Badia Illa con el nombre de otro: «Estuvimos atentos a esta circunstancia y, como he dicho, los propios aficionados de Hostalrich que estaban en nuestro campo comentaban que era una pena que se alineara indebidamente a Badia Illa ya que si nosotros nos dábamos cuenta podían perder los puntos». El presidente del Cassá terminó su comentario diciendo que «el reglamento está para que se cumpla», a la vez que añadió que «al solicitar nosotros revisión de fichas se llevaron del vestuario al número 2».

El joven mandatario del Hostalrich, señor Vila, estaba indignadísimo: «No hay derecho. Vamos a reunirnos con el Comité de Apelación. Presentaremos todas las pruebas y los testigos que hagan falta. Si nos quitan estos puntos será una injusticia monumental». Al solicitarle su opinión en torno al tema comentó que «nosotros sabíamos que Badia estaba sancionado por acumulación de tarjetas. Por dicho motivo le dimos permiso para que se fuera de excursión a Montserrat. Ibanos justo de jugadores y no tuvimos más remedio que alinearlo a Enrique, que estaba lesionado. En el descanso, nos comunicó que no podía más. Tenía, evidentemente, el tobillo muy hinchado. A la vista de ello optamos por llevarle al médico. No pudieron atenderlos en Cassá de la Selva y nos fuimos a Hostalrich». Continuando con el tema, el señor Vila señala que «avisamos al árbitro con la antelación suficiente, indicándole que en el segundo tiempo el 2 no saldría, y en su lugar lo haría el 12». El presidente del Hostalrich termina diciendo que «puedo incluso añadir que el martes siguiente al partido bajamos a la Clínica del doctor Muñoz con Enrique, para que le viera el tobillo».

Esta es la opinión de unos y otros. El Comité de Competición ya se ha pronunciado. Ahora, habrá que esperar lo que dicte el de Apelación al que va a recurrir el Hostalrich.

Narcís PLANAS

## La polémica Segunda B

Desde que fue creada la Segunda División «B» ha sido —y continuará siendo— una categoría polémica; una categoría que supone, en estos momentos, una auténtica sangría económica para los clubs que presentan, en casi su totalidad, «números rojos» de proporciones alarmantes.

Las quejas de los clubs llegaron a la Federación y ésta, para solventar el problema, ha pretendido —y sigue pretendiéndolo— convertir los dos grupos actuales en uno solo, hecho que agravaría aún más la situación crematística de los clubs que en ella militan.

Ante la «idea» federativa se ha producido la reacción de los clubs que prefieren, en su mayoría, volver a la fórmula de una Primera División, dos Segundas «A», cuatro Segundas «B» y ocho Terceras. Es la pirámide idónea bajo el punto de vista de muchos. Pero el organismo federativo que preside Pablo Porta no está dispuesto a transigir y como sea que los clubs que controlan la Federación, controlan, también, las votaciones, saldrá lo que a ellos les interese. Y lo cierto es que será una pena porque entendemos que quienes deberían pronunciarse son única y exclusivamente las entidades directamente implicadas en el asunto.

El viernes, en Madrid, se reunirán los presidentes de los clubs. El tema a debatir será la Segunda «B». ¿Qué sucederá? La Federación se inclina por un solo grupo de Segunda «B», propuesta que van a combatir muchas entidades que, como último remedio, tendrán que abogar por dejar las cosas como están. En una palabra, que la Segunda «B» continuará siendo una categoría enormemente deficitaria y, a la vez, polémica.

## NUESTRA QUINIELA

Zaragoza — Español	1 x
Real Sociedad — At. Madrid	1
Rayo Vallecano — Gijón	1 x 2
Sevilla — Celta	1
Santander — Huelva	1
Valencia — Burgos	1 x
Salamanca — At. Bilbao	1
Real Madrid — Las Palmas	1
Barcelona — Hércules	1
Granada — Valladolid	1
Baracaldo — Castilla	1 x 2
Eche — Betis	1 x 2
Getafe — Jaén	1
Málaga — Cádiz	1

SABADO, 24 DE FEBRERO — NOCHE

# GRAN CARNAVAL

en

## maquina

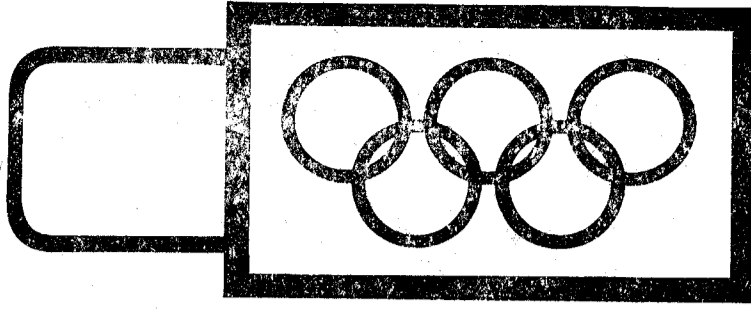
# LOS SITIOS DE GERONA

\*\*\*Teléfonos

REDACCION 2020 42

ADMINISTRACION 2018 82





# deportes

## HOY, SOLUCION PARA RIERA

### Juanito y Serra, tocados

En la reunión que hoy celebrará la Junta Directiva del Barcelona se va a decidir en torno al pase de Riera a las filas del Girona F. C. El club azulgrana, en consecuencia, tiene que pronunciarse con respecto a este tema, toda vez que el Girona —ayer nos lo volvía a comentar el presidente, Josep Maria Fauró— no quiere incorporar al centrocampista en calidad de cedido.

tivos que servirían para confirmar su escalada.

Por lo que se refiere a la hora del partido podemos ya adelantar que se jugará a partir de las 4,45 horas conforma se anunció ayer por telegrama al club rojiblanco.

**PAUL.**  
**A VALENCIA**  
No estuvo ayer en el entrenamiento el nuevo fichaje gerundense, Paul, que se desplazó a Valencia



El domingo, en el Estadi, los jugadores del Linares «acudieron» a Juanito. (Foto Santos Nicolás)

Así pues, se abre un breve capítulo de espera con respecto a este jugador de Manacor, que comenzó la temporada en el Badalona y que podría finalizarla en el Girona.

para recoger sus "cosas" a fin de fijar definitivamente su residencia en Girona.

Señalémos que con su incorporación son 17 los jugadores que Sasot tiene en estos momentos a sus órdenes:

**Alex y Pinadella, porteros.**  
**Juanito, Paquito, Serra, Pita, Gómez y Amador, defensas.**  
**Carbonell, Subirats, Avelino y Abete, medios.**  
**Julia, Pagés, Rosselló, Pérez y Paül, delanteros.**  
**Narcis PLANAS**

**SERRA Y JUANITO**

El domingo, frente al Linares, no pudieron concluir el partido ni Serra ni Juanito.

Ayer hablamos con Ricardo, el masajista del Girona F. C., que nos informó del estado de ambos jugadores. "Juanito sufre un fuerte golpe en el muslo, mientras que Serra tiene fisura de costilla. De todas maneras, creo que ambos podrán jugar en El Vivero".

**SEGUNDO PARTIDO EN BADAJOZ**

Jugará esta temporada, el Girona, por segunda vez en "El Vivero". El anterior encuentro lo disputaron al Cacereño, con ocasión de la clausura del campo al conjunto de Cáceres. Confiamos en que ahora no se repita aquel resultado y el Girona regrese con uno o dos posi-

**HOSTAL DEL PEIX**  
—Especialidad en Mariscos—  
Teléfono 46 08 75

**SUPOGLIZ**  
SUPOSITORIOS DE GLICERINA  
LAXANTES

**AGRUPACIO D'ELECTORS "PER L'ENTESA"**

DIA 21 DE FEBRER:

A LES 4,15 DE LA TARDA, ESPAI ELECTORAL A T.V. REALITZAT PER PERE PORTABELLA. ES UN PROGRAMA DIFERENT DELS ALTRES.

**PORTABELLA FELIU PALOL**

VOTEM «PER L'ENTESA» AL SENAT

## TERCERA REGIONAL

### Comentario a la jornada del domingo

#### Parquedad realizadora en el grupo 25

Tras la publicación, ayer, de los resultados y clasificaciones correspondientes a los cuatro grupos de Tercera Regional, hoy, y en miércoles sucesivos, les vamos a ofrecer un amplio comentario al desarrollo de la jornada:

**GRUPO 22**

Llagostera - Fornells	0-1
Lloret - Sábát	5-1
Flassá - P. Rodri	6-1
A.V.G. - Vilarroja	0-2
S. Gregorio - Tossa	3-2
Breda - Vilabladiex	8-0
S. Pedro T. - Celrà	1-6
S. Poncio - Coma Cros	1-3
Caldas - Vidreres	4-2

Jornada muy favorable en este grupo para el Vilarroja, que merced a su nueva victoria en campo contrario, aumenta su ventaja respecto al segundo clasificado, el Llagostera, que se vio sorprendido en su propio feudo por el Fornells, equipo que en los dos últimos encuentros ha conseguido cuatro puntos positivos, lo que le ha llevado a compartir el segundo puesto con el Llagostera, aunque ambos se mantienen a considerable distancia de la clasificación con 6 puntos de ventaja.

Decidida ya prácticamente la cabeza de la clasificación, la lucha se centra ya sólo en el segundo puesto por el que luchan, además de los antedichos Llagostera y Fornells, el San Poncio, que se vio sorprendido en su feudo por el Coma Cros, el Lloret y el Breda, que golearon, así como el Flassá que hizo lo propio con la P. Rodri. Finalmente, también es candidato el Tossa, a pesar de su derrota en S. Gregorio.

La parte baja de la clasificación está decidida a favor del Vilabladiex, mientras que los otros equipos rezagados están luchando enormemente para salir de las últimas posiciones, como por ejemplo el Celrà, que goleó 1-6 a domicilio al Torredrà.

**GRUPO 25**

P. B. Anglés - Les Preses	0-1
Hostalet - Les Planes	2-2
Sanjoanenc - San Esteban	1-1
Tortellá - San Roque	0-0
Sant Jaume - La Piña	2-2

Caben destacarse dos encuentros, dada la gran cantidad de goles que se vieron en ellos. Nos referimos a los disputados en Port Bou (5-3) frente al Cabanes y en Bascara, donde el Port Selva logró un inesperada empate a cuatro, frente a un equipo que marcha mucho mejor clasificado. También el Navata que compartía con Port Selva el último lugar de la clasificación, obtuvo un buen resultado al derrotar al Esplais, con lo que mejora algo su situación.

**GRUPO 23**

Calonge - Torroella	1-1
Aro - Pals	5-1
Caleta - Jafre	2-0
Vilartagos - Cervá	3-1
Camós - Sant Feliu	5-1
Banyoles - San Miquel F	7-1
Bellcaire - Bisbalenc	0-1
Gualta - San Miquel C	4-1
Camallera - Serinyá	0-4

Grupo mucho más equilibrado que el anterior, ya que Aro y Caleta consiguieron reducir distancias respecto del líder, Torroella, ya que mientras éste, sacaba un positivo en su desplazamiento a Calonge, los otros dos lograban sendas victorias en su propio terreno, siendo de destacar la del Aro que goleó al Pals, otro equipo que parecía con aspiraciones, aunque ahora se ha rezagado un poco.

En otro orden de cosas, merece destacarse la victoria del Serinyá en Camallera (0-4), con lo que recupera los dos puntos que perdió la pasada jornada frente al Torroella.

Finalmente, dejar constancia de las goleadas del Banyoles y del Camós, frente a rivales de escasa potencialidad y que demostraron su situación en la tabla.

### Otro triunfo del Vilarroja (0-2)



El Vilarroja sigue ganando y mandando en el grupo 22. (Foto Santos Nicolás)

**Vilarroja.** (De nuestro corresponsal). — El pasado domingo se celebró en el Estadio de la Juventud, de la Dehesa de nuestra capital, el partido correspondiente al Campeonato de 3.ª Categoría Regional, entre el equipo del Girona y el Vilarroja, venciendo éste por el tanto de 0-2.

Arbitró el encuentro el colegiado señor Bonmatí Puigderrojols, que formó así a los equipos:

A.F.V. Girona: Puig; Campderá, Alba, Alberto; Bautista, Batlle; Gregorio, Diego, Alguacil, Méndez y Jordán.

U.D. Vilarroja: Ramón; José Luis, Clavijo, Ventura; Quiriones, Tarré; Requena, Cuadrado, Olmo I, Juli y Cañasveras.

Sustituciones: Solamente por parte del Vilarroja, que lo hicieron Gallego y Olmo II, por Juli y Requena, en el segundo tiempo.

Desde el primer momento se vio la neta superioridad de los visitantes, los cuales a los 5 minutos, consiguen el primer gol, al lanzar Juli un penalty, con que fue castigado el Girona, por falta de carácter de defensa Alberto. En el minuto doce, Olmo I, falla una gran oportunidad de aumentar el tanteo y un minuto después Cañasveras falla un nuevo penalty.

El segundo tanto llegó a los 25 minutos de juego, por mediación de Cuadrado, que realizó una soberbia jugada personal, muy aplaudida por el respetable. En esta primera mitad, se lanzaron 13 córners a favor del Vilarroja, por sólo uno del Girona.

La segunda fase es de juego aburrido y feo ya que los dos equipos se contagiaron, y no hicieron nada que destacar, pues solamente hubo un gol anulado a Olmo II, en el minuto 26, por supuesta falta al guardameta Puig.

Cuando faltaban unos dos minutos para finalizar la contienda, el interior Méndez pudo conseguir el tanto del honor para su equipo, que lo evitó maravillosamente el meta Ramón. En esta parte, se lanzaron 3 y 7 córners por el Girona y el Vilarroja, respectivamente.

Sobresalió por el A.F.V. Girona, su juventud y entusiasmo; y por el Vilarroja, que tuvo una actuación floja, quizás por exceso de confianza, destacaremos a Ventura, Cuadrado, Olmo I, y algunas cosas buenas de Tarré y Juli.

El arbitraje del señor Bonmatí, fue correcto e imparcial.

### El Aro apabulló al Pals (5-1)

**ALINEACIONES**

C. D. Aro: Sánchez; Martí, Quintana, Amat I; Castro, Amat II; Altimira (Andújar), Ricardo (Pou), Vila-Costa, Campayo y Fábregas.

C. F. Pals: Alsina; Gómez, Subirana, Creixell; Llenas, Hontangas; Carrión, Coromina, Sebría, Cubiles y Fernández.

**ARBITRO**  
Señor Téllez.

**GOLES**

1-0. Minuto 14. Castro, de fortísimo chut desde fuera del área.

2-0. Minuto 52. Ricardo, al rematar un saque de esquina botado por Altimira.

2-1. Minuto 61. Llenas, dispara desde lejos. Para Sánchez, pero se le escapa el balón, que termina en las mallas.

3-1. Minuto 82. Amat II, rematando de cabeza un córner botado por Andújar.

4-1. Minuto 86. Vila-Costa, resolviendo un barullo dentro del área.

5-1. Minuto 89. Campayo, empalmando un fuerte chut desde el borde del área pequeña.

Seis saques de esquina botó el Aro (2 en la primera parte y 4 en la segunda), por uno el Pals (en la segunda parte).

En el minuto 10 de la segunda parte, Sebría estrelló un balón en el larguero.

Mucho público en el campo del Aro, con numerosos seguidores del Pals, para presenciar este partido entre dos de los «grandes» del grupo; partido que resolvió claramente a favor de los locales gracias a unos excelentes 15 minutos finales, cuando llegó la noticia de que el Torroella iba perdiendo en Calonge. Empató al final el Torroella, y ahora a esperar la próxima jornada, en la que se jugará el decisivo Torroella-Aro, con el liderazgo del grupo en juego.

### Blanquera suena como sucesor

## FELIX ALONSO, CESADO

### De momento, "Toni" se hace cargo del Lloret

**LLORET DE MAR.** — (De nuestro corresponsal). — Salvo la noticia en torno al Lloret. La Junta Directiva del club lloretense, en reunión celebrada anoche, decidió cesar al entrenador, Félix Alonso, que a principios de temporada se hizo cargo del equipo costeno.

Momentáneamente, se ha designado al preparador de los juveniles Salvador Soler, «Toni», para que dirija los entrenamientos a la plantilla del primer equipo a la espera de que se contrate al nuevo «mister».

Señalemos que se especula con la posibilidad de que sean Joan Blanquera, actual entrenador del Farners, el que se haga cargo del club lloretense. Al menos, éste es el rumor que ayer circulaba por los medios futbolísticos allegados al Lloret.

La decisión del club está motivada por los últimos resultados encajados por el Lloret que le han situado en una posición francamente peligrosa y, a la vez, preocupante.

J. H. (TRECE)

### en voz baja

— Una euforia general está reinando en las filas de los «hinchas» del Girona —cosa muy normal— y que incluso ha afectado a los directivos gerundenses, como bien pudimos comprobar en una cordial conferencia que sostuvimos con el presidente señor Fauró. Cuando se marcan goles y se ganan partidos, el optimismo reina por doquier. Lo interesante será que se repita en Badajoz y luego en Montilivi ante el Nástic. Dos partidos muy difíciles y tai.

— En el campo del Vivero de Badajoz, se jugó el domingo un partido de Liga, entre el Recreativo de Huelva y el Sevilla, en terreno neutral, consiguiendo al castigo aplicado a los Odie, por los acontecimientos ocurridos hace pocos días. Las crónicas dicen que el terreno de Badajoz quedó muy destruido a consecuencia de la lluvia y del propio encuentro que perdieron los sevillanos. De todas formas, hubo un lleno completo y es de suponer que los de Badajoz, cobraron lo suyo y así podrán arreglar el campo.

— El próximo viernes, se celebra en Madrid la Asamblea convocada por la Federación Española, para resolver sobre la reestructuración de la Segunda B. Hay partidarios de la propuesta de los clubs y otros están en contra. Dentro del propio Grupo B están en contra los clubs Levante, Caudal y Bilbao Atl. y tres no respondieron a la demanda: Barcelona Atl. Atlético Madrileño y el San Andrés (por estar sin directiva). Total, 34 votos a favor y seis en contra. Pero los que tienen más votos en la Asamblea son los equipos de Primera División, y éstos decidirán. ¿Qué harán el Real Madrid, el Barcelona, el Bilbao o el Valencia? He aquí el secreto del asunto. No hay más remedio que esperar. Porque la Federación Nacional está decididamente en contra. ¡Qué tío!

— El jugador Paül ha fichado por el Girona y se espera que pronto la haga Riera. Pero, por el momento, hay que esperar. En cambio, hemos visto cómo el Figueras alineó el domingo al saltense Bussó, que poca cosa hizo y el resultado fue un escuálido empate a cero goles.

— El domingo en Montilivi tuvimos la agradable sorpresa de que nos habían colocado un magnífico sillón —que utilizamos gentilmente— para presenciar el partido con el Linares. Quizás, gracias a ello, se marcaron los seis goles. De todas formas, ¡muy agradecidos, señor presidente!

— También en Montilivi pudimos saludar al buen amigo Emilio Aldecoa, que nos contó muchas cosas de su actuación directiva. Total, 34 votos a favor y seis en contra. Pero Aldecoa, y nos extraña mucho todo lo pasado, que no lo merece por muchos conceptos. ¡Y tanto!

GOL

## futbol juvenil

### Los jugadores del Girona, muy solicitados

Cuando falta muy poco para que finalice la Liga Nacional Juvenil, y como en años anteriores, varios equipos de la regional de nuestras comarcas están intentando hacerse con los servicios de algunos de los juveniles rojiblancos en calidad de cedidos por los encuentros que restan de la temporada.

Por otra parte, el Girona, que pretende estrechar y fomentar relaciones con equipos provinciales suponemos que intentará hacerse con los servicios de algún jugador juvenil, que los hay de gran calidad en nuestra provincia. Concretamente podemos citar el caso de uno de los equipos primates de la Segunda Regional que pretenden a Arredondo hasta el final de la temporada y que en contrapartida, haría que uno de sus más válidos puntales del equipo juvenil, que marcha muy bien clasificado en categoría Preferentes, fichase por el Girona.

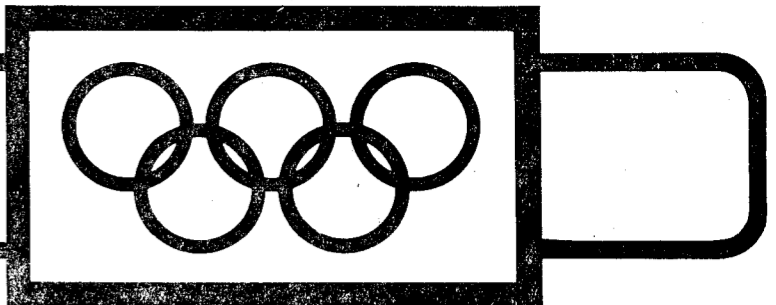
Podríamos citar varios clubs que han pretendido algún jugador y podemos sacar la curiosa conclusión que el Girona no tiene juveniles suficientes para poder satisfacer todas las peticiones. Así van las cosas.

Jordi BOSCH

**SUSCRIBASE A LOS SITIOS**

R. PEREZ VELASCO

# deportes



## baloncesto

### EL G. E. i E. G., EN OBRAS 1978 TENDRA "MEJOR DEPORTISTA GERUNDENSE"

Se han iniciado en el Complejo de Sant Narcís

La organización, a cargo de la Diputación y el C. S. D.

### Puede alterar el resultado Error en el acta del Campdevánol-Figuères

Jornada con pocos partidos, pero con muchos problemas

Al final fueron pocos. Sólo dos árbitros mantuvieron su postura inicial y celebraron la anunciada huelga. Fueron los señores Josep Bosch y Vicente Soler, pero como sea que este fin de semana tan sólo se celebraban encuentros atrasados los problemas para el Colegio de Árbitros a la hora de las designaciones no fueron pocos, aunque si hubo bastantes problemas en las pistas y todo motivado por cierto descontrol existente en el organismo federativo.

El resultado del Campdevánol-Figuères es provisional, toda vez que un error en el acta puede dar el triunfo al Figueres, equipo al que, según parece, se le dejó de sumar algún punto. Por dicha circunstancia, no hemos contabilizado los puntos de este partido en la tabla clasificatoria.

#### JUNIOR MASCULINO

Grupo primero: Blanes — Banyoles, sin resultado. Sant Josep — Adepaf 94-96 CLASIFICACION: Blanes, 26 puntos; Olot, 20; Adepaf, 8; Sant Josep, 6, y Banyoles, 4 puntos. Grupo segundo: Domeny — Lloret, no presentado Domeny. Palamós — Salt 62-66 Grifeu — Amer 76-33 CLASIFICACION: Sant Feliu, 24 puntos; Montessori, 22; Grifeu, 16; Salt, 14; Ripoll, 10; Lloret, 8; Palamós, 7; Amer, 2, y Domeny, 0 puntos.

Grupo tercero: Campdevánol — Figueres 30-52 Calonge — Anglés, sin resultado. CLASIFICACION: La Bisbal y Figueres, 14 puntos; Anglés, 12; Campdevánol, 4; Calonge y Palafrugell, 2 puntos.

#### JUVENIL MASCULINO

Grupo primero: Blanes — Banyoles, sin resultado. Sant Josep — Adepaf 56-58 Cassanense — Olot CLASIFICACION: Blanes, 30 puntos; Adepaf, 19; Banyoles, 16; Cassanense, 14; Sant Josep, 12, y Olot, 4 puntos. Grupo tercero: Campdevánol — Figueres 35-51 Adepaf — Palafrugell 43-33 CLASIFICACION: Figueres, 18 puntos; Campdevánol, 10; Palafrugell, 8; Anglés, y Adepaf "B", 6, y Calonge, 0 puntos.

Estos son los resultados de la jornada del pasado fin de semana. Como podrán comprobar faltan bastantes, muy a pesar nuestro. Pero es que en los últimos días la parte administrativa de la Federación no parece funcionar como cabría esperar.

Vamos a resumirlos. En el Campdevánol-Figuères, del campeonato provincial senior, error en el acta (50-49, resultado final) que puede alterar el resultado, el árbitro se presenta hora y media tarde al Banyoles-Palamós, del campeonato junior femenino; un ex-jugador del Domeny arbitra al Domeny en Palamós y viceversa? Al fin y al cabo ambos encuentros eran de la misma categoría.

#### PREFERENTE SENIOR

Palamós — Salt 70-51 Domeny — Lloret 59-56 Grifeu — Amer 87-66

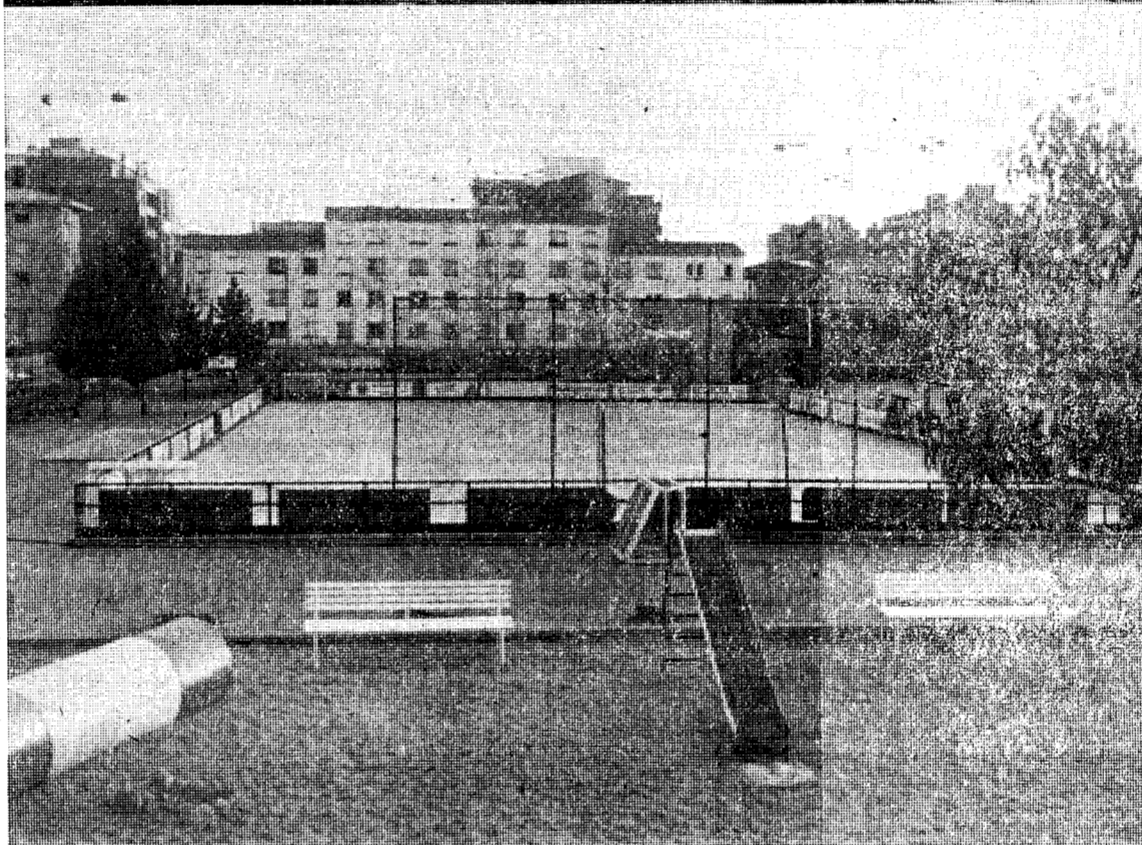
CLASIFICACION: Grifeu y Montessori, 23 puntos; Farnés, 19; Amer y Sant Feliu, 13; Salt, 12; Lloret, 9; Ripoll, 8; Domeny, 6 puntos.

Las tres confrontaciones eran atrasadas y cabe consignar que el Grifeu, tras derrotar al Amer, ha pasado al liderato por vez primera en todo el campeonato, dando alcance al Montessori que lo ocupaba desde la primera jornada de competición.

#### PROVINCIAL SENIOR

Campdevánol — Figueres 40-39 Calonge — Anglés, sin resultado.

CLASIFICACION: Anglés, 16 puntos; Calonge, 12; Figueres, 10; La Bisbal, 8; Campdevánol, 2, y Palafrugell, 0 puntos.



El ayer y el hoy del Complejo de Sant Narcís. Arriba, cuando se iniciaban las obras de su construcción. Abajo, la pista que pronto se convertiría en recinto cubierto. (Foto Pablito)

Los lógicos y consabidos preparativos que anteceden a cualquier obra ya se están llevando a cabo en el complejo polideportivo que el G. E. i E. G., pone en Sant Narcís. La empresa For-Bru, S. A., a quien han sido adjudicadas las obras, se prepara para acometer la cobertura de la pista y la construcción de las instalaciones complementarias entre las que debemos citar los gimnasios en los que la Escuela Deportiva podrá llevar a cabo su cometido.

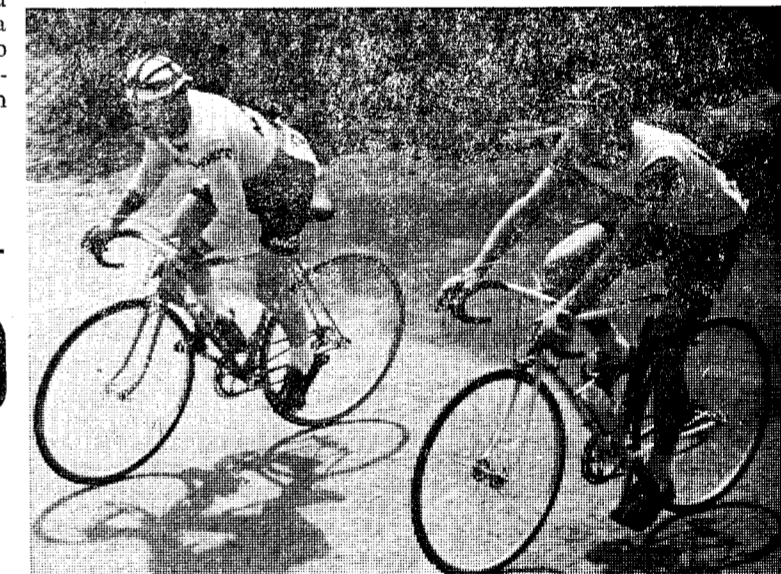
El «Grup», indudablemente, inicia una nueva etapa: una etapa que se verá marcada —positivamente, claro está— por la cobertura de esta pista en la que los equipos de la entidad podrán desarrollar una mejor y más adecuada preparación. Recordemos que la fecha en la que se prevé concluyan las obras se ha fijado para el próximo mes de octubre. En suma, que el G. E. i E. G. dispondrá de una pista cubierta cuando se inicie la próxima temporada.

La adjudicación de las obras presupone un desembolso de 59 millones de pesetas, cifra de la que ya se informó a los asociados en el transcurso de la última asamblea en la que también se aprobó la adquisición de unos terrenos en «La Creu de Palau», adquisición que se ha complicado últimamente debido a ciertos problemas que la directiva del «Grup» confía en resolver satisfactoriamente.

N. P.

SABADO, 24 DE FEBRERO — NOCHE  
**GRAN CARNAVAL**  
en  
**maquina**

**ciclismo**  
El 17 y 18 de marzo  
**HABRA "VIII TROFEO COSTA BRAVA"**  
Con un recorrido de 117 kilómetros



Para los ciclistas, el «Trofeo Costa Brava» es una prueba muy seria.

Definitivamente, el «VIII Trofeo Costa Brava», que cada año cuida de poner en marcha el Sport Ciclista Guixols, se va a disputar el sábado, día 17 de marzo, con salida en Sant Feliu de Guixols y llegada en Palamós.

La prueba costabravense será reservada a corredores aficionados de primera y segunda categoría, constando de 117 kilómetros. Los participantes deberán salvar las estribaciones del alto de Bagur, situado a 16 kilómetros de la meta.

La salida se ha fijado para las 14 horas y la llegada se prevé tenga lugar a las 17,09 horas del mencionado sábado, día 17 de marzo.

Para el domingo, día 18 de marzo, se prevé el Trofeo Costa Brava, reservado a juveniles, que comenzará a las 1,30 horas de la mañana en Santa Cristina de Aro y finalizará a las 12,52 en Playa de Aro. Los participantes deberán escalar «Romanyá» y «La Ganga».

N. P.

LOS SITIOS DE GERONA  
TELEFONO: REDACCION 202042  
ADMINISTRACION 201882

EMPRESA INDUSTRIAL DE AMBITO REGIONAL, PRECISA PARA SU DEPARTAMENTO COMERCIAL VENDEDOR con experiencia para cubrir el sector provincia Gerona, incluido en plantilla, S.S. y remuneración de 70 a 90.000 ptas. mensuales. Para solicitar entrevista, llamar al teléfono 938-51 12 54 (Horas oficina). PUBLICIDAD MONTSENY VIC.

N. P.

### PER RESOLDRE ELS PROBLEMES, DE GIRONA. AL SENAT, SENADORS CENTRATS.



DURÁN - ORIOL - GIRÓ

Ens calen homes centrats per acabar, al Senat, la feina que comencem al Congrès. Els homes de CENTRISTES DE CATALUNYA-UCD. No votis a mitges. El Senat es important.



## automovilismo

### EL "XII RALLY GIRONA", EN BORDILS

Se disputará los días 3 y 4 de marzo

Bordils será punto de salida y llegada del «XII Rally Girona» que organizará los días 3 y 4 de marzo el R. A. C. C. La prueba es puntuable para el Campeonato de Catalunya de rallies, coeficiente 3; de copilotos; Campeonato de Catalunya femenino; Campeonato provincial de pilotos y copilotos.

El cierre de las inscripciones se ha fijado para el próximo lunes,

día 26 de febrero, a las 20 horas. La publicación de la lista de participantes tendrá efecto el día 28 a las 20 horas.

La prueba consta de 6 etapas. La primera, de 196,64 kilómetros con 58,610 en tramos de velocidad (Santa Pellaia, Sant Grau, L'Ataleia, Romanyá, La Ganga y Santa Pellaia). La salida, a las 22,01 del día 3 y la llegada a las 3 de la madrugada del día 4. La segunda etapa, 393,280 kilómetros con 117,200 de velocidad. Salida de Bordils a las 4,31 y llegada a las 8,45 en la «boite» Silver de Bordils. Tramos de Santa Pellaia, Sant Grau, l'Ataleia, Romanyá, La Ganga y Santa Pellaia.

En el historial del «Rally Girona» éstos equipos: Chi-Juncosa, Baturone-Baturone, J. Fernández-Natalichio, Tromond-Blasco, Juncosa-Artemi, Sallent-Sabater, Serviá-Imbers, Serra (e. p. d.)-Sabater, Bonet-Arnella, J. M. Fernández-Cortel, Gil-Alonso y J. M. Serviá-Lina Bofill.

N. P.

980 plazas - Desde 18 años - Sobre 800.000 Ptas. año

Oposiciones LIBRES para SECRETARIOS DE AYUNTAMIENTO DE 3ª CATEGORIA.— AMBOS SEXOS.— EDAD, de 18 a 60 años.— Títulos Bachiller Superior o equivalente.— NO SE EXIGE MECANOGRAFIA, NI TAQUIGRAFIA, NI CALCULO, NI CONTABILIDAD.— Programa de 116 Temas (todos de Derecho) que puede preparar en su domicilio con nuestros Textos.— Es Oposición para ingreso en cargos de jefatura desde el primer momento.— Desempeñan sus funciones en municipios de hasta 5.000 habitantes.— Elevada retribución de entrada (les corresponde el índice de proporcionalidad 8).— ¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD! Instancias hasta el 6 de marzo.— Pídanos URGENTE (acompañando 30 ptas. en sellos de Correos), Programa con impreso oficial de instancia y amplios informes.— Diríjase a:

JURISPERICIA, Jardines, 3. MADRID-14

COLUMNA INFORMATIVA



de SPAI CONSEJEROS INMOBILIARIOS GIRONA 20 39 66 COSTA 31 41 62 OLOT 26 39 66

Hoy ofrecemos: Viviendas en Girona

EDIFICIO BARCELONA SITUADO EN LA ZONA CENTRO DE GIRONA PISOS A PARTIR DE 3.850.000 PESETAS

- CARACTERISTICAS: CUATRO DORMITORIOS ARMARIOS EMPOTRADOS DOS BAÑOS COMPLETOS CON SOLADOS TIPOS GRES AMPLIA COCINA CON: 10 M.2 DESTINADOS A COCINA 9 M.2 DESTINADOS A COMEDOR 3 M.2 DESTINADOS A DESPENSA

- EQUIPADA CON: ARMARIOS ALTOS Y BAÑOS CON MADERA MACHIHEMBADA DE POLIESTER INSTALACION PARA LAVADORA INSTALACION PARA LAVAVAJILLAS CAMPANA EXTRACTORA DE VAHOS SOLADOS TIPO GRES 35 M.2 DE COMEDOR ESTAR CON: PREPARACION DE CHIMENEA - HOGAR PARQUET DE MADERA DE ROBLE SOBRE "RASTRELLS"

- VENTANAS A CARRETERA DE BARCELONA CON DOBLE CRISTAL AISLANTE CARPINTERIA INTERIOR DE OREGON INCLUSO MARCOS CALEFACCION GAS CIUDAD OPCION A PLAZA DE PARKING ANTENA COLECTIVA TV Y FM ASCENSOR LUJOSO HALL DE ENTRADA A BASE DE COMBINAR GRANITO SUECO GRES CUCURNY, MADERA DE OREGON Y ESPEJO MURAL FACHADAS CON GRES CASTILLA, ANTEPECHOS DE PIEDRA NATURAL Y ABERTURAS DE OREGON

HORARIOS DE INFORMACION EN OFICINA A PIE DE OBRA: DE 10 a 13 h. y DE 15 a 19 h. EXCEPTO MIERCOLES. DOMINGOS: De 10 a 14 h.

Costa Brava APARTAMENTOS

PLAYA DE PALS POR TAN SOLO 925.000 PTAS. FACILIDADES DE PAGO

- CARACTERISTICAS: COMEDOR CON TERRAZA BAÑO COMPLETO COCINA CON MUEBLES DE FORMICA ANTENA COLECTIVA T.V. AMPLIA ZONA AJARDINADA Y PRIVADA, CON PISCINA Y JUEGOS INFANTILES



CONSEJEROS INMOBILIARIOS PZA. MARQUÉS DE CAMPS, 16 AVDA. JAIME I, 60 (GALERIAS) TELS. 20 39 66 y 20 30 04 - GIRONA

anuncios por palabras

Hasta diez palabras, 120.- ptas. Cada palabra mas, 12.- ptas. Recuadros en esta sección: a 20.- ptas. milímetros.

ALQUILERES

PISO Sta. Eugenia, 3 habitaciones, 1.350.000 Ptas. Facilidades Tel. 20 79 16. VENTA de pisos desde 1.050.000 Ptas. Disintas situaciones de Girona. 21 32 00. VENDO Renault 6 en perfectas condiciones. 150.000 pesetas. Particular. Telf.: 20 45 22. BELLAIRE, vendo manso convertible solar, 5 Km. L'Escala. Teléfono: 78 81 09. PISOS - Apartamentos, 3 habitaciones, cocina, lavadero, sala estar-comedor, garaje incluido y trastero, terrazas, etc., en la mejor plaza de arena de Llaná - Grifeu. (Realizados por Habitradig) etapa 1979, entrega llaves en mayo. Precios de este año, pagadero en 10 años, con mensualidades, como un alquiler, pero siendo Vd. propietario. Visitenos sábados, de 10 a 2 y de 3 a 8 tarde y domingos, de 11 a 6 tarde, o bien telefonicamente en Barcelona, 300 19 08, Sr. Garvi, o 39 91 00 ó 257 60 18. (Ponga el prefijo de Barcelona).

COMPRAS

COMPRARIA lavadora automática y muebles buen estado. Telf. 21 19 79, de 4 a 6 tarde.

DEMANDAS

SEÑORA o señorita. Interesada mecanógrafa a horas, con conocimiento Redacción. Escribir apartado 168. Girona. REPRESENTANTE accesorios automovil para zona Girona y provincia. Escribir Barra Choc, Alfonso XIII, 233. Badalona (Barcelona). REPARTO y cobro. Necesitamos personas casadas, que dispongan de media jornada o 3-4 horas libres al día; dispongan de vehículo propio Girona. Escribir a: Consejo de Ciento, 118, 4.º 2.º, Barcelona. SE PRECISA aprendiz Bar Nuria. Interesado dirigirse Oficina Empleo, calle Cruz, 2. Ref.: 12.792. APAREJADOR joven colegiado en Girona, para dirección facultativa de viviendas unifamiliares en la provincia. Trabajo liberal. Telf. urgentemente al Sr. M. Alsina. (93) 209 95 76, de 9 a 13. Barcelona. SE PRECISA contable dedicación total, bien retribuido, de 25 a 35 años. Oferta n.º 12.789. SEAF-PPO. ANGEL BLANCH, S. A. Concesionario Peugeot. Precisa vigilante con permiso de conducir de 2.ª clase. Dirigirse a: Oficina de Empleo, C. Cruz, n.º 2. Ref. 12.815. SE NECESITA empleada de hogar fija. Razón: Caldes de Montbuy, 39, 4.º 2.º. Telf. 21 23 86. PRECISO señoras o señoritas para reparto, con urgencia. Presentarse hoy en Mayor de Salt, 309, 1.º 1.º PERSONAS con ambición se precisan en Girona y provincia. Llamar hoy, al Tel. 21 87 44.

SE TRASPASA BAR EN SALT

Buena situación. Precio traspaso: 1.300.000 Ptas. Alquiler: 25.000 Ptas. PAULI - A. P. I. - Avda Jaime I, 44. Tels. 20 88 54 - 20 13 35 GERONA

SE TRASPASA BAR EN SALT

Buena situación. Precio traspaso: 1.300.000 Ptas. Alquiler: 25.000 Ptas. PAULI - A. P. I. - Avda Jaime I, 44. Tels. 20 88 54 - 20 13 35 GERONA

VEHINAT DE SALT

en calle Abad Oliba, 40 PROMOCIONES SALT, S. A. Le ofrece el local, piso o ático que usted necesita. Gas ciudad - grandes terrazas - Aparcamientos - Trasteros - Amplias cocinas equipadas carpintería de calidad - 1 baño + 1 Aseo-ducha - Calefacción individual. Hipotecas a 15 años. Calle Abad Oliba, 40 Girona Teléfono 21 62 42

NECESITO EMPLEADA DE HOGAR

Para todo el día, indispensable quedarse a dormir. Dos horas libres por la tarde. Sábado por la tarde y domingo, normalmente, libre. Muy buen sueldo. Interesadas escribir: "Los Sitios". Ref.: 233.

AGUSTI, S. A.

Precisa para su Factoría en Fornells de la Selva, Administrativo I. s. m. Demandas al número 12.804 de Oficina de Empleo.

CREDITOS

Hipotecas; créditos personales. Interés legal. Concesión rápida. Teléfono 20 64 00. CREDIT GIRONA, S. A., Santa Eugenia, 18, 1.º - 1.º.

ALTO STANDING PARA VERDADEROS INTERESADOS EN: "TORRE HECHA"

A estrenar En Costa Brava, entre Tamariu y Aguablava. Construcción y alrededores totalmente maravillosos. 1.ª línea de mar. 4 hab., Salón-Comedor a 2 niv. Gran cocina, 2 baños, garaje 2 plazas, barbacoa, etc. Se entrega con jardín muy cuidado. Precio torre y jardín: 1.900.000 y fac. hasta 10 años. Para informes Tel (93) 207 18 58, de Barcelona

VENDO Volkswagen TIPO «ESCARABAJO».

SEDAN-1303/S. Potencia fiscal 115 CV. Como nuevo. Una sola mano. 500. De particular a particular. Intermediarios abstenerse. RAZON: Teléfono 20 36 36, horas de oficina.

EUROCOSMETIC

HENRY COLOMER, S.A. Centro de Formación Profesional ESTETICA Y PELUQUERIA Homologados por el Ministerio de Educación y Ciencia ABIERTA MATRICULA PROXIMO CURSO PLAZAS LIMITADAS ESTETICA Barcelona-7 Avda. José Antonio, 610 Tel. 502 14 72. PELUQUERIA Barcelona-7 Diputación, 260 Tel. 318 65 16 GIRONA: Rda. Fernando Puig, 24 Tel. 20 28 12.

OFICINA DE EMPLEO

EMPRESARIO: Si tiene puestos de trabajo vacantes por falta de personal, diríjase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar al que le enviará los trabajadores necesarios o le informará sobre la manera de ponerse en contacto con los mismos. TRABAJADOR: Si desea un contrato de trabajo adecuado a su capacidad y profesión, diríjase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar del domicilio, la que le informará sobre las ofertas de trabajo realizadas por las empresas.

COCHES DESAPARECIDOS

BRUJULA DELEGACION. GERONA Jose Antonio, 98 - SARRIA DE TER. - Tels. 21 81 82 - 21 87 35 LLAMENOS URGENTEMENTE SI LE HA DESAPARECIDO SU COCHE Servicio permanente, laborables y festivos. 1.ª Búsqueda de su vehículo desaparecido por equipos especializados y medios de difusión de BRUJULA. 2.ª En caso de ROBO, préstamo de un coche gratis, durante 10 días, si antes no recuperamos el suyo. 3.ª Servicio de grúa, gratis, tantas veces sea necesario. 4.ª Préstamo de un coche durante 5 días, si antes no recuperamos el suyo. 5.ª Puesta a punto y reglaje de faros gratis, una vez al año. 6.ª Si a uno de nuestros abonados le retiran el permiso de conducir, la empresa le abonará 10.000 ptas. mensuales en concepto de ayuda familiar. 7.ª Usted puede beneficiarse de estos y otros servicios más por 2.500 ptas. anuales. COCHES Renault 12-TS, GE 3464-G, azul cielo metalizado; Citroen 2 CV, GE-8212-J, beige; Seat 124, B-9054-AK, color rojo; Ford Fiesta L B-7850-CH, color blanco; Simca 1.000 GLS, GE-4339-F, color azul. MOTOS Montesa 125, GE-1160-J, rojo; Derbi 49 n.º bastidor 580.226, color rojo. SI VE ALGUNO DE ESTOS VEHICULOS ABANDONADOS. LLAMENOS, GRATIFICAREMOS

DONUT

Vendedores AUTO-VENTAS, con furgón propio. Ingresos interesantes. Presentarse en Pecher, 1, Sant Feliu de Guixols, de 5 a 7. Tel. 32 03 98.

VENEDORES TERRENOS

y CHALETS CALDAS DE MALAVELLA y LLAGOSTERA ALTAS COMISIONES Llamar a los Telfs. 215 66 85 y 216 08 30. BARCELONA De 17 a 20 h. día 23.

GRAN OCAION TRASPASO NEGOCIO

Por no poder atender. Trabajo todo el año. Muy bien equipado y Furgón Ebro apto para el trabajo. Con gran cantidad de clientes. Interesante para una familia con muchas aspiraciones. Razón: Tel. 21 35 25, de 8 a 2 y de 5 a 9 (excepto lunes).

OFERTAS

POR NO poder atender, se traspasa carnicería, en Palamós, a pleno rendimiento. Llamar. Telf.: 31 53 38. SE CONSTRUYEN chalets y restauraciones. Sociedad de Albañiles Autónomos. Teléfonos: 20 10 19 - 21 35 27. 40.000 mensuales. Ofrecemos veinticinco trabajos caseros. Escribanos. Apartado 1.339. Vigo. OFRECEMOS, descuento de letras. Corto y largo plazo, hipotecas crédito. Telf.: 255 14 85. SE OFRECE habitación individual, agua caliente, calefacción. Tel. 21 05 69.

TRASPASOS

TRASPASO tiendas y locales comerciales a pleno rendimiento en zonas muy céntricas de Girona. Tel. 21 36 51.

VARIOS

SEA estheticienne o peluquera diplomada en CEM, cursos autorizados por el Ministerio de Educación. Matrícula abierta. Varios horarios. Infórmese en CEM, Jaime I, 60. Girona. Telf.: 21 85 01. GANARAN dineros efectuando sencillos trabajos caseros. Escribanos. Hispanotensa - Benidorm (Alicante). REPARACIONES T. V., montajes antenas y porteros. Teléfono 21 15 26. NECESITA dinero extra en su hogar? Hágase distribuidora de los famosos productos de belleza AVON. Escriba al Apartado 14.875 de Madrid o llame a los teléfonos 57 15 01 - 57 15 24 de Girona.

FINCAS ESPAÑOL INSER

SERVICIOS INMOBILIARIOS OFRECE EN EL «EDIFICIO GERUNDA» Crta. Barcelona - C/. E. Grahil GERONA PISOS 4-5 HABITACIONES DOBLES, con 2 parkings por vivienda y amplias terrazas. PLAZAS DE «PARKING», con facilidades de pago. Entrega inmediata! INFORMESE EN: Santa Clara, 42 bajos. Teléfono 207958 GIRONA.

Por renovación total de existencias en nuestras nuevas instalaciones.

Operación ¡todo fuera!

Sí, ¡todo fuera!... y a precio de riguroso coste. Magníficas VAJILLAS, CRISTALERIAS, CUBERTERIAS, MATERIAL DE COCINA, MAQUINARIA, ORFEBRERIA, PORCELANA, etc. A unos precios que difícilmente volverá a encontrar. ¡Todo fuera!... porque el día 1º de Marzo, inexcusablemente, debemos renovar totalmente nuestras existencias en Artículos para Hostelería y Hogar. Aproveche esta gran oportunidad... ¡quedan muy pocos días!

GRIFESCODA Carretera de Sant Feliu de Guixols, 14 - Tel. 20 13 18 - GERONA

# SUCEDIO EN GERONA

## Juicio por la muerte de un joven olotense en un enfrentamiento entre dos bandas

### El hecho ocurrió en noviembre de 1977

#### Una causa con dos acusaciones y dos defensas

En su día, el hecho movió a toda la población de Olot, ya que en el mismo, directa o indirectamente, estaban relacionados un buen número de jóvenes, de edades comprendidas entre los 15 y 18 años la mayoría de ellos, divididos en dos bandas. Olot había padecido durante varias semanas del acoso de unas bandas forasteras, también de mozaletes, y luego al divulgarse por la ciudad que en un enfrentamiento entre dos grupos hubo heridos con sangre, y que a los pocos días uno de ellos falleció en la mesa del quirófano, el sentimiento y la repulsa fueron generales.

A consecuencia de aquel hecho, que tuvo el fatal desenlace el día 22 de noviembre de 1977, se abrió un sumario a través del cual se procesaron a varios de los jóvenes integrantes de las dos bandas. Por un lado Luis Aguilar Pagés, nacido en 1960, al que se le presenta como principal acusado junto con su amigo Martiríán Boix Brancos, nacido en 1961 y por otro Francisco Barranco Ramírez, Miguel Villatoro Salas y José Gil López Caballero, integrantes respectivamente de una y otra banda, además de otros muchos que no fueron procesados, aunque sí citados como testigos. El juicio se vio ayer, por la mañana, en la Sala de la Audiencia Provincial, actuando de presidente el magistrado don Carlos Sobrino Lafuente junto con los también magistrados, señores don Miguel Pérez Capella y don José Antonio Marañón Chávarri. La acusación pública la llevó el fiscal jefe, don Alfonso Carro Crespo y la acusación privada el abogado don L. Martínez Prat con el procurador don Enrique de Quintana Roca, mientras que el letrado don Carlos Orri Perich, con el procurador don José Pérez Rodeja, llevaba la defensa de Luis Aguilar y de Martiríán Boix y el abogado don Pedro Frigola con el procurador don Joaquín Sentra, la defensa de Francisco Barranco Ramírez, Miguel Villatoro Salas y José Gil López Caballero. Actuando de secretario de sala, don Sebastián Yanes.

Digamos antes de seguir adelante y para evitar fáciles confusionismos, ya que el juicio no tuvo nada de sencillo por el elevado número de declarantes y nombres que se barajaron, que ya antes de concluirse, se declaró sobreesido el proceso contra Barranco, Villatoro y Gil López, quienes abandonaron el banquillo de los acusados con la comprensible satisfacción. La cuestión que se debate es si la muerte de Antonio Camacho Pérez, tal es el nombre del muchacho que resultó víctima del enfrentamiento, fue debida al golpe recibido de Luis Aguilar y si este golpe fue dado con el puño o con una piedra.

En todo proceso suelen haber sorpresas y si para los citados tres procesados que se vieron libres antes de la hora fue agradable, para Martiríán Boix tuvo otro cariz, ya que inesperadamente, y a la hora de elevar las conclusiones provisionales a definitivas, el acusado privado las modificó en el sentido de solicitar la pena de dos años para Boix.

Comenzó la causa con el interrogatorio a Luis Aguilar, quien a preguntas del fiscal y del acusador privado, manifestó que la animadversión entre las dos bandas se inició el día 6 de noviembre cuando estando ellos en una parada de auto-choque se suscitó una pelea entre Camacho y Boix a resultas de la cual aquél salió con sangre en la cara y su contrincante con golpes en el cuerpo. Ocho días más tarde, encontrándose en el Paseo Blay de Olot, se reanudaron las hostilidades que culminaron con una batalla campal a la salida del bar Watson, en la que hubo golpes para todos y él, después de haber sido derribado y golpeado, se levantó y propinó a Camacho un puñetazo en la mandíbula. Negó una y cien veces que empleara otra arma que los puños.

Luego, al ser interrogado por su defensor, Aguilar, aclaró que fue el grupo de Camacho el que los siguió hasta el mismo bar y que una vez allí agarraron a uno de sus amigos iniciándose entonces la pelea. Aseguró que jamás pensó que con su golpe pudiera causar la muerte a su antagonista y que tampoco éste era su deseo. Simplemente, que obraba en defensa propia. A requerimientos del presidente de la sala se supo que el grupo de Aguilar estaba formado por 8 muchachos y el de Camacho por otros tantos y que la pelea se generalizó, cesando cuando apareció la sangre en el rostro de Camacho.

Intervinieron diversos testigos, unos llamados por la defensa y otros por la acusación. En realidad si bien de las declaraciones de algunos se dedujo que existió una piedra ninguna llegó a asegurar que la misma fuese o vieran que fuese utilizada por Aguilar. Quedó patente, en efecto, que la enemistad entre las dos bandas se inició el día 6 de noviembre y que el 13 tuvo su continuación.

#### LAS DECLARACIONES DE MARTIRIAN BOIX

Es un muchacho que hace cara de niño. En realidad lo es. Dijo, a preguntas del fiscal, que de hecho no había ninguna rivalidad entre las dos bandas y que todo comenzó aquel 6 de noviembre en los auto-choques en que se enfrentó con Camacho y que, al parecer, el día 13, Camacho y sus amigos querían continuar la pelea puesto que aquél había afirmado que no estaría satisfecho hasta que la cara de Boix no quedara sangrando como había quedado la suya. Aseguró que Aguilar en el puñetazo que puso fin a la pelea, había utilizado tan sólo el puño y no una piedra como se había insinuado.

#### LOS TESTIGOS

Nada nuevo aportaron los testigos, ni tampoco las declaraciones de los otros tres procesados. Quedó bien claro lo de la primera pelea del día 6 entre Camacho y Boix, la repetición ya más generalizada del día 13 frente al bar Watson con el final sangrando la cara de Camacho, que tuvo que dirigirse a un centro sanitario para que le curasen. Lo que nadie dijo fue que Aguilar utilizara una piedra para atacar a Camacho.

#### ¿QUE CAUSO LA MUERTE A CAMACHO?

Puede que la parte más interesante del juicio fue el interrogatorio o declaración de dos doctores llamados por la defensa, nos referimos a los médicos de Olot, don Germán Canadella Adell y don Luis Bayona Bonhoms, traumatólogo el primero y médico anestesista el segundo, quienes explicaron que la doble fractura de la mandíbula inferior no tuvo que ser originada forzosamente por un golpe excepcional o con algo contundente, ya que en muchas ocasiones basta un simple golpe. También manifestaron que el golpe y posterior fractura no comportan forzosamente la formación de hematomas, y que en el caso de Camacho el hematoma craneal podía haberse originado muchos días antes de la pelea. Cuando se les dijo que según el dictamen de los forenses que hicieron la autopsia a Camacho se decía que la muerte fue producida por un «shock» debido a un hemato-

ma originado por el golpe que causó la doble fractura, ellos contestaron que debe existir un error y que a su juicio no guarda relación una cosa con la otra. A preguntas de la presidencia aclararon que su informe se basa en estudios realizados sobre lo sucedido el día 13 y que ignoraban que hubiese habido otra pelea con anterioridad. Dieron que se trataba de un firme técnico, pues ellos no vieron al enfermo ni asistieron a la autopsia, aunque se afirman que la fractura del maxilar inferior pudo muy bien ser causada por un simple puñetazo y que no hay por qué relacionar la fractura con el hematoma.

Como fuese que la defensa llegó a insinuar si en la muerte de Camacho no pudo intervenir cierta negligencia médica, es decir, que quizás no tenía que haberse intervenido teniendo un hematoma, los doctores respondieron que cuando los doctores entienden que la gravedad de un enfermo requiere una operación quirúrgica ésta debe hacerse pese a los riesgos que siempre comporta, pues el médico tiene la obligación de buscar la última oportunidad para salvar una vida. Y sobre lo del hematoma dijeron que a buen seguro era tan pequeño que nadie sabía que existiera. En consecuencia no hubo negligencia. Se hizo lo que se debía hacer.

#### SEIS AÑOS PIDIO EL FISCAL

El fiscal se ratificó en su creencia de que Camacho había muerto a consecuencia de un golpe dado por Aguilar con ayuda de una piedra que produjo gravísimas lesiones a consecuencia de las cuales pocos días después fallecería. Al señalar que los otros procesados no tuvieron parte directa en las lesiones, pese a haber intervenido en la pelea, por lo que les excluía de toda pena, solicitó para Luis Aguilar, como reo de un delito de homicidio, la pena de seis años de prisión menor, y que indemnice a los padres de la víctima con un millón de pesetas.

#### PENA DE DOS AÑOS PARA MARTIRIAN BOIX

Saltó la sorpresa, como ya hemos indicado anteriormente, cuando el abogado que obraba como acusador privado, el señor Martínez Prat, a la par que mostraba su conformidad con los hechos relatados por el fiscal, excluyendo de posible pena a Barranco, Villatoro y Gil-López, y solicitando para Aguilar los seis años y un día de prisión menor y un millón cuatrocientos mil pesetas de indemnización, hizo un alegato contra las bandas que persifican esa cada día más creciente delincuencia juvenil, señalando que es preciso hacer justicia y no lo es tanto como para castigar a los culpables como para que sirva de escarmiento. Dijo que si bien era cierto que ninguna de las personas que han declarado manifestaron haber visto que Camacho fuese golpeado con una piedra la verdad es que la piedra existía y que alguien tuvo que manejarla cuando estaba en el suelo. Y repitió: «estamos ante un homicidio que exige castigo y del que no hay que separar al otro procesado, a Boix, por su intervención en la pelea». Volvió a referirse al ambiente que reina en ciertas discotecas que «son fuente de acciones y luchas juveniles, cuyo desenlace a ve-

ces es tan trágico como el que se estaba juzgando». Pidió la misma pena para Aguilar que había solicitado el Fiscal y dos años para Martiríán Boix.

#### NO TUVO QUE INTERVENIR EL LETRADO SEÑOR FRIGOLA

El señor Frigola, defensor de los tres procesados que fueron declarados inocentes antes de terminarse el juicio, sobreseyéndose su causa, no tuvo que intervenir en el informe final puesto que los mismos ya no requerían defensa al retirarse la acusación.

#### LAS CONCLUSIONES DE LA DEFENSA

El señor Orri, sobre el que pesaba la defensa de los dos principales procesados, se encontró con la sorpresa de los dos años que se pidieron para Boix, de ahí que al iniciar su actuación no ocultara que le sorprendía que la acusación privada, que en su día no acusó de forma especial a Boix ni tampoco lo había hecho ahora el Fiscal, en cambio después de lo oído en el presente juicio solicitara una pena de dos años para el joven Boix, preguntando, ¿cuales son las lesiones que produjo Boix a Camacho? En realidad la intervención de Boix en la última pelea quedó muy difuminada hasta el extremo que nadie ha testificado que Boix, aquella tarde, agrediera o golpeara o se peleara con Aguilar. En consecuencia solicitó su absolución.

Con respecto a su otro defendido comenzó diciendo que el sumario parece como si hubiera querido desentenderse de lo ocurrido en la primera pelea, la del día 6, pues sólo se cita la del día 13. «Esas circunstancias que rodean el hecho son muy importantes, máxime si tenemos en cuenta lo manifestado por los doctores en el sentido de que un hematoma puede estar varios días y que los médicos de Barcelona que intervinieron en la operación no tenían idea de la existencia de dicho hematoma».

Se extendió en los pareceres opuestos de los doctores que firmaron la defunción y el informe de los doctores de Olot sobre «si el hematoma fue forzosamente producido por el golpe que fracturó la mandíbula inferior o pudo serlo en otra ocasión. Si se admite esta posibilidad entonces la acusación variaría totalmente».

Dijo que no se puede culpar a Aguilar de homicidio puesto que en su acción no hubo ni ánimo de matar, y que en todo caso cabía culparle de un delito de lesiones. Insistió en que la causa de la muerte de Camacho fue el efecto catastrófico de la anestesia general que le fue aplicada al ser intervenido quirúrgicamente. Aseguró, por demás, que nadie había podido probar que Aguilar golpeara a Camacho con una piedra.

«El delito es de lesiones, que se concretó en una fractura del maxilar para cuya recuperación hubiesen bastado de 30 a 90 días». Como eximientes presentó el de legítima defensa, manifestando que la agresión partió del grupo de Camacho, y también el de obcecación o arrebatado, debido a la situación de nervios en que se hallaban los dos grupos. Lanzó una última pregunta: ¿Por qué Camacho no había ido al médico después de la pelea del día 6, en que muy posiblemente se le hubiera apreciado el hematoma? «No hubo negligencia por su parte? Y terminó diciendo: «Pocas veces me he presentado ante este tribunal con la cabeza tan alta para solicitar la absolución de mi defendido».

#### ACCIDENTE MORTAL EN BLANES

A unos 6 kilómetros de Blanes un R-12, matrícula GE-8538-C, conducido por un vecino de Lloret atropelló a una carretilla de mano que iba arrastrada por Antonio Abolapio Alcántara, de 42 años, de Lloret de Mar, al que causó la muerte en el acto. El accidente ocurrió cuando la carretilla iba por la derecha de la vía sin ningún alumbrado que la distinguiera en la noche.

# ETA Militar reivindica el secuestro de un industrial en Vitoria

## FUNERAL Y SEPELIO DEL GUARDIA CIVIL ASESINADO EN ESPLUGUES

Vitoria, 20. — (Pyresa). — ha sido reivindicado por ETA Militar el secuestro del director de la empresa «Michelin» de Vitoria, cuyo secuestro se realizó ayer a la salida de la factoría y que hoy ha sido hallado el coche que él conducía. También se ha dicho en el comunicado que ampliarían condiciones y más detalles.

La familia, al recibir el aviso, ha dirigido un mensaje pidiéndoles a los secuestradores que por favor, le devuelvan lo antes posible a su familia. Es casado, con seis hijos.

#### FUNERAL POR EL GUARDIA CIVIL ASESINADO EN BARCELONA

A las cuatro de la tarde, se

ha celebrado en la capilla del recinto del Hospital Militar de Barcelona, la misa de «corpore insepulto» en sufragio del alma del guardia civil Alfonso Correa Morales, asesinado ayer a primeras horas de la noche, en Esplugues de Llobregat.

El féretro que contenía los restos mortales del guardia civil asesinado fue trasladado desde la capilla ardiente, situada en el mismo recinto del Hospital Militar, hasta la capilla, a hombros de compañeros del Cuerpo.

Abrieron la comitiva los gobernadores civil y militar de Barcelona, junto con los mandos de la Guardia Civil y los tres Ejércitos.

La capilla en la que se celebró la ceremonia estaba com-

pletamente llena. En el transcurso de la misma, uno de los oficiales dirigió unas breves palabras a los allí presentes en las que se refirió a la familia del finado y al Ejército.

Finalizada la ceremonia, los restos del infortunado guardia civil fueron llevados, de nuevo, a hombros de sus compañeros, hasta el coche que trasladó los restos mortales de Alfonso Correa Morales al cementerio de Esplugues. Fue en este momento cuando se profirieron vivas al Ejército, a la Guardia Civil y de «Martín Villa dimisión»; «Justicia contra los asesinos» y finalmente, se cantó el himno de la Guardia Civil.

Pese a la emoción de los momentos, no se registró ningún incidente.

# Otros cuatro generales del Sha, fusilados en Teherán

## QUINCE PERSONAS MAS HAN SIDO CONDENADAS A MUERTE

Teherán, 20. (Efe - AP). — Otros cuatro generales del Sha fueron fusilados hoy en Teherán, con lo que se eleva ya a ocho los militares ejecutados por el nuevo Régimen iraní.

Fuentes próximas al Ayatollah Jomeiny dijeron que los generales Parviz Amin Afshan, ex comandante de la Guardia Imperial; Maunuchehr Malek, jefe de Infantería en Gazvin; Nematullah Motamedi, gobernador militar de Gazvin; y Hossein Hamadani, jefe de la Policía Secreta Savak, en Kermanshah, fueron fusilados a las dos de la mañana (hora local).

El pasado jueves fueron fusilados el general Nematullah Nasiri, antiguo jefe de la Savak, y otros tres altos cargos militares, iniciando lo que parece ser una serie de ejecuciones.

Las fuentes de información citadas añadieron que alrededor de otras quince personas han sido condenadas a muerte por su participación en el intento de sofocar el levantamiento contra el Sha de Irán, Mohammad Reza Pahlavi.

Malek y Motamedi fueron hallados culpables de los acontecimientos registrados en Gazvin, Oeste de Teherán, en los que gran número de personas fueron asesinadas en una serie de sangrientos enfrentamientos, en los que fueron empleados tanques para repeler a los manifestantes.

La Guardia Imperial, disuelta la pasada semana por orden del Primer Ministro Mehdi Bazargán, permaneció leal al Sha hasta la capitulación del Ejército.

Los soldados de la Guardia fueron utilizados contra los aviadores disidentes, cuya insubordinación, que tuvo lugar en una ba-

se de las Fuerzas Aéreas en Teherán, originó el levantamiento armado que acabó con la Monarquía iraní.

#### PUNUALIZACION HELVETICA SOBRE LA VISITA DEL SHA

Berna, 20. (Efe - AFP). — Las autoridades suizas no han recibido hasta el momento petición alguna por parte del Sha para una eventual estancia en Suiza, declaró esta mañana un portavoz del Departamento político en Berna.

El portavoz de Asuntos Exteriores suizo hizo esta puntualización a raíz de informaciones procedentes de Rabat, según las cuales el soberano iraní tenía intención de partir de Marruecos, probablemente para Suiza, a finales del presente mes.

#### SECUESTRO DEL AVION DEL SHA

Teherán, 20. (Efe.) — El avión personal del Sha de Irán fue secuestrado en Marruecos por su tripulación y devuelto a Teherán, anunció hoy un portavoz del Gobierno Revolucionario Provisional.

El avión, un Boeing 707, en el que el Monarca iraní y su esposa abandonaron Irán el pasado 16 de enero, aterrizó a las 11.00 de la mañana de hoy, hora local, en el aeropuerto internacional de Nohrabad, con su tripulación de 17 personas a bordo. No se han revelado las circunstancias en que se produjo el secuestro del aparato.

### Anuncio oficial en Pekín

# Las tropas chinas no se han retirado de Vietnam y prosiguen la lucha

ellos los primeros en enfrentarse a las tropas chinas.

#### CHINA NO SE RETIRA DE VIETNAM

Pekín, 20. — (Efe). — El Ejército Popular de Liberación continúa combatiendo a las tropas agresoras vietnamitas en los frentes fronterizos de las provincias de Guangxi y Yunnan, informa la Agencia Xinjua (Nueva China).

La Agencia, en un despacho enviado a las 16.53 (hora española), desmiente así las informaciones procedentes del extranjero en el sentido de que China se estaba retirando de Vietnam, según indica el responsable de la Agencia «Efe» en Pekín, Manuel Molares. Este despacho parece ser respaldado a las noticias que circulaban en el exterior y en ciertos medios diplomáticos de la capital china, asegurando que lo retirado china era ya inminente.

Según informaciones recientes sin confirmar, el Gobierno de Hanoi habría enviado al frente a muchos vietnamitas de origen chino para que fueran

### Anúnciese en LOS SITIOS

# CINES

#### CINEMA MODERN

Només una actriu podia fer el paper d'EMMANUELLE SYLVIA KRISTEL, i només ella fa el capítol final de la seva història d'amor eròtic...

#### «ADIOS, EMMANUELLE»

Passades: 4 - 6 - 8 i 10 nit  
Majors de 18 anys

#### TEATRO ULTONIA

##### JAUQUE A LA REINA

Horario: 3,30 - 6,55 y 10,20

##### LA NUEVA MARILYN

con Agata Lys  
Horario: 5,10 y 8,35

Programa autorizado para mayores de 18 años

#### SALON GRAN VIA

##### UN HOMBRE EN CASA

Bryan Murphy  
Horario: 5 - 8 y 10,50

##### ROBIN DE LOS BOSQUES

Errol Flynn  
Horario: 3,25 - 6,30 y 9,20

Para todos los públicos

#### TEATRO ALBENZIZ

Entrada provisional por la calle de Real Fontclara

##### ESPOSAMENTE

Laura Antonielli  
Horario: 4,45 - 7,45 - 10,45

##### HARRY EL EJECUTOR

Clint Eastwood  
Horario: 3,20 - 6,20 - 9,20

Para mayores de 18 años

#### CATALUNYA 1

##### AVUI, DARRER DIA

##### EL ARDIENTE DESPERTAR DE EMILY

de Henry Herbert, amb Koo Stark, Víctor Spinetti i Sarah Brackett.

Despertava a la vida i sentia que tot el seu cos s'abrasava en ardents desitjos sexuals.

Horari: 6,15 - 8,15 i 10,15 hores.

Per majors de 18 anys.

Pel·lícula qualificada «S».

#### CATALUNYA 2

##### AVUI, DARRER DIA

##### LA BATALLA DE BERLIN

de Yuri Oserov, amb Mijail Ulianov, Vasili Shukshin i Nikolai Ollalin.

L'espectacular fi d'una guerra que durà quasi 6 anys i es decidí en solament 9 dies.

Sessions des de les 7,10 i 9,50 hores.

Pel·lícula a les 7,20 i 10 hores.

Per majors de 14 anys

# ULTIMA página